

1982

Journal (Jan - June) cont'd. [WLC 990
[D.G. Volkmar] 9 154]

Conspire with Outlets (cont'd)

Thore (Subfactor & Comman) Dalziel.

February 8 In Comman (D) 1/2. The day are the A.D.W.
reels of files be re the workshop great one (Thore)
of my accounts, in which I place the most reference, to
Cabo Ways - one to be explained what ships had come
under control of the workshop. who brought me the following
report that the 5 and ships was all workshops. ...
As he lies between 2 Exhibit lists the acts for
power. ...

Feb 8 by Cher Stey Corp & Woe Group. Volume (D)
The first we have news here that the five
ships and a CCo are 2 workshops 2 Corp's ships
a body ship are workshops have come to
attack Alumio. Cannot understand how it is
to say so little power. -

1782.

R.D.W.
(Hawaii)

Feb 13. H (Woolman) to Kame (D) We are

definitely informed that the English
have again offered to the Kame's that they
would pay their debts & moreover give
them some beads gold if they had of all the
the Holl: nation & give to the English
occasion to increase the force. This makes
us scrupulous of taking the matter into
our service [Tapeyer's soldier Staffel Thomas
deserted from C.C. to Kame applying to be taken
into military service of C.C. which he proudly
received having a passport from Lord Sir Gen
[Woolman] although we know that many
of the Tapeyer's have had to go elsewhere to seek
their bread, when the N.W.C. forbade taking
them into its service - they to inquire into
the family of Thomas.

Feb 16 to from Kame (D) 15/2. Reply to

above. I have made all arrangements
in order to collect Kame that the English
had offered to the Kame's if they gave them
officers to the English to capture their force,
let all in vain. Three days ago I had all
the Kame's Grandes come in & asked them

if they blow further to their good ends
when the former ^{was} worship was on the coast,
and they all were together at the end with
dependence from the fort. but not remain
until there was no stone or mortar left of the fort.
So which and each of them is ready to place hands
in your hands for its safety. The Papayer Stoffel
Thomas is of the family of Pieter van Dijk
of which Scheel Quambua has become the successor
in the custom of the country, his father.
The reasons he gives for his desertion are that he
had heard he was to be transported on board the
warship to give information to the Captain
commanding the squadron where best to
undertake the landing. The 500 men on board
the Prince & the Dutch ships are all pressed men
thus on between soldiers, whom they had intended
overland, when the ship made its attack on
Kluin, to fight with the negroes; but because
they are uncertain whether the men will desert
desert instead of fighting as they rammed
van honger. It has been stopped, & for
the first landing which will be undertaken they have
(sent) a board with large canoes all the big slaves of

Colors. The 2 most ^{schuuer} small ships ^{Benies} to ^{the} ^{side}
 the of ships belongs to Capt Benjamin Griffith
 mounted with 14 pieces cannon which will
 be filled with men from the ^{large} worship stand,
 near the anchored firing from the ships

1782.

A-BW
(Name)

Feb 16. By 10 Name (D) we have spoken to
 Scheele Quanaia who stands for the
 fidelity of Stoffel Thomas, - who can be
 excited ... The loyal disposition of the Name
 subjects we shall to good judgment. We ourselves
 expect a fleet of 10 small warships under
 the survey of which we do not doubt will be
 some larger ships when we shall have the
 opportunity to reward those who have served the
 Coz well & punish those who have played
 the rascal.

"

Feb 24. de 10 Name (D) 13/2. ...
 The Pantips who were fighting against
 Illunia have all returned with their tails
 between the legs after they had got some
 dead & wounded. My bet some of them
 have got to know leerik dat bet wening
 had gescheeld of zy hadden den Pant
Weewes meede na Pneumabo gemenen

as he refused to present them with any drink ...
As I am informed for certain that de War
Caffari, because of the "offense" undergone at
Elumia, intends next Monday to attack the
fort by water sea, & toward his military
overland from Cas hinter I inform Jt d'cl:
& advise not to be mutually surprised at night
I have de Jt's Antoni Ademundo & Arreta,
the Seboase whom I have named before for the purpose,
watching every night ... I think please to be
armed with de Enemy, if the possibilities of things
will be taken into de least account here at
Moué as de fort is so situated that they
can land anywhere but they are under de guns.

- After the proposal of returning same.

February 25 Letter from Moué (D) 25/2. H-D-5

This is to inform Jt d'cl today (Moué)
have been to see Messrs here the King of
Selot Seboe reporting that grains had
been offered to them, by Cato Conse, to the
former 15 bendas, & 10 bendas more in each:
this is 25 bendas, to give de whites de
offering all de same to ^{proble} obtain de fort.
All de Jt's are watching at night so is not to

1782

be unexpectedly attacked, the Seboe who
 consist in 2 Q's have asked me to give
 them an other liquor sack, which I
 have refused to do unless I see orders
 & this was always true with I see
 their duty. The orders of this are
 messages from the King of Seboe who
 have a message to give to Ith on behalf
 of their King.

A-FW
 (Mona)

February 25 Off to Kuanie ... We do not
 think the Captains of the English
 warships will again undertake to storm
 as they have again because they see that
 they have little help they have lost their
 own subjects & from their hired help troops
 that for so well take on their guard ...

The message from the King of the message
 from the King of Seboe mostly consisted
 in getting from us a list of
 merchandise & they have already got from
 the English some such subjects has the King
 such metal (etc?) We have however, taking
 into account the time of the time, let the
 King know that as, because of the war with

de which we have not for a long time got goods a
by ship with goods we shall, when it becomes
peace, reward those who have helped to defend
protect the city, according to the measure of the
services they displayed we have written to you to
send de 2 Q's more liquor & your supply allows.

We have been aware that the people of the workshops
will be
will be open another attack on the castle & St. Jago
but do not wantive the troops destined for Coto (the people
of Coto)
Coto get so little to eat that they are
selling their own clothes & shirts for food stuffs. = 1/3 each [154]

March 2 Letter from Manuel (A Dabate) / 2/3. Ad W
It will certainly have seen that de (Manuel)

2 workshops besides de or 3 workshops by the
anchor line. After having lain at anchor for
half an hour he landed with an officer ~~from~~ true
who landed with me de about standing [infra
capitulation] which was rejected by me. Because
I have so far relied upon ^[my verbatim] subjects. But
2 hours after the ship with the officer had
departed I learnt by report that the letter to
us was only two lines as de Manuel have
sent the Poljes from de English in order to
assist the English in the capture of the fort.

1762

which truck I designed when I wished to
 have the French come in. At ~~the~~
 name of them one to be found in the
 town. In that season I ^{have} found good to
 inform Lt. Col. I sent some one on board &
 requested 3 days respite so I could inform
 Lt. of me things & another. It is not unknown
 to Lt. Col. R. strength of sea or on land against
 that of the French. Such indeed the help of
 our vessels. As to day, on the moment, were
 numerous but could not have been to the
 French. I am assured that the French
 Grandes secullelyk will draw the field as soon
 as it will be master of the fort. It will not
 therefore appear strange to Lt. Col. that when
 I have done everything about my work & duty
 respects, to see the fort fall into another's hands
 by the force which it will come to oppose
 against me: as a garrison is not stronger
 than 14 men, among whom 4 sick & 2
 incapable incompetent. I have only 4 Coy
 slaves who can do service & others being old
 & I have not the once written to Lt. & request
 Versteking but never obtained it. Also,

de Frontiers are lying in the back behind Monie
to fire on the express if they offer any resistance, to
prevent it.

Copy On board H.B. Co's ship Sander, March 1/82
[British copy, ^{should translate} may mistake]

Sir, I am come to demand the surrender of
the fort for command, de to H.B. Co's arms, being
well assured that it is impossible to defend it against
such a large force. An immediate surrender is the means
to beholden your good release of the affairs of the fort.
But if not, it is the intention of H.B. Co. to destroy
everything and it is from humane reasons that this
summons is sent to you. But if, on the contrary, you
should offer any resistance which can only lead to the
destruction of de? ("can only have bad consequences" - in
British copy) You must expect both (not to be bound,
as we peculiar will be said). (SD) John Shirley.

March 2. H.B. Co. Monie (Deloit). From your letter of A.D. 17
February we include that it (the fort) Fort Ross (Monie)
of Monie has been surrendered into English hands. If this
or whatever is so, then propose to take two Shirley in exchange
of prisoners among whom we include for, John, the
Military & Company Staves. In B. with commission of
the Members of the Council

Coromantyn (Factor & other Amielles, Comand' Isaac Pigapawan)

1782.

Jan 4. In bon Com: (R) 5/1. ... PS.

A-D-W
[Pantyn]

The Captain of Grande Force, Belvedere, one of the Fautyns who seemed most tormented the Hollanders, has been transported to the Arch & there died, the day before yesterday.

Jan 11 In bon Com (R) 10/1. - Reports, inter alia of the fight between the Salt Com people & those of small Coromantyn the evening of the 1st of day over the settlement of a paladar between the Salt Com & Fautyn slaves in which Salt Com proved inferior.

[The Post here has Pigapawan of Coromantyn is dead due to fever in which inter alia he asks for relief & spirit "as I am provided with only little & the humans are so wantonly both abolished & intend that I shall have need of it in an overwhelming amount by the English as here in Fautyn nothing can be carried out without it 卐.

The Colon appears to have left the Is. at 20/1/82 - the last entry under Coromantyn]

Spain (with Latin document A.C. de Roof).

March
1809

Letter from Spain (C. 9). 6/3. to D 4-XCV
was first informed for certain that the [Spain]

English merchants were considered necessary to
bring the British Spanish Edinburgh London Spain
for a large sum of merchandise & to that end have
already expended some orders before I have
therefore decided that to call it all the state of which
these interests & to order further than, ~~the~~ way,
in case Spain were attacked they were required
to choose. Just as I was engaged in that I got
a letter from de Ruygaveau who wrote them to
me the travellers handwritten of de Navies. This
news brought me into the greatest perplexity
especially ^{regard} long Spain to what the English had already
done with 3 subjects, as above, I should wish
them well too to think whether it was (plans
the example of the Navies but they have all
sworn to me on the bible that they will never
allow (sedition) the English flag on their port,
as they call it, ... - after which ceremony he gave
such part of the 3 titles 5 Navies gave which;
because I could then be assured that they were not follow

1782.

de Grootz of de Surin. ... ~~At the time~~
 Tot allen toe I have my had my keeper van
 de Campy & so do not know how to act. ...
 ... Since I have been here I have had
 no trade ... - reports from &quire was the
 best but at once. I desire or would that
 these boards whether we can well with the
 Hollanders but if I get assistance which is
 small, there is no other lot for we shall
 be give myself into the hands of the
 Indians or those of the English for without
 good powder & spirits, to get the liquor to sell
 & another which cannot be carried as either
 or the chief trade or of any of its subordinates
 for.

13th of Council

A 7 W
[Phan]

March 18 leer van Span (de 9) [17/3]. I shall
 be likely to report the alterations
 & dissatisfied circumstances in which I am. As
 soon as the colonies had heard of the
 surrender of Comauy & how de Zouken had
 Colagoan the, ~~was~~ all their hopes &
 courage disappeared suddenly & got interested
 they gave it up finally to be mastered both they will
 take their own way for the latter occurrence

It such can clearly be ascertained. The Doctor of
Spain came in together & reported me that I
should make the Irish Indians do as before
was known to have been people, when they had
landed. To which I replied that they should say
out right that they will not fight & I thrust that
they had demanded the matter, by will, in that manner.
To this I said such a reply, which clearly showed I
had perceived it. They said it was not they but the
Mulle Soldiers of Atuni & Edjimon who drayden
let speak as they had threatened them that
if they fight, they would ^{sell} the entire Spain country
& people, & that as a token that it was so, that
they would purchase the way to the land to
fetch water, which also had been done. I replied
that they had sworn on the Bible that they
would never suffer the Irish to be working here.
This was true, they said, but as the day had
nearly broken they took & took a share stolen.
The same day some returned his papers
including the Doctor's Appette Coffy as he
did it well pleased & he also was not known on the
Bible. All the people of Atuni & Edjimon
to such went quietly away, in stead of remaining

1782.

Each one began to steal & plunder the subjects
 state (we would miss & holders here we as
 also some stolen from ours. Sergeant &
 Capt. Abel remember i sleep & holders &
 took some coffee & oil I don't know the
 quantity the soldiers also did their best.
 they talked of flight & if it was a game.
 One Simon Christophel I caught i evening by a
 Coff wester. He sprang into the white hall near
 the valley & his beard is a link sillope
 that is Eshil the 12 slaves also began a 2
 Corp soldiers we carrying some things & they of them
 One our upper servant Pothena Bagie who had
 sworn to be faithful to us to the last has
 stolen a young slave named Isaac & fled with him
 One boy Samson a hard and a silver gush, a
 do with a spin's little, loose papers & other things
 all were the same that I had given them in return
 of a dash ... One with all these, Hon. Deute,
 this that Apau is already Eshil ... Another
 with us were is listened to. Another is lying
 privately in the foot yard & the common people
 & well as the Ewote schreiner that the
 General [Gepael - Paul] is the cause of all

dis I have not had a piece of food over 4 weeks for
6 days I have no more paper to drink ^(certain) lack of water
prevents the I have nothing on them & cold
tobacco or a large bag of powder . . . One can get nothing
from the shell case & I have 1/2 pound of powder for lighting
a big flame. I had 1000 brass cartridges on 1/2 casing
and brass head from cartridges run under brass 200 lb. of
the war I am unshipped & have most things of value
& a honorable man He helped me out for 1000 francs
together about 2500 francs & he took me to the
house of the father, but it is paid now & only money to get it
is to show ~~along which way~~ a way along which I
& all the big servants of the man can get out for of the English
do not take the father I believe for the command of I
would rather write at the military office at the end of the under
subordination to the military than have to be general
& to have words which go to the heart of an honorable man.
If I obtain no answer will have the service of the father for the big
service & see to have so long with a central notice and I can
pay my debts. He was of attack to have for the victory & if
he comes into the business hands by me ransom him
March 18 1870 to the man (de G) & says to allow the father to go
with the big servants to Paris a Paris.

20.
Perceol [introduction + Comment 19 verbaat].

1/82.

March 16 169 to Perceol (v). As it is a

A-D at
[Perceol].

protocol that of English warships which
sailed to leeward for C.C. They were very
Cruel & violence to become masters of Perceol
this is to warn you to hinder ^{the} flag & sailing
of the admiral your subjects to the same or less
then specially not to let themselves be taken by
privateers or pirates in the way of the said
of it is intere that of English laws of whole
Partys coming on their side to help them, as
the vessels who have cowardly sold & betrayed
Perceol & Comment or helped or assisted by
de whole world. If the English demand your fort
in writing for the sake that of such spots only of
unstar & live against which they verbally promise
to that of Comment finally. But, for the first time,
by the 2,000 borgels that they have (and upon us
not a sterkeling has been wounded & we have
never that of Comment of Perceol & Comment
as treated with sterkeling of him & his
fettered & wrong which is the usual reward for
cowardice.

March 23. In his name (V) 19/3 ^{with of} ~~Colours~~ ^{above} ~~above~~, today. H-Dos
Armed 6 1/2 days & each a ^{assist} ~~defend~~ of Red [Peters]

I have been everything, ^{spurious} & ^{subjects} ~~and~~ everything
to prevent the landing of the enemy, also made a Hotel
which is a fantasy & then stand thing which was
my republic hall & the door with
on the page. But was too ridiculous when I was
informed that I was betrayed by my own subjects &
the Hotel Dadie Adoe & I am at present in the
extreme persecution land with 1/2 dozens sergeant & 4
soldiers ... The Supers are now abroad the
bars & so do the English Kantjes are as good
as the Hollands : It is permeated from the English,
1/2 subjects have abroad schools and of the Red
with a face of Supers and directs, what will do to
bring the white war into view. - at present I have
no army nor constituted - Again arrived
abroad on Sunday. My subjects & the English experts
will not be able to hold in the absence of republic
It will be seen I have been to see out
to my opinion to keep the of the land & now I find that have
been betrayed & seduced. I am at the last stage of the
last stage. I have not yet known how to do it
works well: the of the Hollands & the last stage of the land.

Accra [Adjutant & ad int Council Johan Augar].

1782

[The D. the dates of recd of letters at Accra have not been entered in the Journal. All dates are in date of the letters themselves.]

A 505

[Accra]

Jan 4. Letter from Accra (A). Reports that today a Portuguese ship anchored in the woods here the captain of which went on shore into the Danish fort & is trading

February 4 Letter from Accra (A). The Danish Envoy sends me 1/2 oz of his servants, with a snuff on his hood dear to the name of the Danish King & with a large paper stick such as I have not seen here, with request to send these 2 accompanying letters to Pth.

Feb 6. Letter from Accra (A). Requests permission to buy at Ponny & brun ^{him} 25 dozen Scholper & 25000 P March is to have the port the repaired

Feb 28 Letter to Accra (A) ... We recommend for both on your guard against the English warship our ships coming to Accra.

March 11 Letter to Accra (A) You will certainly already have heard that the Com^{rs} Robt or Heine

• Conquerors have the troops been surrounded or rather
sold to the English. We believe for certain that the
Spaniards have lost a large band in it. We ^{say to}
advise of it late or few years & especially of the ^{say to}
first subjects that - also we believe that they are
being taken prisoners, ~~and~~ will not admit of troops -
that the whole of Florida is now of value; been us a the
cause of the taking of these parts but indeed the
above named small portion; that the Spaniards must
be hindered blockading a small help to defend
the Spaniards who stand time ago were helped them
in the war with the Spanish Indians. As regards for
the the Conq Spaniards we would remind you all
of the each word to them the Spaniards ^{each} each each each
himself as also the traitors a second second
word is asking you not even with there to value
advantage they have worked a men & safe land
punishment. For want of aid the Spaniards some
higher opinion than that they were not prepared
for defence & soon as for see that as men or ship
a ship's crew to Spain take of the Port.

March 16 to Spain [A]. as it is very A-D
probable that the English warships which [Spain]
sailed to Spain the C.S. Spain was to become

1882.

Master of State: Mera by force a British ship
 is to come for to the general ship-boarding
 ship-boarding & to educational four subjects & three
 of Tesque & in process, but, otherwise, a sort
 this book does not not to be themselves be limited
 by those a person we take more of mind, for it is
 venture not to English have the whole of foreign
 on both sides to their help, as the papers which
 have generally sold or borrowed manuscript or
Commanche are highest & deepest by the whole world.

If the English demand be still here for the
 in writing for we see that the latter spots are of
 murder & brandy, against which they rebelly
 promise to break the Commanche ^{for} and all friendship:
 but it comes for their infirm ^{for} of the 2000
 people that they find as we are searching was
 upward, as for we have news for both
 Commanche of Mane & Commanche are treated by
 them with obstructing veragling with self-justified
 in ours

March 25 B.S. to Mera (A). Just copy of his to
 of 16th since when we have heard with
 the greatest surprise in the world that the Assises
 of which dwells in the lower Crown & they

class to cheer to the British Crown, have already been bribed
or unperbood: & our wish to help ^{you} ~~for~~ when the British
warships attack Hull Acra let us not still & thereby
make the other Subjects afraid & our
indecisions, We cannot accept this reward as the
truth because the Acra is very special, as under
such a heavy obligation to the B. W. C. We have
however a short time ago, in our report, recommended that
the fidelity of the eyes is little to be depended
upon. We therefore inform ~~the~~ you of it with care
to speak our mind in words with the General Otto
& the General Phy late reward of the Acra
by P. W. W. so do not they really enquire into
it, and being ^{bring} in general, under the eye of the Acra:
Acra says that those who have sold the Acra's
forts & have acted as traitors of their country, will be
punished as punished were when it is more than 25 years:
while, on the contrary, those who, now when they ^{have} many
times sworn, help to defend the Acra's forts, rewards
& affects have to expect an honorable reward. Tell
them first that the use of some few hundred
gold of which each man set probably 1 or 2 angels
for himself has any suitable place & a debt or land
the name of traitor as you & traitor remain; with them

1782.

our own life only we whose stand take pleased
a number a an example to us.

That de Honors, de Comantres, & de great
part of Paulin, except Manamabol, we already
say for what they have done & have ~~done~~
can't well say to us in order, was it possible,
to bring us to the deathbed that they given
shoulda hadden. P.S. If de Danish ship
dot his & anchor has letters for us then request
de Danish Govr is not due to us himself, as it
is too dangerous to send to fetch than with a
cave of ours.

A-S W
[Mora]

March 21. de Hon Mora (A) [de Honora?]

was for small cave y^ts letters of
11 & 16. with the joy over it cannot be described
as we regard it as a sort of camp in the wilderness
for you it I saw I was with you ~~abandoned~~
deserted. I am strictly dry in our world
in them ~~nothing~~ is in redness & slight standing
so I hope for me ~~the~~ believe that I shall not
be so foolishly ~~lochie's~~ ^{as to see} for it will
be a everlasting savor for me: & of the light
case, I'll not hear how I have treated
them ~~themselves~~ do be ~~contaminated~~ for it to

1762. cheit: with a white flag came from de large
 ship in de English bay & aird in de English fort,
 came with a peace flag into our fort with an
 English letter from de before our fort below de
 stairs steps. I read him at de grand, being
^{blind old} heard, led him by de land into a dark room
 also de letter read by an interpreter & a hearing
 board something. Having heard some thing I led
 de Mofelcar, Paay Thin, & de chief servants of
 our old Paay called in to hear de wonderful
 gespek. They said to him dat he would tell
 his captain dat he would get Neera as
 little as Shunira, to what he would with his men,
 To dat reply he asked for a writing to which
 I said dat as he had burk me a legible
 letter I also wd write one about his prisoners
 would interpret. Penypou de officer said he
 would go to Fort James, if wd be befall him,
 Wats / is ask us / Wats is overgellen de: but an hour
 later de Plaas Kalk ^(e) went on board. On afternoon
 at 3 o'clock 2 large maces came from de large
 ship, one with a white flag & 4 whites into
 de English bay ...

Thus of H Zekelyk zy door God my

ingepin is en tetsje op de armiesche beses
te gebruyken also lane wade expenses as I think
expenses are better than to be known. That is
on one side not on that of the English. I say with
day before some Prussians were offered ^{2, 3} by the English, but
not accepted. Lekkie is English Prussians also is a
block & look wrong in the English Ann. For 4
English ^{an} Prussians in Prussia also in news, the
death of the Doleful was died of hunger, ... I think
will certainly not see the English flag flying here.
but the expenses are heavy. I will see to separate from news.

5. I think Verlepen on Solak.

April 10 St. Helena (A). Acknowledges his copy of 21st A-BW
& 29 March We are glad to see from the [Anna]
later that the English our enemies have not been
able to reach to know, with gold, by the Anna,
and with force, we think still less so, very much,
as our orders remain faithful. It is said here
that the war ships have already made 3 attacks on the
fort, in vain, & armed against our own & if that can do
with success, depart. We hope that they will be heavily
repulsed each time & that you will send us an
also circumstantial report of what has happened,
as also that you will take care have taken care for

1782.

Zy soo goed zande oppassen als dat de
 woord zo den slope bringe ik half ten nagden
 geen oog oge toe geschied. Hey also promised me
 dat they would die with me: but I was "gotra"
 mich in slaep bin they alle went to Andring
 gingen alle tot Nedries Neder, Willems Hendrick
Jan Slaap & 2 da Coz slaves was en eog
 myn Hired myn opzacht vraag my wat my
 dog aan souden. Zy waren alle weg kort
 ek seg mag de brater wakker en den
 Anstien Zy kwammen boven, my gingen by
 den heer die geen brandyke drinck maar
 pottre dan bij so ^[bezoepen] besopen van bleef als
 dat geen wensch omwegang met hem kon
 hebben tot dat bij slaep mogden, hem ~~ik~~
~~en~~ ~~ik~~ ~~ik~~ water. We asked him
 wot we should do word den volk was
 al forth vorth. He replied tome dat be
 het niet konde kownden & wederem zoan
 sloopen so we went out of the room & over ^{my} ~~my~~ ^{myd}
 & de Battery die called de Woolboor lifue
 de gate om te openen & mit myn Maat
 (Maat) & a soldier in naar te open de
 gate: but de Keys were away which Soldier

Hendrick Boede aoring wipfels dutz was away &
had taken de keys with him. But we opened de
Katte floots & I & de makelaar asked what she
was still itak we showed do. He replied to us dat
we together with him in de matter watte dan de
wangen, wang [aan] een Cron neger meer ^(?) zegde
& in English hands worus hij' ons mit loten koomen.

So I went to de Angar & told him dat. So
he says "doet my wat gy' doet doe ik ook." "ho"
I said "what for do I do" & soo moesten wy met
3 pomparus naar de Matte so wie wy ston
gingen. Maar de Mr Angar in voorbaed zije
goed in een Bohie (Bahoe) of 5 foot lang
katte, schoon door Coup slaeven loode wege
brangen den avond te vore & was onder de naam
van zyn koperin, maar wy soude & wipen of een
anderen zynus weg draegen, so hebben de
neger het lot mit geplunderd tot dats & winder
toe & de English man on de 19th in morning
at 10 o'clock met klingen (?) Spiel overgekommen
& de cannon & geschoten & de flag opgehysht
op geboest & alles verbrant & versinkt tot op
de Bak lijse wagh & Katte floots. Nu is er
niemand in de Water paake zyn ook nog goed

mine scheinde ik niet dat ik de eeuw heb
omwachting met uwe te spreken. Hebben ze.
May 31 de Volkman is longe Frankenhuysen.

1782.
A-D-W
[Acua]

The Vaarvrij bergelo has communicated
to us from de letter you have written to him.
We find it most advisable [lest possible] that
you & de others (of servants unvan at Pera
posthouden at Pera d'waar t' land wants in,
is a bush village of one of de Pera Colonies.
We are sending money for de propria to Adjutant
Hugor for subsistence. We are expecting ere long
succour from de Volckland & do not doubt
dat our affairs here on de coast will take
another turn when these also have, as these
men, been lypde ruud of de lypde & with
honor, can rely upon being unruud.

A-D-W
[Acua]

"Issue 26 May 1782" Letter from "Jan Smiteloor
Corporal," to de de. We geringe personen
veme onse tevelyg by u & A as de Adjutant
has named de Danish Tour to give us no
subsistence, of de de we shall go into Englisch
terice dan kan hij de best verant worden
But dat is not our zinn: but we know dat de

has burnt all the papers so that he should be free
of scrupling. If he had been a brave adjutant must
besoepen ~~all~~ alle dagen den de hert o de kroon
would still be in our hands: and of Danish Gair
mit van hem stierd gons tog onverschoud gelyk

Now we, some persons, request of H. for a good reply
to this letter. We have our Desplaining pleare here
het seggan is van de bequime to the end of the
frist we remain it.

May 31 By Volkman to Corporal Smitelcar. We A-D W
have seen with pleasure, van de letter which [Acra].

You have written to us not only in your name but
also in that of your comrades, the brave sentiments
which you have on Volgens your oaths were took then
Conj your hands & Masters to remain gelovens & gelovens
tegens all weder wendingheden. You can be assured that
that ~~all~~ this will always be our good gedochte. First,
we have written to Adjutant Augar at first to
remain at Acra low come in is a Dutch Crown of
one of the Acra Capouins because we are expecting
help from the Fortland: and secondly, van showed
the Danish Gair send you to Elmira by his vessel,
the English wil at once get to know, want lichtin
You out of the vessel make for previous, and what

1782. I'm sure a lot more would be used with
 all for as for we have heard how they
 treat prisoners. We have sent to the
 Adjutant Brüger gold for the subsistence
 of him, & of all the his staves servants & slaves
 whom he has with him for use of Brüger
 our loggers, altho we have also written to him
 that we will assist him further if he comes as in
 time.

—

A. S. W. "A de Royal Danish chief for Christianborg at Neva, de
 [Neva] 20th May 1782." Letter from J. Brüger to A.S. I had
 the honour to recie y^rs letter of the 14th instant on
 the 17th, and 2 pockets gold each of 1 Mark. One
 I have given to the Bureau ^[in payment of powder supplied & lent to Brüger, &c.] & the other is in my hands ^[Bureau]
 for this assistance I very respectfully thank y^r.
 & as soon as the Altenbörge grants me the favour
 I shall return wth duplicating of favours & elsewhere
 (but I hope here) if I live. Y^rs orders I will
 observe for as person, as long as I am in this
 country. The warships departed from here on the
 3rd inst. when I came out of the high city
 came out of sight & the general Rep^t that two had
 found them in order absolutely to capture our

Chief Castle. op die card I herd het army of what I
have sent to the Hon. Chamber of the Assembly of the X
et Aush: by de Davids sloop Prof Ernst Schock,
commanded by Capt. Leim. Waarmee het heb wode
overgegeven volgens order. Om het Gouverneur zijnde
de de gebouwen van loven met de pretereerde Godryen
die niet om ver geschoten waren, door de Engelschen
afgebroken & de bolken, planten, verbrand: waarom
dat was stiel goed bocht into de Eng. Fort,
& de other stikken geslagen & beneden de
batterijen naar brijten geschoot: wu d'is othw
all taken out, & de troppen bochten up: de
onderste gebouwen open keel yet ook de
Regen bolken yet nog in order, Van onse
vanden is alles verlaten soo het de Gou
the grootste part of the our besers open met d'opper
Onafeloor Otto in de walle. Ye rest are here

In de vistenen days vuylt commanding de
Soldier Jan Konig was shot down en door by
a cannon & de Soldate f de Guet met onse
serepareerde Godryen wounded in de head: he was cured
by de Davids doctor. Soe by claus & I have got many
letters also of de Gite. La de rest I refer het with ady to our last
letters. P.S. ... In Nieuw Amsterdam het e letter of het sold he has recd.

Enclosure to above letter :-

1782

[Copy]

"In the Royal Danish Chief Castle Christiansborg Hecra.
11 May 1782." J Augar to be there was the
 presence of his Honour Highness & four boys of the illustrious
 Assembly of X, holding session at the President's Ch.
 Augst.

A 65

[Hecra]

With the deepest acknowledgments I take the liberty,
 but in my regret, to inform you that it was on the 28th
 of the month March that 2 English Warships together
 with 2 merchantmen came to anchor in the English
 roadstead here and on the 5th of last month
 one more English merchant ship was by gentlemen,
 of whom one of which warships a ^{white} flag ^{arrived} arrived
 in the port to the great joy of the
 officers here. His Commandeur that he should
 obey the laws of the port as
 its subordinate subjects. Whereupon I despatched
 a letter to the said officer in which I wrote
 that the port exhibited to me by my words &
 Masters I would never surrender but that I
 would defend it with the last drop of blood (in
 order to behave as it). So is the bombarding
 & cannonading done my strength on the 15th

April Begonnen onteygen der Beschooten me both a shore
at sea & on shore until de Colleming 18th. Dening
de 2da April de gordyuen on de English side were
omver geschooten which I had repaired i de night. On
de night of de 5th I have had Colare de
flag stoff stryken as de house was overgeschooten,
and I set up a "one land" flag on de Danish
side On de 6th "dager" at night I was van brytten
gewart at de repairing of de large battery (below)
as large holes had been fired into it, while I
was busy de 12 Colare des Avonds, de English
fort fired continuously upon me with 3 canons
te gelyk loaded with ball & cardessen u sider
i dat way to hinder me i de work; and
it continued with canonading until de 18th;
I having orders not neglected to bring op in
street stand, des far as possible, de overgeschooten
Battery. Hierupon de English brought on shore horn
de ship's over three hundred Europeans, whereby
waerop ~~13~~ dertien lantjen troep by gekomen
zjyn. This wt have been of little belang inden
het geluck de English & het ongeluck ons niet
waer te beurt gevallen den door de u brand.
brand steken of our Cron which geschieden

1782.

In de ~~18th~~ 18th last month en verwoestte
 is geworden door eenige zeer brandende
 stoffen uit het geschet dat de English in haar
 Cron bodden geplaatst welke daar door in
 de brand waren geschoten. At 4 o'clock in
 de afternoon de whole town, except 3 Kaeys
 (or houses), afgebrand & verpelt van ons
 wapens gesmeiteld & verbrand waren.
 Onkenpen des kon deri carriage 9, 1/2 tweps
 geweten, des toot is flight; ~~at 5 o'clock~~
 a number of ~~the~~ soldiers fled away ~~to~~
~~their~~ ~~own~~ ~~houses~~, ~~except 3~~ ~~and~~ ~~and~~
 at 6 o'clock is beuning vlingende de vier
 soldaten van myn weg, gemelde avond
 laet het resterende op drie na & van de
 Comp slaves op twee na, by ons blyvende,
 alen 5 o'clock 3 & de beide Leijants
 have weggeopen de upper waterbar dat he
 chmed assist us with a few men in place of
 drie servit. Soamp he called tome dat in
 was good, dat ~~we~~^{no} men came. I had us
 more powder in de best Gunter, two Gunter, ~~but~~
 & Engly Eng Trade Keys of 40 lbs ^{which} ~~was~~
 bedorven, & a small Danish Key of ^{20 lb} ~~20 lb~~ ~~but~~ ~~was~~ ~~gone~~.

I had already given 2 Imperis (or paucis) of de lote
lute Van de Poye to the Com Regers in order to
buy powder therefor, but the rest had all fled
with the above mentioned deserters. Now, H^{er} G^{ra}ve,
after midnight the upper waterloo called to me
that he desired to speak to me: upon which I
gave orders for the gate to be opened but the
keys could not be found as they had been given to
a lathouse (?) soldier (named Hendrick B^age) —
who could write well & ^{had been stationed} in the guard to keep
a journal of what happened & what went in & out
of the fort: also taking in the wounded & those
who came with messages. — who had taken
them with him and, as I have learned, had
presented them in a Borgogio close by de Rodoubt.

God Raad was in dinner I therefore ordered the
locks to open de lock (slide) when the waterloo
& Louis Groten in pursuit they (the latter) kept good
look out. The door being broken open we saw
nothing before the gate: whereupon I had it wanted to
be again shut during the evening — (to spy/see)
they came back. I ^{thereupon} ordered the next the lock open
the gate again: but while saying this comes
a soldier still with me, Andries Joransz Nieuw,

1882.

A/

who said to me "Here I have ~~the~~ the
 key of the Corn shed (Korrij) with
 which I can open the Kalle plots". I asked
 him how he could do so as the portcol
 of the Kalle plots was locked with an
 English key & the keys ⁱⁿ ^{my} ^{possession} were useless.
 To which he replied the portcol of the
 small Kalle plots is open, ^[9] keep with a
 loud voice "O God I am betrayed". I
 saw Lenz Frankenburger standing beside me
 said to him "Go with Andria's Steen been
 & open the grote Kalle plots open the ^{small}
 Kalle plots ^{open} ^{the} ^{small} ^{plots} ^{open} ^{the} ^{small} ^{plots} ^{open} ^{the} ^{small} ^{plots}
 volk zegt also ~~at~~ ^{it} ^{here} ^{op} ^{de} ^{balting}
 zal blyven to avoid ^{from} ^{return} ^a ^{part}
 of our hour geleden (afterwards) ^{was} ^{the}
 Lenz with his coat bush & pocket van
 Proffen to me in the room finding me
 (with karlbeer ~~and~~) as we were ^{and} ^{bring} ^{me}
 as were ~~of~~ - ^{me} ^{and} ^{my} ^{me} ^{retur} ^{van}
 Kande) lying on a mattress; who called
 to me, as I'm sleeping. I replied no, therefore
 Frankenburger ^{good advice is now best} said I... ^{went} ^{with} ^{me} ^{on}
 the Kalle plots in the park (as out of the wood

one must a deigt waken (obviously) I went to the

Kotte plots with the Serge. Peris is de port, de

lockdown ^{who was there} ^{as he [unclear] set [unclear]} ^{the gate said} I should

at door ^{the [unclear]} ^{by me} ^{de [unclear]} ^{asked}

we if I ^{I had powder, I said yes} ^{but no man to man}

de guns ^{de upbird time. So} ^{So with me into de bush} ^{day later, there was}

for when da ^{that was [unclear]} ^{be my near were}

with fear ^{into the} ^{passed whether} ^{being me.} ^{He said [unclear]}

again ^{shall} ^{to do} ^{God} ^{stuck} ^{us} ^{by}

what I do now, God help us. But I replied

to him, in such a manner I was not go for us port

at once first spike the guns & take de powder

with me. This was allowed me (like us [unclear]

is guardian) & I at one forward to the warehouse

to take ^{the powder} ^{one of it.} ^{Having done that I}

went to ^{the battery} ^{& spiked de guns}

^{as well} ^{as I could.} ^{Having done this}

I went to my ^{key} ^{in the} ^{I took de}

^{keys of my bureau} ^{to open it} ^{but de keys were}

^{snatched} ^{Look up a hand} ^{it is de "tumbler"}

^{begins} ^{of the [unclear]} ^{we getting} ^{them} ^{again.}

^{How [unclear]} ^{I took} ^{me} ^{of} ^{de} ^{English} ^{cannon}

ball which had been fired into the cage

a hole de ^{made} ^{to} ^{find} ^{: taking} ^{out} ^{of} ^{it}

1962

for ^{four} Richard letters, ^{de} ^{to} ^{her} as addressed to 1964.
 or to the Pelle, ^{de} ^{to} ^{her} this was Spiegel & it is
 P. Sartrean book or by de Daniel Ruy;
 over & been including with other books,
 & documents: $\frac{1}{2}$ doz gezamende bunden &
 also Gifles packed in a kelder. & a book
^{yellow} ^{& 2 copies} de land type which I saw in the brokers
 people who continually refer to me "Go out
 of the boat so out of the boat". I then went
^{to} ^{de} ^{zaal} waer Laer (p. 207) to kyken na ancient Alankes
 who are die a $\frac{1}{2}$ doz in gedoogte schildende
^{series} dat de en lat wit series alver, gepakt had
 which I had brought up in hand bestaan. where I
~~was~~ ^{am} aan, but I didn't find it same complete.
Penpen de refers referred to me "Come
 down overstand wit for", & I took some cloth
 goods with me. At god we were than 5 pieces
beantwint de brokers and messager on
hunger (Dorde) to call me I shoes in
wit de boat pothou Pa day was already
breaking. whereupon I was out of the
land by de brokers & to hand me over to his
to his staves to bring me into de walles, bringing
they would undergo our gold. On Friday de 19th

4 grain into
 Paay Rhine
 hands to
 take care
 of, & had
 brought into
 the Danish
 ship boat
 on 6 May
 & gave into
 the safekeeping
 of the Govt.

4 also gave
 some pieces to
 the Europeans
 & topayers
 with me but
 what I took
 in vessel?
 god

182.

A/

to de Chief Caste St George d'Almeida & ffs of
 had a canal. ^{which} ~~where~~ ^{was} ~~was~~ ^{proposed} ~~proposed~~ ^{to be} ~~to be~~

Byrd Daniel ^{was in} Chief Caste they coming there on
 de 3rd ^{way in} ~~contract~~ ^{contract} to be used as a passage & made
 for all the other on the road to foot.
 as well as the other & found as well as woodwork,
 as the Govt had ^{veel} ~~much~~ ^{of} ~~of~~ ^{the} ~~the ^{work} ~~work~~ ^{done} ~~done~~~~

It alone material & respectfully take the
 liberty to refer to ffs, & if it be required I am ~~also~~
 prepared to inform the above written & with so that
 viz Govt may ~~know~~ ^{know} ~~the~~ ^{the} ~~road~~ ^{road} ~~is~~ ^{is}
 can be ~~used~~ ^{used} ~~as~~ ^{as} ~~well~~ ^{well} ~~as~~ ^{as} ~~the~~ ^{the} ~~road~~ ^{road}
 location: on the ~~contract~~ ^{contract} ~~to be~~ ^{to be} ~~used~~ ^{used} ~~as~~ ^{as} ~~well~~ ^{well}
 Govt van om gedrag zoo veel ~~op~~ ^{op} ~~de~~ ^{de} ~~aan~~ ^{aan}
~~aan~~ ^{aan} ~~aan~~ ^{aan} ~~aan~~ ^{aan} ~~aan~~ ^{aan} ~~aan~~ ^{aan} ~~aan~~ ^{aan}
 or my letter to ~~the~~ ^{the} ~~Chief~~ ^{Chief} ~~Caste~~ ^{Caste}
 Road ~~at~~ ^{at} ~~the~~ ^{the} ~~land~~ ^{land} ~~is~~ ^{is} ~~given~~ ^{given}

Ground is ~~the~~ ^{the} ~~same~~ ^{same} ~~as~~ ^{as} ~~the~~ ^{the} ~~land~~ ^{land} ~~is~~ ^{is} ~~given~~ ^{given}
~~work~~ ^{work} ~~done~~ ^{done} ~~on~~ ^{on} ~~the~~ ^{the} ~~land~~ ^{land} ~~is~~ ^{is} ~~given~~ ^{given}
 viz met een Elve (die) ~~op~~ ^{op} ~~de~~ ^{de} ~~Chief~~ ^{Chief} ~~Caste~~ ^{Caste}
 St George d'Almeida is ~~to be~~ ^{to be} ~~used~~ ^{used} ~~as~~ ^{as} ~~well~~ ^{well} ~~as~~ ^{as} ~~the~~ ^{the} ~~road~~ ^{road}
 & ~~to be~~ ^{to be} ~~used~~ ^{used} ~~as~~ ^{as} ~~well~~ ^{well} ~~as~~ ^{as} ~~the~~ ^{the} ~~road~~ ^{road}

June 1 By to Angar We are glad you have

word do I want gold we sent you: & as A-D 65

we must include from the letter from the Danish [Acra]

Your dole for & the other Coy servants will be
able to remain no longer at Danish Acra we i:
mean you, as soon as you are ordered to depart, to retire
to a bush village of the Coy's waterbar n, as of the
Hall: Colours. We send you Danish & wants
gold so do you can make an economical use of
it and do I want presently sent you, for for the
Coy servants & slaves. You must request for the Danish
Dole for paper & ink so do you ^{keep} write us
the way notes of expenditure & or notable events.
We have recd the copy of the letter written by you to the
Governor of S We wish you had sent us of the
Danish East's servant at Rotterdam letters recd
of you. especially the letter for us as it seems to have
been lost we recommend you to make every effort to get
it back. Try as much as you can to live in peace
with the Coy's servants & slaves who are with you
at Acra & in respect subjects of the W.C.

G. 47

Basden a Danish soldier (Ant in ~~the~~) departed on
board Steenig that her the Battery waited till the
Gair came in he then went for the brook to the
garden ^{a house} ~~at~~ I followed him & came to him I talked him
for the protection of Waldood he asked me where I
was going & I ~~went~~ ^{replied} to the bush. He then said
"You are a free man you can go where you will" upon
which I came here in the night. In the morning I
had with the Danes one work gold which I
gave to the Gair for safe keeping where I still
is. I would not want to counterfeit it
as the Great Nicholas obtained Boesjes from the
Gair & in place of 4 English knicks: per word for a
soldier as Waldood, ~~the~~ he gave him 4 Cobes
Boesjes each, Carpool 6. rust 6 Cobes, knicks &
Surgeon Ant & Cobes each & Nothing, Richard
David Richard Frank [u. o. r.] Frank Ant
for Surgeon van Anten who do Ant Ant Ant Ant
to Mingo I have also Ant Ant Ant
Frankenbrysen has given a P. M. (sic) to the
Gair & Council : which he expects to enter the
Danish service Also eight days ago I was told,
as the truth, that most of the soldiers if they hear
that our ships arrive at Ant will enter Danish service.

1782

or flee. Soldier William Kendrick has departed
 by small canoe to Alidward. Soldier Jan Scurtari
 is in the matter is not to be cured. of the
 by slaves, a woman Ayebra with her small children
 Egunwa has deserted to the English as her
 husband is a slave of the English. An English
 soldier has deserted, who is staying with me here
 for the short time on Koll Acres & lands, driven
 into the upper watercourse Otto a name lesschi &
Temma & Poung reports have been made to
 Daniel Fort. The Fort is seeking to buy them
 bids them to leave them, but so far his limber
 has been in vain. Our people have told him
 that Dennis has not yet been taken & that
 out of the world's taste is wrong, all the Hollanders in
 Europe are not yet good. Also they hear that
 the whole Netherlands is deservant of the English
 then they will leave him; but if he needs them
 to do any thing, they will save it out for him, but will
 never him take service, they know well that our
 ships will come in a short time. The first time
 they came in they sold a cow, 2 Antlers, 1 Kilder
 & 9 stumps liquor, 6 Calb Poesjes pipes tobacco &
 2 sheep. I have also been to Temma

the day
 before
 today

with the chief servant of the late of P. Wartenau, Phin, &
a boy of the upper blockdoor & saw afterwards how our
Prison was done again is. They, de Kunnas,
applied to us that "the Priny Comandant came here
at the time Otto broke for into the bush & sayde

"Hans ~~the~~ we were so, de Priny expers have "fort de
plundered an hodge". upon which de Constapel Groef van
packed up his goods & went with him." thereupon Buuren"

I asked where are the doors & windows closed & kept?

They said "we have gathered the doors & windows
in the room: when they are asked for we will give them
back & the goods from soldiers, deca, lenie, & Priny,
expers came here & shot them dead & what remained
our & surrounded & run into the bush. I myself also

have gone to learn Priny at that time ^{at 00 hours} but I ~~was~~
been attacked with heavy force & ^{the} Priny (Priny) is
the right foot of Datouard ^{had to} cause locks: but no

sure as I hear how it is settled between with the
James Daves & our expers & de upper blockdoor
goes to the bush I shall so true. Now is de lenie
above the building overgrown with the room
expers have said to ~~lose~~ de soldier Hans
Wolff such ^(met moed) ^(met moel?) moel (sic) der Hogg by watten
or abandon his hodge: if the enemy came they

1702.

they will protect him & the Coy is also not
 dangerous. I K^t had well the flag taken by water
 near the river on Monday for 24 hrs to
 keep to save them on Sundays. For lack of
 paper I can't write any more to you I was especially
 by the letter to send me a little understanding for my interest
 : now take care to maintain my life & for the
 Coy's sake : I of the same are asking I was especially
 to please do it carefully bring it to me here with
 care & give to the hands of others, but into my hands.
 P.S. ^{on the 13th} the morning a Port: ship stowed in the
~~Port~~ Daniel Bay & to do the best before
 have so picked up some 50 rolls tobacco which she
 has into the town today evening an English warship
 again anchored in the North anchorage.

Christiansborg (For J A Kjöge).

Dec 5. ¹⁷⁸¹ Letter from Kjöge (Kjöge) 1/42 Ockens B's A-B W
Letter of Nov 30 from which he states that [Comrautis]

that a Hon. Gentleman has offered to sum of 576 ²/₃
Rd. Pala & Daniel Casarant to be paid to you for the
for the plundering of our boat at Comrautis ...
about that the you wish verlangte oparte billige
Genehmigung Zustimmung zu denen Leuten wie auch die
Correction oder Bestrafung of the Besognen
at Comrautis. nach der Meinung nicht kann
in Betracht kommen. I accept the payment of
576 ²/₃ Rd as a Schuldige Erfüllung Erfüllung
for the gehalten effective Verlust, & wie have
it over to my Superior whether they will noch können
für satisfaction ^{ausgeben & erhalten}

Dec 12 Letter from Kjöge (K) 8/12. - de vice D.D.D.
accept of a Councils proposal for the renewal

of the Wapen still stand entered of 10 July 1783. An
oderneq 3 anders: - 1^{te} de 2^{de} Art: de 3 Danish
Secretary ^{Comrautis} ^{to} be handed over to him gratis security.
2^{de} Part de Joint Hall Acra, Kerning, Small
Mungo, Penna & Ann Pomy upon a the side of
de Danish lesae Kabodee First Kungo Stada capets

1782.

on the 22 side will be held a line with
 lands Gebrauch Filisung & Genäure
 behind Schaf's alliance einzügehen das
 dass dabei dabei in Waffenstillstands Contract
 die Defens beiderseits betreffende Punkten
 alle ungekränkt verbleiben bis der
 ausspricht von Europa von unsere Hören
 Superior einlaufen werde. 3rd ... 07 6
 2 Defens Seite & Ayette. ...

A.D.W.

[Contract]

Jan 30 Acte d'union from King Hong (K) [Kings]
 in reply to BG's letter of 8th (u.c) He will
 accept the offer 5/6 $\frac{2}{3}$ lb of the rate of
 4 marks. 4 oz & 6 ^{Taroe} or 2 $\frac{1}{4}$ lb &
 6 ^{Taroe} gold which should be paid to him
 at once against cash his recd.

D.D.D.

February 3 letter from Hong (K) 30/1. Acknowledges
 BG & Col's letter of 8th January
 [u.o.r.] - in reply to his of 8th Dec - in which he sees
 that his proposals / proposals are rejected
 (Luzia deon) ...

888.

March 5 BG to Hong (K) would have replied before
 which letter of 30/1 but prevented by much
 business & the arrival of some English warships
 (Luzia deon) In the relinquishing of the Waffen -

still stand we cannot go outside the agreement
so far made about it. We need for himself a
paper signed by us & Councilors whereby we bind
ourselves to maintain, for another year, the Wapville stand
~~which was~~ concluded on 20th (?) May 1880 &
since prolonged for two years. We expect a similar
instrument of the Councilors, so we can inform our
subjects of it. So they can act accordingly. — The
point about the joint wearing ^{of uniforms} which require subjects
will never appear when the disputes are entirely
at an end. ...

Enchiles Danish signed by BJ Volkman & Councilors & Thoms & Pergh
10 Haysop. & UB & Gupp (Alisa Schtz)

(Copies of D. A. Reskemat) da 5 March 1882. in
which this ^{of an} prolongs the term to 12 months - this until
10 May 1883. space to explain it if the
Danish Point do the same

March 16 BJ to Flong (Kiöge) & Plig will certainly A-D W
have heard how the English are trading [general]
& buying have already improven some of our paths
on the beeward Coast & seeing that it is
very probable that they will seek to behave
copies of Holl Prera in the same, or some other,
manner, we desire renew Plig which we wrote

1782.

to you in our letter of 10th June 1781. to
 which we wd add that from the Papers which
 we lately got from Europe, the same reasons
 which the English have taken as a pretext to
 make war on the States plac'd between about
 Denmark & that of which it is very probable that
 before long it will come to a rupture between
 your Kingdom & England also. Wherefore we
 expect of the so to handle us our regard as
 policy & eyes behoid our cause for to
 Judge wote proper.

With respect of the Council.

May 29

DD

Letter from King (King) to Dy. of Council 25/5

Refers his 2 letters of 3rd & 16 March

ABW

(Acad)

& de enclosed instrument of 5 March for prolongation
 of the Peace. for as fear

from his letter of 3rd he sees with surprise

- his refusal to let the 3 new things amongst
 slaves, who have sat in Government for 5 years.

... I will not nach lassen to make them to
 Pitt das von die demnach die aber qui amten
 I Secretary States wegen von den Herrn Pitt
 Angar den 6th April a.c. auf meine

requisiſten & Erklärung für Volleer zu caſieren
bis das die ganze Sache in Queſtie in ardees &
an High Hyperius in Zuerpe, ausgeliefert worden ſind:
and as für Holblinewentz bei d' Arcis no longer
exist ſince 20th April but eingenommen & demobert
auch verlaſſen ſind, & in ſich Verfaſſung & ohne
mentioned Instrument of 5th March nicht weiter ſtand
ſtatt fürder I beſee have de honor in return
de same a ft. ft. Le contents of für second
of 16th h. a. I have also verstanden & hoffe dass
ich in die für dero Motivi bei auf Arcis
unglückliche Kurülen dero Hoch Wohlgeb. & Wohl Ed
unter überzeigt habe. Wie ungleich jeder
meines alleguſidigſten Königs breuen Handeln
ſollen ſelbs gegen diejenigen welche durch
ihre Konje aufführung und umgang
dorgelichen mit nicht hatten verurſachen
wiſſen ft. ft. wie beſeben einsehen dass ich
nicht de Ihre loben kann, unter de zůſtand
van dero affairs bei auf Arcis Ihnen ein
demonſtration zu thun Allein ich muss
Ihnen Kůtzlich zu erkennen geben dass da
man in Erfahrung gebracht des Resp: Holl:
Motiv's Militair & Cäſle bedienten zu

1782.

der Prinz gefakten waren durch Elend
 Elend und Noth ungenügend, fuchdem
 & bei die Revolution gefast, sich nicht
 als Krieger gezwungen zu gehen,
 sonder lieber bei de Krieger ohne Saiten
 sich ~~zu~~ aufhalten masten, alhier in
 Schutz auf beholden sind, noch eigens
 verlangen, und Thun der Humanität &
 Hospitälitz Beweisen der aller Ehrlichen &
 Rechtschaffenen Leuten Pflicht gegen ihre
 mit Menschen zu Erweisen ist. Aber ich
 muss auch nicht unerd lassen Thun zu
 bekennen es ist mir sehr unangenehm, aus
 mein Schreiben von Htt bei Gen Volkmars Töten
Augar de D'Almeida de 14^{te} nicht weislich der
 Augar has ammentet zu weis, so kann man
 dat de Augar & de de Holl: furtwerts should
 kanni Rose in abehen & verfahrens Col
 de Holl Acra. Krieger zu dem Holl Offizier
~~ist~~ etablierung aufs neue wider
 hostilität aus üben sollen. ~~Es~~ welches Htt
 de bei Gen nicht magke(?) nicht geschehen
 wöchte was sie kurz von Acra weg
 gefangen waren. Ich sehe daraus de Sir: Gen:

muss nicht von der Beschaffenheit der dringenden
 unterrichtet sein. Aber die oben mentioned
 his letter veranlasst mich zu wünschen ~~ich~~
 will send ours to de said persons to
 sich hier von eins weg zu verfügen, es sein
 andere an inner (?) Ort oblie unser
 our Kontor sich zu etablieren, to Elms or
 Juda wie das gewisse Hall damit deutlichst
 & für gut befinden, wozu alle mögliche
 assistance & dienst sol bewiesen worden. Dann
 sie meine Herrn warden beliebigst einsehen

that it clearly see wurde gegen es Provis
 Kings aufnewene Introlits sol here, mit us,
^{under} our establishments continue warden a nation
 being it was mit another party who directly
 or indirectly Eroberungen perfected. It will be a
 pleasure to me to be of as much work Hall Nation
 which can be done without breach of neutrality - be goes to
 him toward me the $5/6 \frac{2}{3}$ Rd Gold to the
 wenglers ... ~~to~~ but to know it will be de mittels
 to be decided to his Superior ...

May 31 ^{See ans on v.d. Gyp} ~~to~~ Volkmar/to Xberg (K). Acknes above is ADW
 up to which we cannot find it [Anna]
 de injuris which de war causes to any one make,

1482.

being here his rights in the water which he has
 and which he is in peace. We can see less see that
 with another Power because the English nation
 have ingenuen a demerit in Port of Acra,
 therefore a total solution should ~~be~~ have list for sure
 their right or offer us on the subjects of that
 place who have remained loyal to it, but have
 for a time retired into their own villages in the
 interior, outside the territory & power of the
 Enemy. Therefore we are very surprised
 that you have ^{rather} chosen to send back the Act of Truce
 more than to keep it until the time
 when the war is ended or that you have
 obtained convincing assurance that hereafter
 the total solution will never ^{again} ~~be~~ get a demerit
 during breed lands at Acra, or would beholden
 her on the coast. We very much doubt if the
 Court of Denmark, or any other Court in Europe,
 after the loss of one or more places or ports,
 would argue in that manner, or whether for
 yourself. But, would do so in the sentence of war
 between Denmark & England & the latter
 had upon him the Castle of Thury. The war
 between Holland & England is not yet ended,
 consequently it is not yet decided which of the

two will be warden of Acra, and less coherent,
at the working of peace, well they will ^{come} ~~come~~ into the
same state as they were before the war. All those
who have read ^{the} histories of all the Kingdoms & States, will find convincing
proofs that most of them either by foreign wars or
by insensate heretics, at one time or another
have been brought up and over of their undergoing
what they - by Gods help thro unexpected occurrences
which no human wisdom could have foreseen - have
saved themselves out of it, and their limbs have
triumphed over their enemies. This for those
reasons Sir, let the Sir: Genl write to Adjutant
Rizgar on 14th inst that he will be well must
remain still at Acra because we have found
it overboard in the crisis of the case. We do not
doubt that he will have thanked God in our name
(as we have done once again) for the politeness
shown to him and as FM writes us (and that
it is strictly with the intention) arranged by
the King of Denmark to interfere in Europe under
the Danish establishments a notice which is not war
with another power we should send a message an
order to Adjutant Rizgar what he should now must do.

1782.

We request of the Honorable to handle in such a way as you, in like case, would wish done. We have paid the 5/6 $\frac{2}{3}$ Rd to the manager in satisfaction of the damage suffered by the Danish boat & crew at Corvallis.

We request him to send accompanying letters by the last departing Danish ship.

Cape Coast (Jerome Bertrand Weives
Richard Miles J.)

March 22. to Genl. J. G. Volkman to Genl. Weives CC.
enclosing list of some date to Capt. Hinley

suggesting exchange of prisoners

March 28 to Capt. Hinley to J. G. Volkman Most of
the soldiers have taken notice: Eng. A.C.

the Commandants & Capt. is a party he has explained
he intends to send to Europe for exchange.

After a hickering, acceptance is made on the subject
the soldiers' prisoners were exchanged on 23 April.

from Russia.

2 boys

1 white soldier

2 soldiers "

from CC.

1 boy

4 white soldiers

1 soldier "

Depots

4 men

2 women

3 children

10

9 men

—

8 men

7 women

15

2 men

7 women

2 children

11

list of Holide's passengers: CC Co on 23 April.

29 men, 20 women, 7 horse men, 1 maid, 1 woman
or 3 girls

May 2. in (field) miles ^{CC} to 19 October 1905

His office is Europe, he has assumed the power
over the B us late operations in this country.

Circulars (from Volkman)

1782.

Toeward (Keymap to 89)

A-BW

Feb 5. This morning 5 English ships

[Shimo]

passed here a number more but it is an
 English war ship with 4 merchant ships
 they have not yet done any mischief above here.
 You must however be always on your guard but
 not incur unnecessary expenses for it.

Circular from Chama to StearnsCircular from Chama to Stearns

"

Feb 13 As according to rumor we shall see,

a visit tomorrow from the English
 war ships & if they have let their stations
 then probably they will try to attack a small party
 they must \therefore be on their guard against surprises

A-BW

Circular to WoodwardFebruary 21

last Sunday morning at
 day took the English, assisted

by some of CC. succeeded with some parties,
 made a landing at the Swed river with a barge

[Shimo]

400 men Europeans, as we have heard from a prisoner,
At the same time a warship lay before the river which
during the landing fired on shore to prevent our
ropes hindering the landing. They have since
attacked us three times having with them 2 pieces
cannon & various storm ladders; during which
attacked a warship of 50 guns which lay close
before the Castle & fired continually having
bombarded ^{the} this Castle & St. Jago. Our men
both have discovered three tubs. At first
day burnt in about 20 boats of Europeans.
The 2nd time, some were wounded & of day, when
the enemy had already advanced by our garden,
& having under of de bling gedroven the
they, with the throwing away of their quarters
leaving behind of one piece cannon & 12 storm ladders
which our people burnt as they into this Castle,
fled to the ships to their camp & last night
to Cabo Cor whether all the ships have departed
today & already lay at anchor before sundown.
We have, in this Castle & at St. Jago, 6 good
parties, with one die are dead & 2 wounded, &
our subjects 1-8 dead & about 30 wounded
against which, ready to de statements of the

1782

persons, 1 day above, had between 30 & 40 wounded & one dead. not including those dead or wounded by the cannon, or board the war ship: Besides that 1 day they have had to Kreegen in order to repair the damage which was caused them by the Brandy & vigilance of those on the Battines.

We have heard that the English who were taken there & employed to storm the town of St. Jago & this Fort Castle have formally declared that they have been ^{gehragt} of the ^{slag} Banks that they are indeed willing to serve on the ships & to help to protect them against all cannon, but that they will never let themselves be employed in such diverse undertakings. We have answered it very to inform you of all this.

Charles to Woodward

Char 2 Received copy of a letter which we have a his moment rec'd ^{from Mique} for use see for it that it is factor & Comander of the Fort, Alexander Dalstet has surrendered the same, without flag or stock, to the English

He accuses this is the intention of the his subjects who
have for a long time been ordering success &
succeeding which the gives the diff blame to the a
Quarter, had been helped by the Govt with much:
& in these acts of time was desired by the
English with promises to pay, die for them to
the Host nation. This kind of promise both the
desire of lending much large sums is the
inches, & also that such fair treatment
most unwillingly surrendering his utmost right
to settle amicably, the disputes which the Govt
subjects have with each other to treat their Zucht-

Zinnig
As this part was forwarded also to the
the best possible manner
You wish Govt to make your subjects understand that
Sport not to them but what happened last year at
Cannary news lately here at Chinic, that so
long as they are loyal to English will not be able
to do anything against us or them: but if they
desire us they ruin themselves because God's
are never respected, is kind or for ...

Correspondence with our friends (July - Dec).

1782.

HALL
PENNMani (^{upper} Chief Factor & Controller P.S. Pollé)

A.D.W.

July 9 Letter from Mani (P.) 5/P. ...

[Wana]

This is also to accompany the ~~letter~~
~~from~~ Asiantim every Lower Coma who has
 arrived here. As very convenient, frugal, &
sickly & he will perhaps stay here for some
 days. There he will make verbal report to P.H.
 of his experiences which are manifold & too
 long to relate here. He has told me that
 the Wana Aborigines are absolutely wise in
 order to come & fight against the Manis,
 & to give the Port into English hands.

Equira

& as I know that it was ^{is} the Equira who
 must prevent it, I have had them all
 summoned, given them judgement awful, or
judged them, being 4 Quarters, and
everything & given each Quarter a present in
 particular also, of 5 Pennas, & valued them
 that the Wassas were also enemies of the
Man Coz & so, their enemies also. & they

wish as what they could. They have all returned
well satisfied & promised they would show who
they were right they would take satisfaction for
the honor which Wassa had done to de Hall: notice.

July 17 St. Louis Affairs above let de N.D.W.

Every from Colomb Amantia will send [Wassa]
with it as regards de attack which de Wassa
will make on St. Louis we do not think you need
have any fear of it because de natives will
with de muskels are not bestand against our gunshot.

July 22. St. Louis (G) ... P.S. de Amantia "

Every has send here we hope that you
will get out of de hands of de English, thro' C. 1102
de intercession of de Colomb Quamie, our
servant & his family.

[Aug 4 St. Louis Plans office of Antoine Jean
Meyer become ill (in a few days)]

Aug 8 de St. Louis (G) 4/8. - He will do all he
can to get the Amantia out of hands of

English
Sept 12 - next page.

Sept 13 St. Louis (G) ... As we directly are de set
of the news that Pierre Chasse had arranged

de Amantia some Wassa & de St. Louis C.

Apollonia, Wassa sent some one through Amantia

*

1782.

* Akkawige is Amantye is now to inform the King of his entrance, it can well be supposed that Amantye troops are already on the march to take satisfaction both from ^{the} Wassas upon the Cape people, but also the King.

John would be with them we cannot believe because he can only just have arrived in Amantye: as we had been transported by a Portuguese ship to Pessie is now to depart to his uncle through Akwin.

We are informed that one of the Amantye way when they were handed over by Poumi Cudjoe to the R. Apols: one transported this a village of Cabarr Quasie which notes us think that he also - as others are doing - is sending two masters is now to trekken him both. ^{to occurrence} ~~if general date~~, when it happened, and will be unknown to him. yet we have never heard him for a year or so since, that he opposed it or has done anything to our advantage ...

N.B. the above is copy to de Polley which was first: -
Sept 12 So from Bein (G) 8/9. ... Edney I was informed that 3,000 armed Amantyes

A-B 05
Wana

had went to the Colonies of Wassa, Apras Cadye,
among others to Amantje Joum Coma. He found
I can well believe it was the latter which would because
I never have told his schelyk.

Sept 25 Dear Bro Mani (P) 18/9. ... about A-BW.

what got refers to you w.r.t. ^{de} Amantje's [Wassa
in Wassa. I have also heard here, but they assume April]
we don't do Amantje's ^{very} Joum would be with them.
The fact that has been sent forward recently thro'

* 't Ossinese is Amantje so I don't doubt the
Wassa Colon will next days get it through &
the one who see whether the Cape Colon
Quasie or not under is altho' he has
assured me that he had no share in that matter
& that all the people when they were purgated
were brought to the English Port men passed
through his nets & know that the Ossinese
that is what I have been able to ascertain, altho'
I have toffer all trouble to know whether Colon
Quasie had a share in it, altho' I am well
believe that he also was in it (as the best paper is
well see Schurk : but one must still keep them
as friends and especially it seems to me, in these
~~other~~ circs of time for I must refer to it

1782.

But it is he who always warns me of the
 arrival of ships & of the occurrences at the
 Cape; and who, - although he is continually
 continually tries to close it ways over the
 water van wegens de Mond behoeften. 't
 ten antwoorde maekte men all foodstuffs
 van daar kuygh of hoenders & vichis, which
 since we shared with Kuro's how to obtain
 foodstuffs.

That he did not oppose the partitioning is
 because in this way he writes, was not the
 English & Hollanders, he writes to remain
 absolutely neutral & not wish to declare himself
 either for the English or for the Hollanders; &
 thus that he will never let himself be employed
 to fight against the British as he has already
 several times been requested to do. & every time
 has refused; says if he had too strongly wish
 generally, he would show he was taking
 the side of the Hollanders too much; but that he
 will do his best to see the peace settled. It is
 otherwise that we have time ago ...

how 19 Letter to Bruni (P). 14/11. ... to English
 Commandant at C. Apol, London,

A-6 05
 [C. Apol]

has died I have tried to find someone to C. April.
to "Colonie Quasie" but have not yet got any
advantage. Off by next letter will remain by him
my heart (sic) or how it "its." I am sure but
await some one from the Cape.

Nov 25 SB to Navi (S) ... what reasons to H-8 05
Colonie Quasie has to get so with you. (C. April)

We cannot understand unless he has had been
already linked by the English to get against us.

December 24 ~~to Navi~~ SB to Navi (S) ... from Nava "

we have news that the fleet: reports
have evidently accepted the Danish flag & submitted
themselves to that nation. As regards the Coz
servants they are "green hair" better. We think
that the most who are Europeans will depart by
the ship that has come here & that the natives
will go over into Danish service.

78.

Holländer

^D(Kaufmann) (Subfactor & Comendant D. Lieftinck)

1782.

Aug 3. De Poon Hott: (A) 1/8. Ke Calar here.
Confo Quasie is above pt Das allowed

Nota

Kolpeld also Pa c Stock

"

Dec 29 De Poon Hott (A) 24/12. Acties etc of above
check.

[Sub. Act & Invoice acted as Comendant during
temporary absence of Lieftinck & Blumino
in Oct].

Accouta [Subfactor & Comendant Fr Simons].

A.B.W.

Aug 12. De Poon Accouta (B) u.d. Repas dentaria of
soldier Peter Sonaszu is equal of price.

Comandant in Vestre
Dortz [Factor & Comendant J C Sprögel].

Nota

July 15 Letter Poon Dortz (B) 6/4. Acties
B's letter of 24 June & notes with
Resurre his app^e of de Verhutenisse of all the
Hantare etc can be Chouane sold & of the

handlinge mit de Adon & Poko Colares. He will
16.05 89s draw mine Kofeld to de history of de
decā Wakeloa Saboa & Poko, named Amoese,
from 15th August next & land lui his Acte. He asks
how much de Kofeld actually is.

Aug 9. Letter from Bonting (S). 30/9. - Has learned our Anta
the Acte of de Polue Wakeloa & his Kofeld
tögelegd 10th next: for word.

[wasp or supply of plants or lion sawery].

Sept 9 89 to Bonting sends 4 oz gold to give How
to de Bontings for people who have been
at Chama to drink jurement

Dec 10 Letter from Bonting. (S) 8/12. The King
of Hanta has just had him informed
that a one mast ship has anchored at bride way
from windward bringing news that 5 English
war ships had arrivd on de windward coast which
were coming down to attack Ilumio.

Dec 10 (9) 89 to Bonting advises above that the King is
afraid that de rumours spread to de English
withour cause: the eyes of his people: let Antants
bein who or his guard.

Sacorde (Subfactor & Comandante de Bouleugas)

1782.

uis

Sacorde [Subfactor & Comandante (d. Bouleugas)]

uis

Chawa [Factor & Comandante (d. Bouleugas)]

A-X W
(Chawa)

July 4 Bq to Chawa (B) Although
 four subjects are it muste gould of to have
 the present for which they have asked, in matters of
 process we cannot give it to them: but we wish:
 let send for Comandante & bendos of said gold: then for
 to give our soil to the Chawas, Sobies, utjelames, &
 the Islanders with $\frac{1}{2}$ another by your will it: still then
 do not see some nothing to the Chawas & Comandants.
 let of our they too for the for which we
 shall also give them if they remain by in time of
 need ... the stick of the dead Sobies King
 (Sobies) Quiyaja for can place in the hands of another
Quiyaja who has only one hand who it is
 reported to us is the bestful successor of the first

Quoyja to show for can accordingly, que de usual
Koolfeld, further we have not been wholly informed about
Quoyja with his one hand. In what latter case we
will ^{expect} ~~await~~ favor being done it. ...

July 10 de l'air chaux (D) 9/4. ... So is report of A-BW
must report to get that today the Chaux (Chaux)

Johann Letzbarnde Tharand have been in de last time
- when he offered them the present of 4 pieces gold. They asked
if there was a market in Colarus also. I said - he said no -
they said he would keep the gold. ... They said they would
sell without markets. They were always ready to defend
the best of the best markets sell best and be richly
supplied with produce & food. ... His efforts to
join from persuade them advise one of in Van - ...

Decd ^{man} de Johann King & let de Johann know
that all the Switzer not only some must appear so
I had orders for get to receive who was the
lawful successor of the decd Johann King Quoyja
... - He adjourned de suspending until de Stump Quoyja
Brow & is legal Switzer had come. ... I am told
or he quiet not ^{with} Quoyja Brown, who ~~is~~

Switzer over only had great over his Crown & people,
but another is the lawful successor of the decd King -
He will inquire into this - with law and de Council is

he is told that it is $\frac{1}{2}$ of 6 months work:

1782.

On the Island there has been a palaver between
the King Tiguanoo de San Juan Proveedor
Luis rose for Luisol therein which generated
... for a reason ...

A. S. W.
Chama re

July 14 In the Chama (B) 13/4. Reports that
the Proveedor of Chama Ulgalini &
the Island had been in a said day had discussed
the war logs & had decided to accept the
present - ... - but all (i) weeks

July 17 In the Chama (B) ... We saw so many
winkles in the vicinose & low an amiche
the war logs keep the small supplies remaining over

Johie

July 18 In the Chama (B) 14/4. The Johie have
also been in & accepted the present.

The Coliver Quodjo Barin with the stamp is
still sick remains some

July 29 In the Chama (B) 28/4. ... - the Islanders
with the (i) & (ii) - about subsequently sent
this - ...

Augt 30 In the Chama (B) 29/8. Johie
the Johie Grandess were with me
about the cancellation of the new King
told me the Coliver is the presence of

Quarto's Boon (with the stamp) himself :- Bot according to
the saying made by them the right success of the
dead King was only a small boy who could not
yet be placed on the stool, they have resolved to
await for the arrival of the ^a next King until the
war was ended. & if we should be attacked by the
English they wd die free in doing their utmost best
to remain to help the Dutchlanders when it wd be well happier
tho they chose him late King Quashee Boon had
nothing to bring in against all this but that he had
very few men all his people with him in thanks
brought him badly & did with me give him
subsistence tho he had to live by the favour of
other towns people

The Indians also assured that they wd always
remain faithful to the Dutchlanders.
[^{little} correspondence re Island relations with copied].

habeen dat diez and wyten for & in which for
would have to answer - send de hove letters for said
for had send a list of what for for per
for have inped to the men . . . with de Coy
Unkelowen for Francis of Pora take subordinate
places, for must becase live in a good understanding
so dat dey as not become ballowing & enloger to
de Paves, Sturth Wendelighen wendighen; which
is what de Pave is seeking. If overlup for could
no longer stay with de Lespies which otherwise we
denie. You see where for are the soft sides of
Panna or ^{with} de Unkelowen Otto & his brother Cris
for if de English get for into their hands you are
unfortunate, the whosover fine promises dey ^{like} make,
Our onget we hope is us big. Sturth & works more
in merchandise to be sent at - Kusters to de
for & de Coy's servants, slave & slave comen to
it with some overly so dat for & dey have something
to live on till we have optly to send for more
Write us how much for monthly payments must to
so dat we can provide for with de usy as far as
possible. - So this' this letter & answer it posit
of print, -

Augt 1 Letter from Jan van Aaken, Batavia
to the Surgeon, at Amboyna 12 June 1782

1782.
A & W
[Hona]

When the Governor was announced to be English
we had to first letake ourselves into the bush, & by
our bywesen's ways was in the bush dur use
supers alles benefit as per enclosed list as also the
Caj's medicines & instruments what the English
got was little; saw stukken been a plain goods
& a Proclamaes that with copper bebag what it is
said has gone from the Damiel Town to the English
wardship & I amed with like with me i know, also
the ging en stung (Hing?) with en beatie
& a piece of bread & a bottle of beer. The
ad interim Commandant had ^{always} looked after his
goods well, & wel I dozen of it as Damiel
Craon geweest & Krotin & Velders Quier die hij
dur zyn begerin nog had verkerpen dartz. The
On de 30th may the Damiel Town Kinge gave
the Wijk van den Meiden his an dange & he
departed by the Damiel ship & at his
departure saw words & klaude zyn verpord allen
int de Meljutant Pijgar & he van der
Meiden, & de Damiel Town posted these
& persons & had me van Meiden built in

Word of the Angar who's returning Paris entering
the Danish Post went to the Garden with Adjutant
Angar arranged a shelter to Leslie & the
said that he was uncertain of the Danish Post
& also knew that of the town which is not true
the Danish Post is very good the over and
on 1st June he was here in the town & will be
an excellent Otto with us, the 3rd week 3rd
week with us, the 3rd week 3rd week,
to save the general's (sic) the Angar departed the
same with ~~the~~ to Leslie who he is still staying.

The soldier Herak Bode has also gone home
the rest of our garrison is ^{still} well I suffer daily from fever.
The new Danish boat arrived on 2nd June 1762 the
Danish Post has requested me to take charge of the
suspens as long as I am at Flang should be
lost of 2 things stolen from our papers [n.c].

June 15 Recd of letter from Jan van Proken H-D 65
Upper Surgeon / AG Gust, & FF Frankenburg [Mura]
Sergeants at Flang. This letter of 31st May
we have had the honour to receive which we have
seen that it was His intention to let us remain
here but that that had sent money to the Adjutant
Angar for the subsistence of all the 102 servants & slaves who

1482

ne hoe. Dat hemig dat de intentioni of de
 Danish Gods geensints is om ons te verstooten
 want wel ja dubbelde mensd lieve en bijt
 bijt. Both in de tekning into protectie of His
 Roy of Danish Majestie & de onderhoudenig
 of our persons door wy nog minnes mangel
 can hebben gebod. Dat de Heijl Augar dese
 onsposte godheyt los weg gheft geschopt met de
 voeten, dinking het op een vromde tententie
 hem die goed heyt worst per face cagedoan ghe
 worden, heft sig over die weg sig stinkende gewoont.
 & entelz ghewonen de enrage wel stille poverend. Is
 his wijbelde Woanwijsheid which entelz is caused
 & de use of much spiritus gheeft den syne durkersdop
 & gheghe^{on} cambied te koper poverer i verroolde alle
 inhoman becomt tunders as (which het meest
 wolden durstian door hij Augar zelden engher was) &
 de refusal of muskets i place of other lurch, dat
 Fort Crevecoeur ^{has} become byghel wyl he zij niet
 as Comendant want alleen as een begetine die alles
 op zij nam zetter. into wan Odrag, hemde wiste o
 Adjutant zier wel dat ons Fort zand overgaan, so
 niet gonde hij syne zocht byblijcken van de vromde de vrom
 mit Augar zehorgen hebben & met het geringe geeninge

1782.

Mathebar, who lay before the fort with his men, ja
 batin hem by Mathebar no war with 15-20 men
 on us to help for our men had mostly deserted,
 what he Mathebar niet ongekomen heeft thro the
 failure of the Rajah as he has egg zig party
 can as wegens heeft blots gesteld dat is case he saw
 dat te wort quam he would blow himself, fort, or
 something up: what Jot, can think as must not let
 a deeper than hear such: but the Mathebar has kept
 it is memory what the Angars had said. that it was
 was been abundantly shown, Jot, that the loss of such
 a workwearing fort is te wijten aan Holgatan.
 Jot, when we came to warn him that it could not
 flourish good & our men had deserted, what should
 be as was, he lay on his bed so besopen - upbid
 "De Gods name dat het niet anders than, Jot, of doen
 slecht of dat ons deserred me." upon what he turned
 on the other side to sleep, the Mathebar called before
 the fort in the gate when opened but the soldier
 Jack Wooder had already deserted weggeschopen
 what taken de keys of the gate niet hem
 when upon de Mathebar felited us at of the fort
 thro de Kotte floots, a bridge us into de bush
 to beware us whites, our negers directly so

Aug 1 19 to van Paken, a Hong. From both

1782.

A 865

[Acra]

Your letters of 12 & 15 July we have
 seen what happened at Acra before & after
 the loss of the Coys but recovery of Acra.
 The times of the time do not allow us to write the
 necessary use of the report, but we hope that before long,
 by the coming of the warships of the State, we shall
 get the spirit to reward, according to merit, ~~the~~
 such servants who have in the good cause to appear
 their loyalty & attachment to the Coys

Meanwhile we will keep the list of your goods
 for have lost in the battle. We sent, by the
 branch of the ~~of~~ who was lately here, to the Coys
Angar 3 marks ^{1/2} gold for payment of Kestgaben.
 We wish doubt he has sold it & distributed in
 suspicion as far as it will go. By which much
 is in fear, to live with the servants who seek
 slaves & slaves in peace & concord, so that
 by the removal of the fear we the unpleasant histories
 were which could be of injurious consequences.

[MS de Colling's letter is entered in de Journal, p. 155,
as "ntv. den Junij 1762." and in de 1762
Journal WRC 991 as "ntv den Junij 1762".] : -

Wel Ed. Quate Agh House here [ie 68]. [D. de Chilborg "den Junij 1762"]
- His indisposition has which he has suffered for 3 weeks. A-D W
[Bright paper] & the reason I have not been able to [Acra]
give you as report of the hodge entrusted to me.
which I take the liberty hence to write shortly to you
so as not to trouble you with a long letter. It was
on the 18th April of this year when I, on the 19th of the
next day, learnt that both Newcastle had become
English & the Negro town had been seized in de
Hadden. I called de Wakelcar in & requested him
to borrow for me the few goods of merchandise he, &
mine which consisted of 1/2 chests or 20 trifles; who
thereupon appeared with his "Wassago" &
plundered the hodge, leaving with a nail in the wall.
(My having faithfully followed de Negro reports in that).
I need I need not permit my Bahoe with clothes
being carried off under my nose leaving me
standing in the hall with nothing more than what
I had on my body. When the plundering was done
they could not tell me they could not fight

1482.

as Anna was weg. The soldier ~~of~~ König came
 to tell me that his mother had had him
 called & consequently he must visit her.
 When I asked the Marshal what I should do
 was in the empty lodge he replied that he
 would bring me into the town, to which I agreed
 not to resolve as I should then have to live in
 poverty among the wipers, and I would not remain
 at the lodge, partly ^{partly} because I had only 2 kegs
 powder & only my soldier was ^{of} "marsch" & also my wipers
 of paye me all obedience & loyalty, I had nothing
 to set there, having 2 wounds kept to good.
 Therefore I wrote to the Adjutant Strog with Requiem.
 Consequently I resolved to go to the Danish
 chief Fort Strog, having to lodge out to the
 Marshal with orders that it was not to allow
 the English Commandant to plant an English
 flag upon it: which he has forgotten, as ~~eight~~
 8 days afterwards the sd Commandant sent de
 logie pleischen but Requiem a spytyg reply from
 the Pony Pruden. The English worship at that time
 still lay in at Anna road, coming to Strog
 beyde Strog a letter of greeting of the lodge
 addressed to me & to Haus Molen of Lenna

each separately general. But the Englishman knowing that I
was staying here they has den uagelaten to send
a boat with armed men to Leeward which he would
have done if I had remained, thinking they would find
a prey there. On 3rd May the Major Augar with
his servants under him arrived out of the West at the
Chief Castle after he had previously requested the
protection of his Danish Majesty the Danish King.

Whereupon he recd him & the 200 servants
in all friendship & provided them with food clothing &
dwellings which, with Mr Augar, ^{has been} way of short duration:
for some differ getting some differ with Mr & Mrs Knuden,

Adjutant Augar proceeded to Pessie, which was on
the 15th June when Jan der Knuden the same day
went on board & 2 days later sailed with the ship
Schmiedeman (after some time) as he got permission
from the King & Councilors here with also a soldier
named Boode, a Dane by birth. Jan der Knuden

after he had a letter addressed to Adjutant Augar
which he requested me to deliver to Mr Augar after
his departure which, in order with some other gentle
melancholy, I have kept by me & is still with
me, as also that I received send a copy to
Jst which I promised to a Knuden which I had

de liberty to copy verbatim hereunder.

1752.

For John Angus / This is to communicate to you
 that I am now going to a country where I shall
 have your noble steek in the full ^{clear} light of the sun,
 how you have been the cause that Crevecoeur
 has become English through your or agt's conduct
 to buy a steek of powder & have the bad
 treatment of whites & negers, & your bespoken bid:
 how you have stolen the pay of poor men who
 had nothing and sold them for liquor. But
 what ~~is~~ I speak of others I myself have
 orders under your verlockte steeken more than
 too much. Should I with have died of hunger
 if the negers had with given me something:
 how you have treated me here on the Danish
 post, with as a Christian man but as a
 overnünftig beast. But be assured, you will
 receive reward according to your works
 if not here men, then God will do it. One
 thing I hope, that you will never again be placed
 in a position to plague ^{poor} men what they
 so sweet verdienen ontsteek. Your name I shall
 everywhere uitbazijnen where I shall come
 & your sins taken uitleggen. I am sorry I

have had no opportunity to write to H.H. but I shall do
it in the proper land when I shall make explanation
everything to our heads & masters I remain with the
greatest respectings to you &c. (50) A.V.D. Mieden
Acra 1 June 1782.

By through the Adjutants' surveying here as a
our Regens he makes it very easy regarding the Regens
whom he leaves in doubt & with the Regens refuses
him of the hope of undertaking anything: and Angar
ought to make ~~the~~ ^{be} here is the Daniel for
His letters (which ^{he} ~~is~~ to keep such) as his words
unclear on things as respects orders you
with geheel ten eerste ^{naquam} ~~in~~ of both should
make a beginning of. But so, he troubles himself
about nothing leaving us whites here in doubt for he
has gone to Lesie without taking with him the gold
He sent to all his servants for subsistence; leaving
it in the hands of the Gora here who makes
before it is his hands when he departed.

The Angar went away without accepting it
The Adjutants neither whites sent some one week
later to Lesie where Angar is with the
sum of it for Gora for subsistence. He left us there
then the gold was with the Daniel Gora we

August 1 Dr. to Porteus. Long You have done well
to send us the report of what has
happened at Prosa & the reasons for it. We will
graciously believe that it has been a genuine protest
for you & for the or servants of the Co. to
have to undergo such a bad treatment. We
flatter ourselves that ere long a change for the better
will come & it is our affairs here on the coast where
those who have served & still know the Co. well
can be assured that reflexion will be gestation
of their persons. The departure of the Aust & a
Knecht & of the Soldier Bode has very much
surprised us. We do not doubt that it will
be generally sural as a political desertion of their
Post & as a formal desertion. We should not
therefore carry any as others who value their good
name to follow their example. From facts &
insights have the power to ~~the~~ have their verdict
into whatever corner of the world they will betake
themselves. If you have not sent the letter, written by V. de Linnar,
with my before his departure, keep it & send it here
as often. What helps me refer you to our letter
to the opposites Van Craeken. Wishing for better days.

1782.

(Anna)

came down from de sd ship, & went on shore
 i de English bay & at 5:30 i evening de same
 white man in qd manner came into our fore room
 & d b o'clock again aboard was back at the
 departed ... In dese perplexed days of this month
 beach means large canoes came from windward
 & into de English bay & captured by de yo stuff
 was our velt given word coming from leeward
 i de night & passed our boat without doing any
 tegenwoord with English boat. On 5th March
 in de morning at day break we saw a large
 ships boat lying before de English bay & it was
 an English boat from de ships & i de words 2 large
 canoes from windward we went to English bay & fore
 went to de large ship. Now, on dis day, we
 learnt from de Crew Kerkelaar dat de Admiral
 Captain of de warship had sent a boy with a stick
 to him i de Crew & had him told dat de
 wallie did not concern them; it was a verdundelike
 matter but that if they to it boor mee vinnamen &
 hij worden 't, soo gause he alles om hals
 brengen & boor wegerijne mee no England vennen
 Colompon all present ^{had} replied so long as Holland

was Holland & Accra is Accra Fort Crèvecoeur was
meer lezende, Englich, & dat we den in hore leant
horen ontstant dat de gene van de land broeten
die in presentie van de heiterant onse God Kamer
bevegen geestes hebben geseyt, "hy moet waer dat zijn
Capitein seggen dat he moet niet denken dat it was
Foutje want he, it was Accra: die 4 hore
lyng to windward he had niet opstond mit
his magt het he had hof hof hof sden den.
& dat wie niet le hore: ~~dat~~ ^{dat} over iders orders &
dat voor orders hebben as Hollandise Historiam
doarint geseten, deure for avit set de hore as
long as we live". On dat day et is abak et niet
we saw dat hore the ship's to de bevelde broet
voor de Englich lay mee schepen hore de
broet to de Englich beach was gevaar antinially
dins & ho' which antined want de whole night:
which et de besening was wode hore to onse
Commandant: waarom he sent a hore to de
beveldear het what de septs was we did niet
Kamer. On me hore we et de same time hore
& 12 lbs cannon hore de sec battery to de land
battery & van de bevelde stuk & all other
stukken die ondreunlyk waren op't land te schieten

1782.

(Hona)

700 well see als land Battery de kogels
 ofgeschoten & schote weder in de plaats
 geschiet met veel geschied ⁱⁿ dat tusschen. At 2 o'clock
 de Solair Jan Pot was asked what of uitkyk
 was how many canons were there: to which was
 replied 22 & it good way stiff door. Our
 Command heard his reply & therefore began
 to call out over ^{the} light (24^u) Coak Homen van den
 Zalan al beunen lot 200 & made my niet
 meer nieuw dan hij was al van bittere
 soepjes god ver been lot been op't hoogst niet
 meer cheide.

15^e April

On 15^e April in de morning
 de day heek we saw de English fort full of
 men & our regers came in ^{with} powder & lead
 which they obtained. At 8 o'clock our Command
 ordered to send de first cannon shot ball to
 de English fort & was replied to by a cannon
 ball from de English fort. therefore de firing
 was steadily continued by us & did much
 damage in de English fort & they got many
 dead & wounded so dat door ~~was~~ ^{was}
 van regers de English solairis & regers
^{me} ~~was~~ gewerd hebben ^{uit} ~~de~~ English fort
 willen na ons toe te Proppen. ^{Part} de English

officers would not have it, but they began to waver
others began to wade with their boats, 3 times & gave
up firing, but their flag remained standing so that
we perceived taken from their hands what the
winning showed to be. Whereupon our Commandant
gave up the firing & went to sleep while 't' took
wooding for him was done all the little soaps he
had gotten under the iron, and the 2 under 't' threw
me a geweldig shot van een battery toe den
andere geschiedig te loopen & roepen "Holos & jeffr Vuur"
andere mee t' blanke syd geweest op de Corp Platen
geschlagen was van de Tunnierman had to carry
& wound, & at the same time the Dutch B. Gush
had great disputes with him. ^{the} rest of sleeping
lasted from 11 o'clock till past 2 o'clock & returned
and the English kept quiet; but the large ship
we saw so shyly as we 't' schieten van de
English boat & was ingehouren worden, raised
its anchor & sailed ^{closer} into the English
bay. Whereupon he hailed his ship ^(hadde) close
before the bay & would needs to fire upon us
but it was not begun by sides of us the ship
was so near ~~to~~ to us that we need have
reached him with a 4 lb ball. The English ^{for} did us

1752.

(Nieuw)

2nd April

no damage with the life mentioned being & it
 fired with out noise Inwards seeing a
 toruao coming up from leeward de Schel
 were obliged to redouble their ship for de
 strand. & wisten loon wop lysten & weder op
 loon anker ~~in~~ vinden uit winden med us de
 Rhede. hier verzetting eenheid quist toe
 de 2nd, in morning, el leunie de lafjet ship
 began to fire, loon de Engelt words, & de
 Schel fort began to fire upon us de first
 Cannon ball, gelyk, upon us twe Rplid
 again to them: but we could not reach de
 ship nor de ship us, alles quig ontrent
 ons ons heen: maar eenige schoten hebben
 van ons by een stome van hem by ons gesocht.
~~de~~ bog linnen de Rheden ^{Redden} dat wy en wan
 op't schip hebben doord geschoten meerdeels
 hebben wy t Engelse fort waargenomen maar
 t schip in't fort pierde land op ons
 sanctuaries 7-8 shots te gelyk tot 10 o'clock
 in de avond; our neges began van de wach
 gade in't Engelse fort te branden waar
 denyde en 2e windje was wordet niet
 branden. & by t zelfde wach branden onze

negens door 't Schieten op loor, dat de Engels volk ollencael
de gefassende nacht uit loor loor jeunen was int
Engelse Kruim & loodeer loor door in de Logies Practinent
& schiel gaten door jefolpe waardoor zy op loor loor
siuuden. And into de Lybil garden des loor, dat
same wylt, loodeer by jander stikken wylt wylt de
Lybil cantually fied upon ^{our} negens int grope dilt.
Pur et is oelck our negens ^{showed} showed our Comandant, in
de zool of de loor, a whites' head. And de Lybil
lastid lora till te oelck in ofterum. ~~best~~ ~~relye~~ ~~Veruon~~
Veruon 300 lible our negens door woldanen alle
Quarters, 12 dead gelod & some wounded: & of de
Engels whites (whos were sailors & soldiers born
de ships) 4 shot dead: & of de Lybil negens
whos waren genomen (~~the~~) out of deur Com &
Cape loorth Thumamabo & Sumpia Com by
de 200 men, 7 men dead & some wounded.
The whites number our 300 men of alson onius
wounded. Nederland huien de Planten in het
loor jeardeent lot a good watch remained in de
garden by de ofsd guns. ~~hure~~ de ships &
hure fied beand, upon us lot de ships and
wylt ofled aytung, lot de loor fied awy much
of de curtains above de scal & battery & much

under in de battery: but de quinquen fire

1752.

Battery was at night ready again & ~~fire~~ nothing
happened ~~there~~. On de 3rd April at sunrise

3rd April

de ships of de again began to fire simultaneously
upon us, & we replied again. The English fired

(Hou)

continually but we fired but little on this
day till 10.30 nam t'schieten harder mee
d' Engelse & quamen met haer voorbewelde
magt out of deir fort to come to us, under
a behoorlyk krygs berusting & met 2 4 lb
stikken by haer: but our wepers sünden
haer in een half uurtje weder om terug in
haer fort & deir bod got dead & wounded
among whites & Blacks. At 5 o'clock in afternoon
deir again marched out of deir fort under
de same berusting but our wepers again
besede haer weer dead & wounded & in a
half uurtje in haer fort: so dat we have seen
2 large canoes departed out of deir bay and
arrived to de ships: but de sd ship, fort
have fired upon us till ~~sun down~~ sundown & de
fort has veel ^(RAAK) ~~schoten~~ ^{zoek} by ons geschoten. In evening
at 9 o'clock, de English began to work with
with fier werfke in order to verbrannen our wegers

ho diez avond niet veel ik was wipus pasten wel op loze
Op 11 o'clock raame c wipus nummer etah de English had
seur c look & c forse cauce wil men te leeward in
orden te attack om first hun beland & above simultaneasly
& storus te loopen, upon which each one 3/4 m felts wel
let op gas let de work was niet begun smitting
fure lappeded. On de 4th i morning de English fore 4th April
above met us ball & seape & fired stoff de whole
day minendeels altijd rook geschoten al ons goddyen
garendeant beand, de 3 ood 3/4 de us de English fore
& veel onder i ose zee battery mee knuppels kugels
& schroff Tangen. Daarby is de gehele dag gestoerig
van schepen na de English stant upon de lood bock to
de ships & ho beuden van de stant van de ships
& wedron zekkenen op de benneelde ananier met grote
cannes getaren geworden, some times whites i dem
three lines met. On this day we have niet fired
one shot on de fore met on all what we saw
pass by so de English had us tevenspoed houn as:
nich 1/2 m withing lappeded. On 5th April 5th April
i morning al y alack de English fore fired
to first ball upon us & i Rudeg compass
an rook, dewyl wy keen rook te luten op
3/4 m work 1/2 m op ons ofte mitken, & sturely

1782.

(Henna)

we have seen 2 large canoes with whites in
 wednesday the large ship began. & of Henna
 we saw how the ship, as with whites, the other
 English go again into the bay the many
 fort is so warm guard gehören wie
 Schichten die hunderen bel. up, flog stam.
 how us to the overall believe peace gelod
 mit as fday seemed. At 1.30 the English fort
 began to be branden iselyk upon us &
 schrook. but as our our fort been as they
 were blinded by the darker light & with their firing
 they came out of their fort with all their
 before mentioned men fire of iron & bursting
 four brandes in order to take fire to the
 from: but their practice was not with
 our wagers further board, within half an hour's
 time were being in their fort. they again
 got dead wounded among whites & wagers.
 So all their firing we returned to that
 how our fort. Nothing more happened.

6th April

on the 6th April in morning all remained
 quiet but we saw 2 large canoes come from
 leeward with the English flag & four whites, 10
 in them & go to the large ship. At 1/2 o'clock.

The English boat began to fire upon us & afterwards fired some
balls into ^{our} the Crown so that we got hurt there no
more than 5 shot balls ^{to} our boat but we fired
no shot ^{totally} in evening the English were
on 30th left ^{with} fireworks & rockets in their battery
in order to set fire to our Crown but they had not
learnt the game well, it came to nothing.

On the 4th we saw again 2 sloops depart from 1st April
the large ship & 2 large canoes at the English bay
to seaward & return to the 3^d ship. The English
boat again fired some shots in our Crown & we
fired 10 shots with ball & grape from him
but we did not fire a shot our men have shot
a white man dead in the English Crown; the whites
in the English garden fired all day upon our Crown
& Negroes. On the 5th April the English boat 5th April
fired its last ^{canon ball} ~~shots~~ our our boat at about 9 o'clock
in morning we saw 2 large canoes come from
windward & go to the English bay which
were full of negroes; & some came down with
small canoes & afterwards the large & small
canoes with all the negroes went to the English beach
from the large ship 2 sloops came down & went
to be in the English bay which was laden with

1782. work & small repairs coming from the English beach
 & departed with it to their ship in the woods.
 From the English fort we ^{today} send 17 shots, lead & paper,
 (Hence) from our fort with one shot free. We have only
 had to tellen op their work & what the English
 shot down every thing remains lying: weid niet
 belast om een wijning van de gordynen
 meer op te repareren so dat de English can toe
 rock van loeking on de battery: altho' we men
 have little sin meer op ase battery, 't schieten
 van ons blyft leggen.

9^{de} April On de 9th is morning at fo'clock we got
 de first kugel from the English through the goal,
 roftewards at first fired more than 50 shots
 upon us & some of our fired into our thorn
 thorn: but we have kept quiet nothing further
 happened this day & will.

10^{de} April On de 10th de evening fort at 6:30 am fired upon
 us altyd nar lang & rook de whole day, but we
 niet wurom. At fo'clock came the war ship with an
 English wimpel at the fore, from the largest ship went
 into the English bay from which 3 shotes fired by small
 cannon came ⁱⁿ & according to report rumors a great
 of hantje ⁱⁿ repas came into the English fort, from last

nicht behelp de Englich: van weerkalting, dat hij lang is
om commandant door weede van as vakk sod leefte hij loten
zeggen dat te had learen dat de Englich intencid
to schieten om de battery hol, dat zij weer zochte
& op eenzelfde manier gedogten ^{maglyk} maglykt i om kon
te lopen so dat we eerst enlych sordichte & loten de
zelen Petri op ^{of ten} h's iucht & lui upon them. men deere
aanlog wel konnen geloten dan't rookte veel onder
i de battery. At sunden de ss ^{to sleep} ship went back
to its ship & de battery was at lost, thurh de
reanering of om men & lichte upriand te die ikt
th's ikt of ten mid ikt om stog stoff was uergemauwen.
I men of our commandant dan't om lopen tyd
at also intire walle de top to witten was reuend
& ved van gelijkt op de tyde. ~~conceden~~ was de Daken.

The 11th April i morning a swisse de Englich 11th April
kon began to land as its first ball. roftuwards
langzaam en rook h's om sordisten. In de west part
order i om de battery & sometimes i om kon.
^{the} the the the. At 11 o'clock de Englich force of men
with all fuzer war equipment & 4 four pounds
cannon was boar mardo to de bank Reiden van
om uerfess de's face of men was war 1400 men
army where over 200 wilitigen. The force came into

Largest ship went into the English Bay which had 2 large
cannons of wounded whites left it ^{Bay} went again to the ships
in the woods In afternoon at 2 o'clock the English Port
fired at the first Cannon Ball upon us & the whole
day we were shot & killed from them but our Cannon had more

This morning by the same order our boys again went
to the battery but at 9 o'clock the English began to fire 2
ball into our battery ^{at 11 o'clock & 1 o'clock again, as shot.} so that the work came to an end.

The 13th we again shot with grape in the English & we
the cannon canons continually sailing to a ^{few} ^{of} the
rifle bay In these 2 days we were shot with
grape & the light of many again (and 4 shots and
grape ~~and~~ near our battery.

The 14th in morning the English Port kept silent &
did not fire at all until day till at 4 o'clock it began
• we got 6 shots ^{with grape} but it was for coppered.

On the 15th a vessel took coming from warawira &
anchored to the ships in the English woods. Nothing
was happened this day

On 16th at 6:30 the English Port began to fire cannon
shoot to us upon us with grape, & 2 or 3 are killed, 60
of the English Cannon captures but ourselves to ours.

The whole day the English Port fired 8 shots upon us.

On the 17th again 6 shots & in the evening they have

1752

(Hera)

uitgeleijkt de deni battery foud been buy mit
 fnewitts i aen te here our fnew exprey, at it
 cam to woking at yalok an Eshil white hou
Tenns con bult hie into de fort who was
 scheyt & opfalden i our slaven got. Plus
 wikt we expen got te shats mit geyt hon de
 Eshil fort.

On de 18th i de morning de fundie de Eshil fort
 i de buyest shap Gung i de wos bopen te
 fne' brant upon us: but we have a all de
 befas mentio'd dat mit fne' & wog worden into
 gefwint woters an foudant deuid an men
 te stand on de battery vort de Eshil ball, Coluption
 at faldet i fopreyer soldier, I Haring quit,
 was theid & an Eshil rama ball & deze 7000
 begrade on fopreyer i vintge verriet, Coluption
 one & anone Jan Schoop replia "why do we repla
 deuid te let den slach & kept den all standy
 de de battery, woking, fne' woking, woking at
 de Eshil ball in white shj foud no floome.
 Uthraf de foudant colke at Jan Schoop
 at de Sans keng & rama ball was fne' & us on
 de Eshil an te oster Jan Schoop "die fu was content?"
 te wikt de fopreyer replia "we have cast jolt wofgeld"

for this month ... for that year is a thing of which we can
live & our people are mostly water. So we are well treated
by the our Camp soldiers. When at 4.30 of our
leaves soldiers. The morning of 1st August
was covered by an English ball which did not strike
at of the battery ... a August had to be sick & his
copy, besides we have the numbers but an injury
for an English an enemy helped by a large no of
Porters, & the English fire fired entirely up a no.
After that we saw the English with a large force of our
rifles & over 150 whites among them coming to us
upon whom our rifles fired. In what time we had
to see the greatest most of our rifles were broken
so that only a few, our 100 rifles, was left
blown to the left & our force was at a fire
at our rifles de welke Maakkers, & de Huyus
Quater Quessie Prins remained the whole
day standing a fort by itself, did not return into
the town & shelter the English security van ons
Afterwards when they had a little rest for the
English they came in to drink water they said that
their rifles had gone away because our command
would not give them a thing more & our others would
not hold out a longer. We saw de Heer van Volck

1782

(Henc)

seen quite near to the fort gathered together with so
 veel dat wy de vyende door een stonde verdueren
 daarom dat wy seer vryje boode & lerge
 Francken buyen quam op zelve tijt & gaf inueneels
 dat de men vol van 10 personen mit which they
 shoud veruene sij op de weg & d'flog vrij
 van vrees passeren vrees op t'oltyc wonderlyk
 schijde in an fort & de vyende had me
 buochter 14n flog naar loar van de sticht
 scheyt. loar volk was long in loar loar
 o schieten gestocht mit loar kinnen & flog op me
 vrees dat 6 octobr by order of our Commandant
 de grote loar te beopened te see de buochter
 collect in 1/2 de 2 lergts naar wy moesten veruene
 veruene dat ~~de~~ hij woude vreesen, up which
 de grote was shut again o coming into the fort de loar
 stans was collect o foud dat they were nearly
 anover op te loef. Nijde de vyende vreesen dat naar
 of the Commandant te open de grote again which is de
 Quattilous by dat de way an old ~~fort~~
 Franckische Secretary (Luisuit) who was told that
 he must by order of our Commandant go & say to the
 Quattilous dat "he must let a Qi of his men, over come
 it only 12 men, was in : must of our loar stans &

Wij zijn nu ontrent weg zo dat we ons lager niet over
meer van plaatsen of you will with help us" behouden
de de was want away & we zijn de zote perijfeld
het niet geschikt & omwille veld locantime it
geviel de beste te sit down. Dit on de slaps entien
de zote. nu eerst Franckenhuizer said to Gust

Wilt for if we wish get us upers in side I want stay
here in de fort tozichte & I shall ^{sch. to come} go to Shun & when
I am there I shall first quarten a doctor dat de
Zemmel van ons doek als een seelen bij hyn

Comdants in een zondavige tijt ^{overle en slypen} ^{Snyje} steld (?)
particulere letters on Vaete & Snyje te wysen
van de Dames Deen, & viel een Comps letter, &
dat zal ik myn planjes potten & deposit hure by de
first ship". He (we said "Ja Gust our Jaanrek
kapt al lang gezigt by sag wel dat by het
niet gonden herten maar dofsen 't zyn niet
mit loten van schande, so dat by geru ziet als 't
volk waar eerst weg was!" dan heb wy gezien
oer de listen & kisten van al deseene weg
brengen, de kopersin hadde al buren, nuers
ken bejanden onto soldaten Comps skroes & verzelling
te ^{inmiddien} ~~wachten~~. Tot 11 uren ging ik op de Battery
word & vond w. peil niet meer van onse volk

1762.

de 3 soldies, woorop ik : de sepe ginc & een
 dan 3m sepe wille per luyt luyt Smitz
Suitzeler mee saije, & sijn ouer de Kotte
 plaatse, dan wy bodden geheer del luyt
 Frankenhuysen las said I will wel maken dat
 de castelle las de Kotte plaats gen dit we can
 well poss, & so we have found it & departed
 directly to Leslie.

H.B. luyt Frankenhuysen las a dis present
 de, & vandaag, : de presence of all de men, sijn
 sijn een 10 Potruen : oec de defend themselves
 against de wipers & woorop het volk de rebere
 voch leste gesonnen & bevint also wy sepecan.

H.B.W
 (Accra)

Aug 30 luyt de luyt Smitzeler - He las done
 will to send de account of de Accra war
 by his letter of 3^d mo^t rammes lui dit de luyt
 subjects of de luyt will be rewarded - Has written to
 Odyt Anger about his affairs for 2 luyt in his pay -

Aug 30 luyt de Anger deslinds lui a luyt dit
 de crets de las to draw up of de Madelara de
 las part one of de regulars sent to lui

Aug (sic) luyt de Anger to luyt. de luyt
 de 30/6 ^{11^{de}} luyt. Indes Colours lists, & thereon : -
 luyt of luyt also lists of luyt with amount and recd

from Grand Gair. 20 names (does not include Angus) Wtd 12 of 10 Eng.
50 ad 11 July 19 names total 12 of 10 Eng.

Note of a drummer w/soed Murillo's soldier 14 names total 14 of 4 Eng
list of names of 1 officer (Angus), Asst (Mackenzie) Lt. (Van Arden)
2 Sergeants (Gus & Handinburys) 1 Corp'l (Kuitzeloh) 1 Gunner
(including ~~top~~ Murillo's) 1 Cadet (Bellinger), and
12 soldiers (of whom all appear - but also list - take Murillo's
except Schoap, Angus & Wolff). with arms and acc.

by total of 48 Sold 48 Boys 6 of.

list of names ^{names} & advances: Daniel Angus a g Augt
rewards, etc. Names men 14. 33. 4 Eng Days Women

M. 20 of 10 Eng | Days 13. 3 Eng. | Gus 6 6 Eng | Angus 3 Eng |
& Perkins Days 3 Eng. & house-slaves of late Vd Payne.

Sept (sic) to from JJ Perkins, Nov 1813. de Xlong Sept 1815
(sic). the Adjutant Angus and on 28th of last (Angus)

month. observed at the Grand Gair's garrison and soldiers of
3 soldiers - found the list of names of effects, a packet of Angus
list and inventory of his effects. -

[The next entry is the following memo headed "P.M." being
ardently drawn up to Angus presumably ~~found~~ among
his list (see 1813)].

P.M.

On the 14 March 1812 a Danish ship came from
westward. Thinking it was an English warship, I made

working flag vanding a save our from veses

1752. 60 unlets & 5 kegs of 40lb & 4 of 20lb
powder 40 lb lead, 60 lb ball, 600 unlets

(New) flints 3 anchors lignite To Leumas boxes 1 keg
40lb powder, 16 lb lead $\frac{1}{4}$ anchor lignite. To Don Hotel
1 keg 20lb powder for Prunys [as to Leumas]. On
18th to Leumas brother Maunarois (a drinking with
2 lbs each on 20th to Lewis for permanent drinking
4 $\frac{1}{2}$ oz each: re ... to Lewis also. on 24th
to Leumas again 8 kegs 40lb powder 2 of 20lb
& 20 unlets, lead & liquor, on 25th 6000 water bar
otto 2 unlets lead & flints & to Paay Phis Phria
and Phria 2 unlets lead & flints. To New Phis
& J. Prunys do. on 27th powder lead ball liquor
to Lewis. Phis, Phria, Leumas & Prunys.
On 28th came 2 English workshops & 2 uncles
into the English words on 30th came a hient
to our fort with a white flag. when I unfolded
with a hient & into a dark one is an Engl. He
handed me a letter on English letter (which I can't speak
or read). I said what here his due & where
but when some light understand English He thereupon
asked me to go to the English fort. where I translated
I said it was and send him at bloodfolded. I was in

he returned. I led him & some women to el Rambo,
when he handed me a list of the contents of which
were: - that I must wait if officers must surrender
& he knew well I could not defend well against
his force. & retain all our ^{own} goods he do not was
for his King. & if we did not surrender with our goods
he then would take our overthrow & do more.

Upon which I send a letter to said officer in
which I wrote that this land had been entrusted to
me by his hands & that I must never surrender
but defend well to the last drop of blood to
beholden the same. I gave 6 anchors of iron
to our fathers

On the 2nd of ^{the} April the commanding & bombardment was
begun by us to ~~the~~ ^{the} whirl, the first was by sea &
a shore. On 2nd our cannons on the English side
was under protection, which I had repaired in the
night.

On the 4th of ~~the~~ 12 pieces cannon had the left
one shot off & 4 the shot to pieces in middle, &
& 6 former a piece off the pump. & 2 12 pieces
que cannon shot to pieces

On the 5th a small English ship came with
powder. In the night I also had a strike the flag

1782.

of the house was shot through. Had a hand
 keg set up on the Danish side

On 6th of night I went out to repair the large
 battery below as large holes had been shot
 into it. Being long at work the British
 fire ^{at a time} poured continually upon us with 3 guns loaded
~~simultaneously~~ with Ball & Cordogue in order to get us
 away, but in hour continuing to work

On the 7th at night I gave 2 men injuries of the legs
 by a Pompe to the upper extremities otto for him to
 buy powder for our engines

On the 8th in morning at 3 o'clock the upper extremities
otto came with the Acacia & the Sic land joined with the
 fort, who spoke to me about ^{coming} the 3 Danish persons, &
 sending them to the Danish fort which I did on
 their persisting

On the 11th the Portuguese & English Acacia with about
 200 Europeans int'rieden over de water of this
 town who set on fire some logies in the
Assence for of the light parties born of our
 side 3 fire. I have given since 12 months for
 this last) 14 kegs of 20 lb powder 100 lb ball
 1000 flints & 2 ankens Cyars - a small 2 lb cannon
 set up at Fort Colic Hoops posted was geladen with

c Castles A 12th ball from the English came a 1st day
it was close to the castle front of a druff van qtrats.
On the 13th I sent a letter to the Danish Govt asking him
to help me with powder he sent me back a letter that he was
unable to do anything to do with that matter.

On the 14th the English ^{with loss} sent a party of our men to set it on
fire but were driven back $\frac{1}{2}$ the way from the battery on
by our men. Thereupon the English had more forts
come. The cannonading from 2nd to 15th April was by day
& night. From the 6th April to 15th April our enemy's
force was 300 Europeans & 13 French Cors, strong on land.

On the 18th in morning Soldier Jan Koning was shot dead
with a cannon ball at Salack the enemy was again
before our men, the Swedish machine gun was used, began
our men to burn at Galack. At 4 o'clock in afternoon
the whole town except 3 copies had been burnt down
this was caused by some four hundred staffs with
together which they had placed in their English town
upon which our soldiers had charge & they took to
flight by great way of jets. At 10 o'clock the
de English of about 100 ^{Red} Penye. A party of our
men were seen to retreat at Salack
the English were in our town plundering. At 10 o'clock
I saw the English slaves scattered, on 3y

At the first, must keep a good look out. The gates being broken
open the saw worked before the gate & they had it wanted to
again. While at waiting they came again I asked the sergeant
to break open the gates again but while saying this the
soldier, still with me, A. L. Kroll, came & said, "here are the
keys of the corn cage and while I am open the cattle
paddock." ... [talks in from A/ on page

44 supra ~~to~~ as far as to A/ on page 48 supra
which account is to all intents & purposes ^{& "parts"} is
actually verbatim ~~in~~ parts, as this account. Some
further additions have been made to the ^{above} translation
on pp 44-48, but this account here] ...

(with) On 3rd way in ^{morning} ~~evening~~ (the) said us in parade
& had us clothed from head to foot & also provided
here with me, with necessities. The fugitive soldiers have
also obtained subsistence on 3rd way in evening
I went to Lenema with Paay Mein & ~~the~~ a
boy ^{of} ~~the~~ upper market Otto On the 4th
in morning, being there I asked the Lenema wipers
how and how getting van doan gegaan is. The
Master of the town replied to me the Ant. Rottiers
Commander of Paay came here at the time Otto brought
me into the house & said "Hans ... [talks in B/
on p 53 supra. Then proceed]: On the 6 [way]

1782.

(Ara)

On the 6th (May) I sent a letter, enclosed, to
 Biron 2^{de} & 3^{de} Edelheid Volksoor over 320
 lb powder. On the 13th I recd a letter from
 Jan (Ht), - enclosed one (2) lbs Bibles - with 2 packets
 gold seed of 1 mark each

The [Ht] the memo then goes on to refer to his
 Ayrans direction to Carl Carl von der Weiden
 Comd. the Comd. of a Danish boat his search and v.d. l.
 of after with Jan Daniel Fair ^{about} the Ayrans departure
 to Leslie. He also refers to his dispute with the address
 & is issue of Kofefeld. His memo is not dated
 nor is place stated as it was not at that time if,
 of so when. Ayrans returned to Hong to Leslie.]

The memo was as follows

Ayrans: "On the 9th July the Danish Fair gave
 a Danish flag to the Leslie before a new
 Cannon party arrived. At the landing over
 of the flag a stick of cannon shot were fired of
 the Fair & with presents given to the crew &
 myself, & the Cannon party returned
 per 2 Eng. men: Kofefeld a box also got
 a red stick with a red silk damask paper
 with yellow Quasten & other several presents: & the
 old Cannon party of 2000". [End of "P.M."]

Sept 28.

to Prockers - Advice his Cr of Dept (sic)
- pair as to acct of the thesaurer take Sept 28.

Nov 2

Dr. Prockers to DG. Along 14 Oct sends lists of
Kosfelden Toling Haves etc. - Today 2

Eng: boats and in English woods - hanging sundry news of
de-war, inter alia, that one of the frigates which had
bombarded Breckow, has been captured by French.

Nov 3

Dr. Prockers to DG. Along 25/10. - Sends inventory
of Angars' estate. Please see his acct. -

No debts of dead Topoyer soldier Jan Leventien.

Nov 4

DG to Prockers re Angars' est & re acct

Nov 21

DG to Prockers ... re request of Serge's Gust
& Frankentherpen. take dislygt from de Corp's

service. You can tell them that we will content to it
but they can well understand that for the bettering
of their own good honour & name as for the satisfaction
of our Principals is scarce we ought to have a
declaration of various matters & that. It is very
that they both come here ... the request of the Corp
Smiglecar we will think on. You must also fair
us the names of the servants who behaved well
in the action against the English, so that we
can promote them at optly.

Dec 2

DG to Prockers - Sends 50 of much: to paymt of Kosfelden.

Aug 28/11

1782.

Dec 11 Poulters to SB. ... the boats with the
 came to fetch them when they came to
 find they will make action of what passed
 other to return to Hory on wire as Daniel Ship
 - (as SB suggested) - also have they a upperment
 Van Atken behaved very well in the attack
 against the English except Capt Luitzelcar
 who set in arrest during the fight & on the
 day of his wife, rather the Popoys soldiers
 C Peter & Jan Pot had first denied. all of
 de Fort de Luitzelcar with Broade have
 absented themselves, the Broade had previously
 taken de keys ^{of the Gate} with him otherwise the rest
 of de Popoys followed (except Aborgening &
 & Schap which latter were upper in V Atken
 all 2 keys remained in de Fort & departed out
 of de with Hugar. -

Dec 11 SB to Poulters - owing to difficulty in getting
 + are certainly today day the rough
 it will be some time before we can have the 2
 keys. As they say be assured we will have them
 picked & sent as we have opportunity - . . .

Dec 28 de Poulters to SB. ^{Aug} 19 Dec on y^e inst
 de Assyautre King sent an old woman

a small boy as present to the servants had
kept them in the back but the Lapeyers made it difficult
for me that I should sell them to the Danish Gov. He
wrote with respect then so I gave them into their hands
with the slaves
I order to do what they wished with them. My idea
had been to send them up to Ft. but they did
not have me in power: I was they can (i.e. visit)
also see how they work it on your Assaulting King
wednesday to dinner. For myself I desire nothing of it.
Dec 28. In Portkins to Sj. Along and. Letters 50
the 50. or much ... He says we was like to
stay here & wish to depart by the ship & do
Capt Sussilcar & Capt Bellinger. ...

Dec 28. Sj to Portkins For four hours of 19th we
we with Comicalness clearly see that the ~~black~~
white flock with the coming of the Danish ship
take off the ^{mark} ~~mark~~ on that it appears openly
desert the N.W.T. & it seems to us & whites also
difficult to do it when they would. ~~with~~
diff. As regards the reasons that we hear the
Accras consideration of their program to the Dane
assistants herein that in last we long for them
that we get ships what we send them no presents.
but have time to time send goods & gold for the

1782

Koldgeleuen of de Conz Anwarts. These reasons are derived
 of all just foundation because it has never been
 de Conz nor de Anwarts have ever granted helping
 de Anwarts & protecting them against whoever dares
 to attack them the last disputes with de
 Danish Court are fresh & convincing proofs of it
 - How long and not Halle, Stockholm, & Lissabon stay
 there & what was and not this winter rather
 stayed here until de ^{three} had been satisfied into
 with de Danish Court. ^{had secured peace & sent back Anwarts} Peace are false
 Anwarts will ever not de peace are him with
 Anwarts & Anwarts werden verdelgen &
 Anwarts is't here erigeten what de Anwarts
 have suffered from time to time what they ^{had with} always
 been protected & helped by de Hollanders, Anwarts
 would always long ago ^{have been} Anwarts & those who
 was sent our Conz would never have come
 into the world. As regard presents we sent de Anwarts
 opposite liquors & de Anwarts boxes & specie
 of Chats for him with assurance that for his
 Anwarts Wakalsan Otto will de Anwarts Anwarts part
 of Anwarts we would reward de Anwarts in de
 Anwarts Anwarts of ships but we are not now in
 a state to send Anwarts of Value ... As regard

de volentes les appare les pour le faire travailler volontiers.
We & Council ∴ order for to assign de voyageurs still
then they can come up la devi pretaining of first
P. & F. de une leur discharge we will give it them
if they first come here to make doctors of events
one can come by this cause, de or in autre which we
will send in 2 days they can be at Nova as
possible as de sentir of chose parage as on
affray i enclosed letter to David Eir. For want
ice de servants i our name etc. those who go here
de David ship without leave, will be repaired as
long deputed Eir parts. & furnished & de de
deserve.

136.

Klogg (Gen. J. A. Klogg).1782.August 1 Dr Volkman to Gen Klogg also sinceD.D.D.

our aim here on the coast we have united
 to establish the culture of friendship & good harmony
 between the Royal Danish Court & us, & intending
 to show you; remembering that which would give
 the least affair satisfaction for us, & so signifying
 that it cannot be imputed to us of having
 taken any step which would give occasion or
 be the cause that you as opponents of it so Danish
 Court was any forward a subject of the royal
 Danish politics should undertake anything much
 less should do, that is not be understood
 to our peace-loving manner of thinking. Hence
 we have to our great displeasure found our well
 meaning intentions assumed entirely in various
 respects.

In the course of winter of last year we
 began to correspond with you on the prolongation
 of the Peace who stood to end on the 10th day
 of this year & agreed to make that
 prolongation, & to conclude it in the manner

as the said proceedings are of 10 July 1788. ^{had been} concluded
Vermequene on one side ~~not~~ ^{not} fine de decision
over the disturbances near at Acrea had been referred
to the respective Courts in Europe one could wish so
better that Leopoldelyk te Blyven by which had been
ens settled till the time that the decision ~~infatigable~~
has come & the matter settled in principle.

We have ^{occasionally} ~~occasionally~~, ^{an} ~~an~~ much correspondence
sent forth an Acte of Proclamation of the Peace,
signed by our Councilors on 5th March of this year.
We flattered ourselves that we should speedily have
received a reply thereto being ^{our} ~~our~~ ^{and} ~~and~~ ^{unanimously}
for forth an Act of Proclamation of the Peace signed
by the said Councilors: but to our surprise we
have had to wait for the reply for more than 2½
months & we had solving until the disturbances
which the English made on us had extended so
far that had its workings & effect as far as to Acrea
after which forth has passed good in a letter on
15th May 1782. We had look to us an Acte under
our given ~~Acte~~ "as our Establishments at Acrea since
20th April ^{of this year} "no longer existed because they
had been captured, demolished & destroyed,
such an instrument no longer ^{under} ~~longer~~ ^{exists} ~~exists~~

1782.

Just as if de Holl Nation, because its enemies
 have partly subdued one of de three parts
 which de Dr W.C. has in de Country of Great
of small Acra, Surfac & thruly entirely &
 for ever had lost all claim to de part
 & Acra also to de two other parts
Tenna & Ponny, two with many of
places & villages where no hostilities have
 been committed by de English: & as if de
 inhabitants of de Country, who after de
 departure of de English Warships have partly
 taken possession again of our islands at Acra,
 through de single hostile act of de breaking of a
 part of one of our parts had likewise been
 seized of de right of ownership to de
 or places as far as to below Rio Volta

It is de said letter of 25 May giving order
 to understand that it had been very congenious
 to you to learn from the ^{our} letters to de
Adjutant Anger that we have ordered him
 with de Dr Holl servants to remain there
 in expectation that we, after de departure
 of de English warships, helped by our power
 would again be able to take possession of

de Cos's letter: & that as regards Jett, I am advised that
our men should obtain orders to report in to
Elvina or to Loda & it was staying with the
neutrality commission by His Majesty of Denmark,
to continue under his establishments & notice
which was a war with another.

We & de Gwallers have friendly returned for
in our letter of 31 May, of our views about the sending
back of the bill of Peace to the King of Denmark
with in your letter & (because we do not desire
to cause trouble to anyone) were ^{not sent} not, our Command
Angar an order what he & his must do,
trying on our side also thereby, to prevent the giving
of any displeasure. So that letter we hoped
to be received with some reply from Jett. but have
not obtained such up to now: but we continue having
learned by certain that Jett acts just as if
we also in person had lost authority over the
King's servants & Docera as Jett has, & for our
ambassadors & of course the representation of our
Command Angar described for the service of our
& Cos & have allowed to depart by the Coast
of a Danish merchant ship a soldier, & an
apprentice who had not been named at his official time.

140.
1782

And that 1782. will give us several discharge at the
Cass's servants & at their request have the Court
to take them into your service, which can be of
my great utility to the interests of our City and,
^{top} with the forwarding back of the Act of Peace
alter several demands sign of better intelligence given.

So therefore we find ourselves obliged in the name
our behalf of the 17820 by FD of L. R. L. R. and
of the Sen that the W. C. to protest, like as we have
justly against the same school, which, before
involvement which shall perform at of the sd
handwriting or which can be quodde better roots
per into the Honour my to which in some way
what can happen as de Acrose involuntarily
that de acts of war which had been done by the
making of the Peace and the ~~antimor~~
antimor believe Sen & de South Point,
of the foregoing propositions, had was entirely
but the wise open & do used by those
whom they, solving as some questions do present
& shall with fullest regard as on the whole de enemies.

August 28

Was für Dinge to der Volksw.

D.D.D.

Holog 24 Augt. [i German]

Fluss led

Ich habe so viele Leute die mir sagen das es
 5/6 $\frac{2}{3}$ Pflanz sind gold in der Welt
 verbleiben lass die die Ausplünderung ausplünderung
 of our ships boat according to the order of the Holl
 Comant Pogoreau et fort Arrest: et Comant.
 in way last year. ... In für answer to that letter
 dass I find ^{it} not very much unzulassen über diese
 Rechte noch haben oder schon verloren hier auf
Nova Nur I muss einsehen wie sie sich
 verändern können das I de Acte of Peace
 Verlängerung auf ein Jahr od 5 nach zurück
 schick schicke ins ~~Land~~ because wenn sie
 zu dem zu denken bleiben wollen auf die
 gewissen Thesen sind mir positionen ~~unerschwinglich~~
 wie willig ich gewesen bin ~~ermittelt~~ ist staut
 auf ein Jahr länger ein zu gehen, mit mit der
 dieser reservation: das selbe allergnädigsten
 Königs drei Slaven für setting for our of
 dass in uns were delivered one to one ~~of~~
 by for land for their value are also
 diese 2 ^{subject} ~~für~~ ~~Daniel~~ ^{unser} ~~subject~~, ~~take~~ ~~justice~~ ~~stehen~~
 setting: uns: Gewissen. of our Daniel ~~subject~~ ~~unser~~

Booday Soya 12h Afitte Yate ~~etc~~

1862

desfalls aus schiefert ^{durch welches letztere}
den da wohl schon ^{aus} geschloßen ^{habe} entioel

J.D.D.

was braten a ganz aus de augen gesetzt war.
und dient zu beweis pero in diesem falle

weit ge trebene unfreundlicher Betordement
das sie erst erst de 5 Wanch a c haben

für gut ~~ist~~ befunden ein Waffer stiel stand
Instrument zu verfertigen woddem sie die

Armalhgen Conjuranden für sich delict
befunden haben, which instrument of

5 Wanch list came into iz hands in April last,
da doch de Verlängerung of de time ought to

have been done before de Queen C. time of
10 Feb 1788 had expired. I will not advise that

ist de 50 Dornen of 5th Wanch was written on
5th Wanch but I cannot do with unknien to

öffnen iz Gedanken ist de 50 Dornen of 5
Wanch (in one of your letters of 22d Junius [Lujus] u

Quere copy] ungeschlotten wie auch ein bevolgung
of 16th Lujus so was alles gelucht in April

wie schon gesagt is zu haben gekommen] hatte
vielleicht nicht können oder sollen von D. Illumina

abgehen bis man a peu pres den ausschlag

in die dazu auch liegen Critical ~~to~~ state of affairs erföhret
hätte Dittich ben ich. April anned 2 1/2 1/2 der
1/2 wotten ~~von~~ feeling & pure content für another
kore - but anned with deler up de 3 Kings unentz stades
raus 1/2 land ^{wir 1/2} ~~korreklar~~ & 3 of an hufed upos sulgedz ~~vor~~
but sollen auf reiten uners gedultig entragen lass dass
respone Hottl Parre für goot qut ~~for~~ befindet
uzht hend a Guntin as Parre here to Acora who
dar günstig diese Sache untersuchen sollte
& dar sollte dieses in Betrachtungen kommen
nach dem Schreiben von 3 March ac eben als ein
solcher Bruch des pure content diese consequence
von der eine Parteyen Party noch equir beibehung
aufgesetzt waren.

Ich wünsche Acora 1/2 1/2 in wohlyd 1/2 1/2 so
verhaltende rieflich überlegen wie auch das bere
Sauntliche besetzunge hier auf Acora verhalten
waren & das Sauntlichen bedienem noch
verlangen hier in Schutz genommen & auf
das freimlichste Protectorat & Sontenent in über-
Einstimmung mit das allgemeine vollen Recht
& also ~~so~~ as a Folge der guten Harmonie
die mein Allergn: König ^{of all times} ~~shall~~ ^{& peace} ~~maintains~~ ^{with}
& Status General in Europe Ob 3 Sie meinen

1782

es dan acceptabel ware ein Verbindung einzugehen
 with a nation which us lawyer had it in its
 power to such Honours and obligations of the
 same Verbindung a to erfüllen ... Again I
 have had the Honour to see a letter from JH of 15th
 with which gleich a protest ~~also~~ einfällt wie auch
 eine Art Kriegs Erklärung nach angemessen noch als
 unersöhnlich fassen sollen angesehen werden. Die
 in ~~der~~ Schreiben angeführte Gravamina &
 Beschuldigungen junger Beschuldigungen gegen unser
^{was über} ~~Land~~ man protestiert sol dan in volgeren
 bestehen. ^{Prinzip} ~~Prinzip~~ ist I ed as if for a power had
 both the command over the Holl Coy's servants. Usually
 that I have let go away by a Daniel ship 2 Holl servants
 1 Civil or military. Usually that I have let for
 Holl Coy servants go away by the Coast. Or taken care
 in my service Praxen that I have sent back to
 Act for jurisdiction of the Peace Agreement. As for the
 other 4 Points I will reply. First, at Holl
 Civil Military servants at the end of April &
 beginning of May last came here to 4 years things
 Establishments in a desolate state almost naked &
 starved & demoralized anstehen im Schutz
 & Sicherheit. It would have been contrary to humanity

to have refused them this, whereas it was granted to them
on the condition that they should hinder no one else for
to believe that they would be neutral in the struggle
by giving King what she and the other
insisted and it was necessary therein a copy of the written
articles from the genius so scribes contin. I have
not forseen the servants taken into protection to see the
order from the Empress but I was not allow
here it is King's both undertaking to be carried out
which was acting to be neutral but we can well
imagine it was very of handlung Bei dieser occasion
I was of great King and after that on the same
will be explained by the whole ration. So it seems just
that I alluded to persons who had been of some of the 2
persons who came to me as physicians who were of
their request urgent request at that time no less cases
to all over the land these hitherto retired servants had come
from China or why should I not do it?

Whether these persons are the not had not been any persons
as a "society" a set of gentle as physicians
single persons of a nation with whom the King is in
friendship and each of them had the still has liberty liberty
of movement or is part to go where he pleases

1782.

without me hindering them to the 3d Point
 It has been mostly informed I have not engaged
 a single one of the former state servants which if
 I had wanted to do & not contrary to the laws of
 nations to the 4th Point & I have said before by
 grande kind being that of the 1st & 2nd Articles
 has it been as long existed such a hindering
 my side was unnecessary & the 1st Point of Division
 & not long able to carry out its objections.

La hangeigen soll auch ^{on y side} zur regel
 dienen & ^{collegies} ^{conferred} ^{between} & King side
 by i ^{to} ^{mutual} ^{of} ^{love} ^{and} ^{friend} ^{ship}
 i this matter this must ^{be regarded} ^{as} ^a ^{great} ^{rule}
~~to hold true as i other~~ as extending to all
 parts of the world & as it rule in both line.

If the 1st Point since intend undertakings
 which were contrary to the same I have been
 I have to set & to maintain good order
 would be more acceptable to me than to remain
 i ^{good} ^{friend} ^{ship} and the 1st Point.

Encs to above letter.

1). April 21 1762. "Muckle Bush Fort Shows where" letter
for J Augar, v.d. Mueden, J van Bakem, August
J. Franckenburg. to Barre Kinge. I have just
rec^d Y^rs honored with several papers in which we
are thank for on the 15th inst evening all my
soldiers except 3, & slaves except 2, fled & we
did with see where they had ^{all} fled & on de Battery
colling in where I could get none at midnight de
Waplecar Otto came & called to come ^{to} de
fort to speak to me in de gate but I did not
find de keys, Daeden having as a rascal gotten it,
tho I was thus obliged to open de latter floots
where de Waplecar said I must abandon de fort
as no more were would help us so which I refused
I would go to de Battery to spike de guns that
done I had to go away quickly without talking
anything; de Waplecar body are at de fort by
de land so de way gone & steam going
he would take care of me till de ships were away.
Now we are here we get too little to ~~eat~~ food
to live too much to die how my our God &
good men preserve us his we hope by my
Gussarsen We lack few ink & paper ~~to~~ we
remain with respect.

1782.

(2) April 24. 1782 JJ Roitkus to Bar (Hinge)

Remig de Affairs here at Neam de Arrose
 "Arrose" (County) & upwards was between
 de Rebel & Hollanders sligt opven rde langst
 stoll fort here has become English & strictly
 de servants of de Holl Coy here are restricted
 into Kuning whose they must go I should
 beg y^rs protection of or on any person
 into women tot lyd swyke he unter van
 de Hoofh Cantiel Dr J. B. El. in the city
 worden sol & als het werde aan de Engelse
 magstien over gaan I am den ready to serve
 y^rs Danish Majesty as Ant^{ist} d'heil solong
 & by no means in det capacity of promotion in Rang.

(3) April 25 1782. "In de Gush God knows where" letter
August Knicker After Post Raullen byge to Br Kniga.

I have just been honored with y^rs letter of
 25th inst and a red & white Post, for which
 I thank much more than I can express & I am
 de charity upon it then double as in the city
 we are in y^t with ^{can} well understand det what
 we have on our bodies & de only thing we
 possess. & tho' de long on wegeen we have gone

it is a piece, we have to go bare foot & wash our shins
with of the river at the same time as our bodies body,

We would like to go to leeward "en onse Kraem"
but between it is not as we still daily live the
Captain has sworn to have our eyes ^{stuck} put out alive
if we do not let us die of hunger & thourmer,
which we try to outgrow. If our soldiers &

slaves had not fled we could have lasted for a
few days still but what could seven of us do
Also there was no time to decide I being directly
boarded out of the port for the paper pen & ink
we are much obliged of a de flute also. God
keep you for what you do for us our subsistence
is Pisang & vorken Jammes of the school with
a little butter which you have sent us

If you could help us with a little provision we would
be much obliged. A pte Molacca we will also gladly
purchase if you are looking. I also take it kindly
to send my son Christiaan to live with you long time...

P.S. Airst van der Waerden to today, even will return
you for here to you.

Chief Justice D'Almeida said that it would be a good thing
to see that the earnings flow over it into the hands of the
owner of his plant & we are very grateful to Gov. for the
reconsideration you have done us in our miserable situation.

May 31 Flora to San Diego - asks for some
manufacturing & boats

f) May 20 Flora to San Diego - applies
for passage home by Danish ship being in route - the ports
being shut off from the line to go anywhere else
unless falling into the hands of the enemy & the
country for cable service from a general code allowing
& have not any day, I passed her on the coast - ...

September 6 St. Volker to San Diego, 24th to
the King's letter of 24th Aug. points out that
the first proposed prolongation in Decr 1881, renewed in 8th
Januar 1882 is plenty of time left to the King 1882. If the
King had not wanted to introduce new stipulations
because of the previous prolongation, the matter could have
been finished. If he attached so much importance to the
rate of the steamer or why didn't he buy it earlier
up long before. As it was he has delayed the matter
until the English hold fast a bargain could have been

of 1712 of letter

1752- captured. The boys servants remain Corsiwants
 whether de Holt for et Acra was demanded or
 not. It was ordered then as such in time
 to time as it was allowed us of jurisdiction
 kepted. what for et Acra for are brought &
 sent to the discharge them from their service &
 obligation & grant of letters of commendat
 let the report under request suitable corresponden.
 Such for fear etc & are for an example
 of which we shall in following times &
 may see altho' we refer in the history
 of the year 1693 in order, with vinder
 de de Holt: Doctori reasond & acted in
 that manner.

Sept^r (sic) Jan to King 1688 Volkmar 6 Sept
 of the year before had stayed some time
~~of~~ Fessie in a company called Fessie he became
 very ill & desired take leave for help in his
 sickness. It was done & very long possible done
 for him in his sickness but he died 29th Aug^t &
 was buried

~~Sept~~ Sept 28 1688 to Jan George others also &
 about him for the honorable period
 Jan 6 before the him

Cafe (ros) (head (vulgo))

Act's (a human) exchanged. or to Portuguese line
Pat ship.

Civilians

issue of act

Minutes of Council 1782.

p. 13.

[post p 155.]

Criminal Proceedings 1782.

p. 278.

Interrogation of John Campson who denied
from English Company Port to hold Council Port
Vredenborg. but, as alleged on testimony of Eschil
Denster Philip Small, that he did so on the
orders of Captain Mackenzie in order to spy on the
Company Port. on 6th April 1782 Campson was
confronted with witness Ludewyk de Boer &

1782.

Joseph Moor. In 1782, a Council of War
 Thomas Van den Berg (nd). The demand was
 that Campen be condemned shall to place
 whole custody to do civil justice & then to
 be handed over to the Schepsvogel ~~with~~
 a view of him to be placed upon the gallows,
 and the steps round the neck in a quarter of
 an hour & always that he be considered
 one of the limits of Charles of Art, ...

li. 17/ on 4 June 1782 is a Regt. Council of War
 Social Dispens. against Joh Campen, - apparently
 a charge of attempted escape & obstructing life of D.G. -
 demanding that he be condemned to be handed over
 to Schepsvogel by him "voor een goet" "van
 andere op levenig te worden gerabreukt
 & sonder quade slag het hoofd met een bijl
 van de romp te scheiden & dat het te be cut into
 4 parts to be displayed on public ways, & head
 to place on an iron "pen" in Golberg.

Resolutions of Board & Council 1952. (913)

5 Jan 1952.

The Council having deliberated on the request of J.D.D. de Haanish Pan & Council to make some alterations in the contract that will be entered into with their Honors in view to prolong for another year the time about the Area disputes, the last prolongation of which was on 10 July 1951, have resolved ~~to~~ politely to refuse the said request, ^{or} to stipulate the contract in the same manner as the former contracts were made.

22 February 1952.

As put before the members by de Vis Gen. a series ADW into their wisdom that date can not of Stuma the Q's & on servants bank-men, slaves of the W.C. The de woman in the gas line as a divorce for their trouble or 'sigilanté' displayed in these days has been given a cow, which should be allowed to the Popoys who as volunteers have had so manfully helped us to defend this Chief.

[Min.
Col.]

Castle & Fort de Soto in the attacks we
 have had from the English, as a reward
 of gratitude we are to receive them ^{two}
 annually unless we are willing to
 return them which being deliberated
 was found good that we should put before them
 whether they desired a present in gold
 or rather chose not from our benefactions
 when a Papavian of the manelyk ^{not} $\frac{1}{2}$ $\frac{1}{2}$
 soldiers in the (our service) was today &
 his body carried to custom of country, ^{is} carried round,
 to fly the flag half mast in the fort under which
 he is buried etc to fire 3 cannon shots

Upon which they being called into above being
 put before them they were extremely pleased with
 the latter & accepted the honour and greater
 gratitude than of 100 pieces gold had been
 given them ... only asking not in a death
 they will have a coffin which we parted
 - similar to our own who were carried -

14 March 1762.

The having come to the ears of the Council, A.D.W.
that there is a general tumult & rumors among (the
the Nuisa people because they, in the various attacks
which the Sakel made upon this Chief Castle at the
Lago, have visited their kins who is the service
of the Coy, except a single one for coal that had
got working van zoodaning a wante dat zij
wisten ^(act) wearum they visited their kins: it
(the Council) has found good & resolved - with
allowing that without the help of the wifes
if one were again attacked either 5 ships was or
de God or 6 ships which may come, ^{one} would
be a great advantage kind - to give to each of the
of Nuisa 1/2 i gold & 1/2 i merchandise: to the King
Thomas 4 bendas: same manner: to the
Laffer Vanderoger 2 bendas: to the under Nuisa
2 bendas; to the Affgoden Benjamin & the
Wisma each 1 Benda kind gold to buy
a cow; or for the priests each 1 Velour Spoo lijns.
Further to the King of Great Germany his
Grandeur & 1/2 8 bendas: to those
of Sumbio 2 1/2 bendas: & to those of Abrimboe

1762.

[Min.
Col.]

4 Pendas, Col. likewise in words: on dat die
 volken sondags wil ^{a beedigen} revent ^{te} de verbond
 of friendship & alliance with de WTC.
 with de huise begers: and moreover dat
 one shall ~~as~~ still specially promise to de
 King of St Comman dat if he continues to
 behave well during this year dat ^{den} then,
 at de end of it, he would ^{be} bestigen him on
 his stock & give him de honours & rewards
 which his Vorseten have had i former years.
 - Also resolved to communicate with Capt. Shirley
 & to exchange of pensions -

17 March 1762.

The Council having read a letter just recd
 of his Gen. from the Subfactor & Command of Apamu,
 Atw de Graff, & a copy of a letter written
 from there some days before, resolved dat
 his Gen. as first opte shall reply to those letters
 dat if de circumstances of which de Genl writes
 are truly such as are contained in those letters
 dat he may then be permitted to retire with
 his garrison & slaves to Arora or Barua
 H^l Genl informed de members of de Council

D.

der de Præte of Elumia & other abolitions had
requested him, to sever the letter, to send ^{an answer} to
the King of Amantien, ~~to~~ to inform him that
although the English nation here on the Coast, thro
bedrog & bribery, & thro the assistance of the
Portugues had succeeded in becoming masters of
the Coys forts on the Lowland Coast the French
nation was however, both at S'Elumia & on
the whole woodward Coast ~~was~~ ^{was} still possessors of
the Coys castles. And that gelyk te, King of
Amantien & his whole country had always been
loëgedaan de Holl nation & allied with
the same & on that behalf the no other
flag has ever flown in Amantien but the
Hollandre, as had found good to send him
this saluaty to god him report of our
the circumstances is now do't be, the King,
did not let himself to ~~entertain~~ be entretaken
de Holl nation by any & bedriegelyk
missages from our enemies, & on gelyk to the
of the English nation in de verbeelding dat
dat also as no more Hollanders on the Coast.
Upon what being deliberated is found
god & resolved, on the ground of the

1782.

close alleged reasons the source of letters to
 send an ~~man~~ envoy to Manatya with the
 necessary presents & that that envoy shall
 take his way over Mani & also be given
 a letter (a Hon. Mr. Galle in which one shall
 write that he as his best is enter into
 an agreement of friendship with the King
 & Grandees of that part of Wassa which
 lies behind Mani & Hollandia, & ever intendingly
 the envoys to & from Manatya could pass safely
 to & from Manatya & enter that that belief
 should exist by the Volunteers, King van Berg,
Keycap Galle (at 11/6). & vd Pupp.

4 May 1782.

This communicated to G.S. a letter which had
 been written to him by the Hon. Mr. Galle & Keycap
 the Comand of day containing 1. Report of a
 fight that had occurred on that same day between
 the English helped by some Wassas & war
 people helped assisted by some Shinnias
 2. A report that the King of the Comand
 or Agouffe had not yet fulfilled his

1782-

its use during defences not finally
 as we used to use very often a part portion
 of our subjects value of the 3 qrs 2 showed
 the best better: as being left a country
 to guard the farm which shall be relieved every
 week by another qr.

Mini Col

May 21.

On representations of the Comtee report - made by
 Messrs Pitt & Co. - did think the continued
 attacks on the English in former seed time they
 had had no opportunity to cultivate their land, as
 a time of peace & quiet was the rains
 had begun they were not a preparation to
 pursue for their wives & children, it was
 ordered to instruct General Foxley to ^{give} make
 them - & the purchase of salt from what came in
 like case - a present in proportion to what given to
 the poor - ^{as} economically & wisely.

May 23.

Accordingly resolved to send back letter to the Key camp
Gates of County Port to do effect that in case he,
or the Sphander guide attack him or his workshop
English Port, finds he is deserted by the Union
or its agents subjects or allies of, W.C. & is not helped
in such manner that he sees no possibility of holding
out or defending the Port then he, with
the men under him, can retire hither or thither
after previously speaking to some of the friends of
Booklets of Persons hither.

June 5

The members of Council present are informed by
the Sph. that the King of Port Comman or
Argon officer had sent a servant to him
with the message that he, the King of Port Comman
had been sick for some time on the day that
Hull County had been attacked captured by the
English with Argonnie — where he had been
slaying of his his own Cohelp defend Hull:
Comman — had been burnt down, but had himself
escaped here by his men with the object of
speaking the rest of his days here

1782

& so was to return to his Kingdom because
 his people from time to time behaved so badly
 rebellly, brought such shame & had done
 some upon him that he was forced to appear
 under the eye of the King. That he, King, became
 of the bad consequences which the intention of the
 King could have, had he been persuaded not to
 send any inauspicious message to his people
 & also all with to make right look his duty & to
^{remain} ~~remain~~ here, but as soon as his health permitted
 to come in so that the King's Peace could speak &
 counsel with him what should best be done for
 either sides' welfare.

That five de hundreds of Hott County, of Angerine
 of Accanfor of the salt town who had for the
 most part fled hither had complained that the
 unexpected invasion of Hott County, the burning
 of their houses & the carrying off of their goods
 of their carves, in tools, were they were entirely
 deprived of what they needed to support their
 wives & children therefore they begged for
 help, & would shortly write to the
 Salt town & from thence draw the
 money in case this, from the King, used to

undertake anything from that side.

Resolved to save to ^{the} Holl Companies 300 sold to provide canoes
& 400 worth: to ^{the} Thuyenings 100 sold & 400 worth:
and to those of Manufa 2000 each, who are not fishes,
such 400 worth: Colony (as for any Thuyenings) wages for
agriculture. (Spd) Volkmar, Thuyenings, Galt (12/6) v de Gyp.

4 July.

By the B.G. was communicated to Council members of
Council present that the King of the Country of Agua de
had been to him that a B.G. had been given ^{them} ~~him~~
his just displeasure over the bad conduct of his
people. Subjects of the said Kingdom in the defense
of the said King of the Country until the time
that we get assistance of Ships from Europe.
And that the B.G. has immediately given so King
some letters for assistance which was appd.

...
From the B.G. communicated some letters to God
and from Acera & another chief of Belin Aguar.
One Ruickens says: Master I was broken. From which
it appears that the Danish King or his own
authority has let him be discharged & let depart
home by one of his ships via the W.T. And the said Hindem
& Soldier Hendrik Barnds shall be with him let

1782.

or into separate if time & circumstances
 allowed it with prevented it that first
 both from the letters Danish Town our letters
 & the sending back of the acts of Proclamation
 of the Prince in sundry parts constituted that
 the Danish Government would very much like to see
 that all the King's servants had departed from
 the town of Accra in good order (enough) that
 they do right that the State of the U.S.
 has to do place with respect to the acts, of
 course & our drag ~~but~~ obtained from the
 King of Great & Small Accra, would be
 entirely left in the full Nation; it is
 trying, as to the contents of said letters
 to see how the King's ^{at} Accra &
 their subjects to come & dwell under the
 Danish Chief Castle & ourselves to
 off-voluntarily & without the U.S.C. whenever
 resolved that by first said apply we shall send
 the Danish Town & as all his obligations
 have arisen a protest, & above all first
 sent to the King of Accra from time to time
 & we are in the existence, &
 give order to him & other servants ~~there~~

positive order to remain that at the best possible position
in the best possible manner & to discontinue the
long unproductive war. More objects to remain satisfied
with the long & to flatten them with the hope
which we have that we shall ere long get help from
Europe which then our affairs in the East will take
a favorable turn.

(copy) Volkmar, Keyser & Pupp.

1st Augt 1782.

Letter of 6th June 1782 of this date (q.v. supra)
approved by the Council

4 Sept 1782.

On report recd by Comant of Soc: Borkland (2 inst)
the Soc: members expressed a well known opinion of the necessity
of assistance to inform aborigine merchants & dem of the situation
with the Chamras Jabris Ugabannas & Islandus in order
to see in case of hostile attack resolved to give
to Soc: members present of 43 gold. to Plantis at
Today a Party with 43 gold

26 Dec

1752.

[Mini Col.]

The members of Council present informed by B.G. that he had got news from Accra that the Hall: Messrs had taken themselves under the Danish flag. that therefore it also stood to be expedient or feared that the servants of the City, as a Danish ship lay at Accra, would also go away so that they would be freed from all responsibility.

Therefore ^{they then} the Gov. is into ^{the} Council whether it was not best to send some more gold to the City's servants, i.e. as their request, a sum to deprive them of all "trivle" (!) pretexts for departure which he, B.G. advised requested the Danish Gov. by letter to ~~be~~ not to let any City's servant depart by any Danish ship whatever until such servant is provided with a passport signed by him B.G. which being deliberated upon ⁱⁿ was found good so to do.

.....
[End of 1752]

1863.

Journal

[Jan - June].

[WTC 992.
P. 156.]

January 1. (Wed.) Saw four reception admiral & 69.
" 2 (Thurs) Service. The usual service held
" 11 Long's Post & Frankenhuisen came up
by canoe from Atara and arrived here in the

Chief Carols.

February 13. (Thurs) Between 12th & 13th with died here Elumia
in the village or from the upper

Voarung over the seven Munaise G^os, Keyasang

Quas Wassa [in the Guinea after the name is

Keyasang Cobosa].

February 12. A ship came from westward anchored
in the woods here bearing a Keyserlyke flag
named Maria Lucia, Capt. named Standoff. sailed
out from Atara

February 15. .. day with Mr. Chr. Georg hill
and by large canoe from Mani
rived on Callt place ... Meeting of Council
at which the servants promoted by benefits took
oaths of office their Counters placed: Am. lands & S.

1783

- February 20 - Coys ship vessel "Stabroek"
Anchored before de bay.
- February 24 Port ship arriv. paid requintas of 200
rolls Tobacco & also 200 rolls for another
- Port ship which had passed by.
- March 8 (Sat) Friday celebration of Stockholm
- March 24th Coys's Krauterhuyzen or Just left by
last vessel then discharge to left by
to arrive to to Danish to to
- to proceed home here due.
- April 10 (Wed) usual sunrise today &
also for some days previously a great custom
was seen of dead upper boarding of a Swede
Qrs line ^{honored} Nyding Quorus Wassa [Nyding
Colusa is named] to lyk stotic over the
dead being solemnly celebrated in the town
here & the same honored with 5 cannon shot
for de battery of this Chief Castle.
- Sunday April 13 the discharged Gosthuys boat or
dischargedburg-major Meyar went
on board Danish ship lying in roads here, to proceed home
- April 28 a Port ship arrived here Bahia. Paid King:
of 190 rolls Tobacco
- April 30 ... the war schooner "Dolphyn" commanded
by Tobias Euperus here at the Admiralty

of the U.S. and - roots sailing and 11 days replied with 9.
 Commodore came a shore to salute of of guns & returned to ship
May 2. (his) Meeting of Council, Personship sailed
May 5 Meeting of Council
May 13 The schooner sailed proceeding on its voyage.

Correspondance with Outfits

WIC 992

Aziu (Cupp. fact. & (Mr. 95 Gallie).

January 10 Letter from Aziu (9) 6/1. Acknowledges
 his letter of 24 Dec. sees with regret Mora
 that the Mora refugees have accepted the Danish flag
 & will surrender to that nation. Still de Coz
 wants words spoken by the Danish ship there which
 is very bad as they have no reason to complain (!)
 ... As regards Cobax Quassie or de Cape, CApril.
 for some time past I have got no message from
 him here & also have not been able to get
 any oplys to send to him because the way
 has been stopped to me: whether it has now
 been done by his order or otherwise I don't
 know & I cannot get anyone to him to let

1453.

a message came to him Previously I always got
 good promises van te gullen zien ik het
 devoien & de andere volk kreeg, but in
 has remained as dot also I have left
 nothing untred to persuade him dot I
 obtained those people but I have
 again opgedaan however to send to Cohociet
Quarrie & to ask him if it is not possible
 dot he sees to becoming magtig dot people
 & us bearge there people & lets us know
 te warras dot he cannot help us.

If I let us met quality ^{by} divide
 I would see if it were possible to exchange
 him for three who are sitting at Thawa
 who are 5 in no & among whom, I hear,
 are two of Quarrie's.

January 14 In Hon. Bruni (B.) 10 / 1. ...

It's unclear of 30 Dec I have
 recd [this was I think a long one about de criminality
 of kidnapping ^{the} custom of holding of Cox talonis, which
 was not wtd] I have had de Escuria written
 summoned as soon as they appear I will put the
 contents of it before them & the Bruni subjects.

April

Jan 15 to Bruni It seems very strange dot

among the papers was a report of Alonso o year ago from
the coast of the Mexican Gulf of C. April are 2 belonging
to Colver Quartin who never reported this or tried to get
them back. ...

February 16 In bono Navis (P) 12/2. Reports were
true of Kaiserlyke 3 war ship under
Kaiserlyke flag named Hartshortogii Capt. Kenners
Under Supercargo P Christoff Zell (a Zell) which
Colver is going to St. Louis to cancel with Gov's pro.

April 23. In bono Navis (P) 19/4 ...
I have heard here, from reports from across
the river, that at English Commander Watts of C. April.
has sent 1/2 his ward & mine & 3 Co's slaves to
the last English ward to C.C. (Capt Cap Govs). -

Hollandia ~~(C. ...)~~ Gov Govs & Command D Gov
Gov, Gov Govs).

nil

Accoda (Gov Govs & Command P Govs).

nil

Bonting (Factor & Consul J.C. Spogel).

1788. February 24. De heer Bonting (S.) 25/2.

Ante

De Houta King & de Handels
 heere have sig h'ing aangeneld & vordragen
 hebbe de Heer Collier named Anoeca as
 succor of de seer opzigter of de Bergh,
Ansefoea te wogen opvolgen & te seer
 de Coz Koozeld as his vordelen have always
 seer & he is de lawful succor thereof. ...

Respectfully request ~~that~~ ^{door} we be pleased aan de
 Collier Anoeca. dat toe aan te stellen
 as such is ~~h'ing~~ ^{veer} weig h'ing heb and de carrying
 of timber & keeping saer aange te lang
 men if an attack or ozing die is de lappen is
 his arbid time.

" February 28 Ad te Bonting. ... of de Collier
Anoeca is de lawful succor
 of de seer lang opzigter Ansefoea ter we may
 well liden dat gy hem op stuel seh.

" March 9 De heer Bonting (S.) 6/3. ...
 De Colier Anoeca dankt ~~that~~
 heartly for de aanstelling's opzigter of de stiel.

April 3 leer van Brin (S) 31/3. ... de Santa

King has been to me & related that the
braves wilde (with) with him, King, &
Pomua introyen & dat om reden he, King, & /w
Frances from her brime spot border geweest to
Hollanda & de thoe de Gallé &, & de, de
braves say, he & de in Frances had sold
deur [Ducis] lot to de Hollanders, which
de Wakelaar of Brin has let know to
de Colver Quarie van Americia met by voering
by met na Hollanda had willen gaan om
dat bevaerd bevaerd was daar sometimes
Jancment wd be guntigd & dat de, wd
have to sekar on de bible. Wheupen he,
Quarie, has directly sent weryn to Brin
to wate de, thuren & wader anich na Coep
Cous Wheupen immediately answer white was
out to Brin who and the out 2 boats on
26th wite Brin 40 kegs powder & 16 coss
wollis & a great quantity of ball lead re

The King is gered to wate war with the
braves & I learn that of Brin a large vessel
is being made but woorop het gunt is. Brin
thure Brin will show. ...

1758.

April 4 Letter by to Brady (S.) ... Tell the

Irish

Hanra King that we do not believe that the English have given it up here but that they have broken powder and munitions to burn because they are afraid of us that even if Beraine was full of munitions of war that they would still look upon to show the whole of Hanra ...

11

April 9. Letter from Brady (S) 5/4. Today

James Ingham with 2 ships had word of Beraine that words to infer rumors were English warships that this morning I had a servant from the west English Commander who had his compliments & a message that the old Commander of Beraine had died that he had come due to his assistance no word with of Irish to communicate true that the ships which had anchored in his roads today was a warship & a store ship but that these ships had not come here to do as Protest: but that they had brought the news that peace had been entered into between the Crown of England France & Spain that in west Holland was unpublished & that dear our was steak swear was weird, his herod groumen to treffen peace that de was between England

Holland est un bon pays. J'entre en
cette grande ville li d'ont lui le de commerce &
le infaming ce q'li aient & repartir lui q'le
grand mare li ^{Communitate} ~~Communitate~~ it to me. q'le que about
prouce & de Hauta King is now again quite
quick nothing is heard about it: he & keep ong
in de quel of the soul courages can well Pedroog knouten
so I am on assured with a day.

April 1 St to Prutz (B) Actus else & appone
lui keeping wold i man mit cold fennell
to worked to sleep & schon schynende Bedemen.

Saccoraz (Feb 1. r. Couder & Boudanger).

mil

Sacunde (Feb 1.5. Couder & Lieftink)
& f. Brückner)

Jan 17 de Roue Sacc (d). 15 Jan. ... the Waploone Antin
Company & de 3 Colonies have been to him
about de Hofjeld li de last 5 months.

Jan 16 (14) St to Sacc (d) & reply to above to answer
p.2 de Hofjeld, which are 46 Waploone yet 6 eng.

149.

de Kron King 4 Eng: 1 de 3 Colonies 1 de 2, 1 de 6
+ 1 de 4 Exels total 103 2 Eng: 8

1453.

Chama (Plecto olivaceo T. Brachyura
opp. f. Kanneler Ant. d. v. Busen v. der Supp).

Jobi or
Chama.

January 4 de San Chama (B) 6/1. Remer of this
y c. m. l. p. l. m. de Colonies a Grande
of Atjaban named Quessie Berde - over a
polaris with a keper Agua Cuajo of Elunias

January 31 de San Chama (B) 60/1 ^{de reports panyamir}
de Wassas, i. c. l. p. l. m. ^{de l. m. de} Elunias

g. m. with good tobacco: a center panyamir of
Chama who demands escaped, a who sometimes arrives
at the panyamir concealed demands a panyamir

Adom

a woman a boy of an Adom Colon de Adom -

Acra (Capt JJ Pinkens).

Jan 20 ^{partly} ~~in~~ ^{x long} ~~from~~ Acra (R). Flag 6/1. Acra
This letter of 20th Dec last, or 1st Jan.
with 2 letters ^{of gold} which I shall give: that I shall
I have read aloud this letter to the Acra Acra Acra
which negroes have not yet taken any flag: but
the Pomys, who between that the country Pomys
has ~~not~~ ~~been~~ ~~deceen~~ ~~belonged~~ to
the Dave. - I do wish the news I have dismissed
the Capoy soldier Jan Pot, as long as the people
might be - forward Westfield last 16 January
& Acra

Jan 20 ^{partly} ~~in~~ ^{x long} ~~from~~ Acra (R) 4/1. Acra Acra
Acra Acra with a diary of Acra.

Jan 20 Acra Acra Acra 14/1. ... I hope both
the Acra have Acra of Acra. The Acra Acra
4 days ago have Acra the Acra flag &
the Acra today also the Acra ship being
now in the Acra has departed to Acra
to pick up water on ¹⁵ return to Acra
his slaves & the his stay he will be short.
The Acra are Acra Acra [sic]
but (so they say) will wait yet
we still waiting to take a

after until the arrival of our ships

1783.

The reasons that they have done so are these, says de Werkloos otto : - firstly, the

Acra

Apurup Apurupin Cabouir Atjamboe (Atjamboe - w.c.). when we a week was on them outside the Fortyus. Also the Amijambue King Orsay is working at the peace in order to increase the Holl & Acra vessels which none of the Holl vessels will do : & lastly Blorizan goes Beligien de Werkloos otto by the Fortyus.

For the above named reasons de Werkloos otto also of H knows that he has done such but with us "continent" to of Jalles de Hollanders.

It was with word he says to me, for if one of Ami Amijambue came to make war on them, for where, says otto, shall I fetch measur how,

Bluinc is too far the Acra Bluinc requests his reply of auto. Today two canoes came in Bluinc at same time.

I have seen the two fersts at same time later also. Amijambue his canoe goes back empty.

January 20 PS to Prokers at thorg. Active above. with Werkloos lists. - to

" the fersts have arrd.

You must say to Otto & de Mora District, in
replies, ⁽⁷⁾ that their request that if it is so as you
write that they have said to you, namely that
they are distressed with war and would much
rather have no school plants ergens being, that they
then can do as for & de & Company servants
have done & dwell in the Danish village
or town until the time that our help comes
and that they can do that, just as for & de
or Company servants can do, without bringing
themselves into the service of another lord ...

January 31 letter from Rittershus, Hørg 28 / 1. Mora

... The Mora District has just
thanked for the reply that it has had from
you in this regard. ...

March 22. letter from Rittershus Hørg 8 / 3. "

... The rumor is current that the
Englishman has had the warehouse of the late
Prevecheer on the 5th inst. taken & an attempt to
arrest about it & since report to you. ...

P.S. After writing this I have been told, as the
truth that the English Count Bartholomew had
the Rittershus & Company taken up on the 4th inst
the whole matter having been this said that

1783. the English could go their way as it was under their terms, but a time would come in which they also would play their role.

June 1. Date of letter from J. J. Rindkerken. Along.
 ... Two days ago the workhouse Olto came out of the bush. I went to him to ask for the slaves of who I'd Punge had to ask with hand then over the fence but he was bent over then until a change for the good came more of them shall be lost.

[The rest of the correspondence relates chiefly to
 Koolhaas lists of real life acts. see list
 of "Solely Obligations" in regard to the Jacob Rindkerken
 "In the Danish Church Post Along 15th April 1783"

Flora

[For J. A. König].

(as to passages, leave to David ship re).

Cape Corse

[For R. Miles].

(In French. About some native plants of the
apparent with re. to reclassifying ^{see} ~~the~~ ~~repro~~ ~~prints~~ ~~of~~
14 on each side)

xx

Circulars

May 1. (to all affairs) We send for General ~~copy~~
authentic of a Publication from Paris 1790 to
the S. G. of the N. This work by us all of the lands of
Lieut. Cyprien Comte de la Roche Scherer "Dolphins"
This work is the work for our political & office
the publication is in proper & customary.

xx Cape Corse continued on next page.

May 1. By Voltmar to Gov R. Miles CC.

1753.

(i' Prud) By the ship Dauphin

APW
(Lune)

commanded by Mr Cyprien we have recd the
news that on 3rd February 1753 the Acts
of suspensions of a suspension of hostilities
with especially exchanged between St Domingo
& the Republic of St Province U.P. & etc
is pursuant to all the navies at on
effect. qui serivent pris 12 jours apres la
date des actes mentionnés ni de Channel;
ni one month from the Channel to the Canary
Islands whether in the Atlantic or the
Mediterranean: in 2 months from the sd
Canary Islands to the equator; ^{finally} in 5 months
in all other ^{places} parts of the world unless agreed to
have a place. Enclosed I also send you
copies of an Act given by Sir Alleyne Fitz Herbert
concerning the suspension of hostilities

MS. One of the same nature written to the Capt
of the English warship "Potosdam", Mr John Wicks
by the roads of CC. [who referred recd by
letter dtd 2 May 1753].

Leay 2. Par Nickl Miles, to the Volkswort - Actins

above & inclusions - My Sir is Cast

despatches from Europe jamais une conte l'occasion
 de me flatter de cette reconnaissance
 Et je ne doute pas de recevoir sous peu
 a confirmation par un Amiteux non obstant
 tout est n'est pas encore le cas. On de foi
 of your letter I will immediatly give orders
 to all our Commandants to discontinue all habits
 unless be subjects of the Republic of the U.S.
 with doubling that, on your part, you will do the same.

1783.

Journal 1783 (July - Dec) [W.C. 993.]
[P. 154]

- July 1. (Puts) Post ship arriv.
[paid reung: of 120 rolls tobacco]
- July 19. Day woods sweeping great untown was
woods over deck i de sluma Grae of
Hannu Cobbea being a Popoeyer 9 by which
accasoi de byk stotie over desolve, de deca being
carria duss lines round before de fort, was
honoured and 3 cannon shot from de battery of
de Chief Castle
- [was 2 miles of ships from east Jan Mercur sailing
off de ships a duri arriv]
- July 23. The ship d'Or came up from leeward anchored
Post with i de woods laryge de hole flag
being de "Mercur". Paid 8 stots, returned to Comandant,
Leint in Comandty Bastiause came on shore.
- Aug 2 (Sat) Lygae kedu an cutter de mercurie
swoosh dar de lab Gest: Kera Danijis
Bastiause was een drak vertegen.
- Aug 4. Pierthoz of Stockman Piencers
let ^{de} Bastiause
- Aug 24. Leint Bastiause left 5 large canoe

to C.C. to depart Colchester for this to a English warship
Aug 25 Port ship to Bolton arrives for recog: of 150 rallo
talenco.

Sept 11 (Thurs). An English boat came to be: de
laver (left on 13th)

Sept 18 A King's British ship "Jonge Jan" Capt Jan
Pruins and (last name.) bringing 600 barrels -

Oct 5 (Sunday). My read: of 600 barrels sub/ctis & ft
mainman or captain of Bole & Wier apted
Count to sail to Amice ^{to Capt. boat "Effort"} there to assist de lands
lands war ship Taron, commanded by Capt S Storij
[with letter refuting etc to his king done 1500 more used].
(They left on 6 Oct).

Nov 5. (Sunday) John Campden flour of Derbyshire
and captain broke out & went up to scout
with sublimed gunner in his land & a stock rod on
Book: it is a for is de Portes where de fuel &
sub factor of 100 Hollwood was standing, with upraised
word in the land the ships was come between &
some ships to be to use to get down in defense. The
was the discovered of Capt 1 soldiers and put in rows

Nov 8 Reinforce of death and at to John Campden on
plain and garrison on parade

Nov 10. John Campden being at Scotch float on the side of

186.

Castle, i believe of garrison of the sentence read at.

1783.

Ct 3 ^{only} ~~other~~ ^{crossed} ~~cut~~ ^{to} ~~area~~ ^{to} ~~shines~~ ^{to} ~~on~~ ^{to} ~~hang~~ ^{on}
~~to~~ ^{to} ~~the~~ ^{to} ~~solage~~ ^{to} ~~will~~ ^{to} ~~to~~ ^{to} ~~be~~ ^{to} ~~hung~~ ^{to} ~~up~~ ^{to} ~~at~~ ^{to} ~~the~~ ^{to} ~~store~~
going to an iron chain

Nov 21 By order of H. C. to Major Quamena
Assanoma sent - to the (by ship lying
in the roads to be transported to the wt. by it

[The Journal consists chiefly of entries re ships.
~~There are~~ a few letters from Kauffman &
Kaiser & Morris - the Warship "Lagan" had
not arrived at Elmina at end of year. Correspondence
with Edge Point re state of forts on Windward
Coast, which he was expecting inspection.]

Book P. 243 contains entries of 15. Passports
granted to Port Captains done of ships
during 1783

Correspondence with Outlets (John Beer 1963)

- Rein ^{Alber} (PS Galle). nil.
- Hollandia (Mr & Van Gierken) nil
- Aruda (J Suins). nil
- Darby ^{brodo} (A dieftuick) nil
(Vice Stroger aard)
- Tourney (Boulanger, & d d W H Reeder). nil
- Seconde (Baudouin d.) nil
Boulanger
- Chama (Galle & v B van Gupp) nil
- December 5 Ltr. to Chama (v d Gupp). ... is a ^{delto} ~~palmas~~ palm
of Cabocir Tekje of Sambo

Atora reports love gone to war against the Angomas :
who is waging the war & (a whole nation). ...
- sends 80 Cades Mesjes le payant of or/olen - ...

December of ^{the} Proutens to H. King Atora 2/12.

... .. I will try to comply with Atora-Atla

His orders so far as I am acquainted with the Mwama
Angoma affairs. work

at the time when the present Par Kinge was
Agent of Quita he had many stoolbelugin with
them: indeed they came so far that they wished
to have his head: putting themselves with all
men before the lodge & he dared not go out of it:
till finally one of his trusty servants had warned
him that he, before the day of Mwama, must
make van op de een of andere manier to
^{reach}
reach one of the lodge as the Angomas had
sworn that before the next crew he (Kinge) would
be without his head. That gentleman not wanting such
persecutions in the world escaped with his wife
over the battery & fled to Popo. He arrived there
safely on foot. And at that time the Dane
had no boat in order to fetch him (like as was
they have now none as their boat sank the day
before yesterday before St Bay as they had overladen it with stores).

1783.

Acra Acha
- Marwan
War

King was also most highly united with the
Major Hassan had died Captain Pierre
also a de Senior Councillor Erasmus lay
very ill: thus here everything in disorder
Cairo was also willing to be a host but
there was some other things involved with
on de Ag. Megamas overland to go
outswapping, in which he succeeded, spending
his own mans slaves on de Poppos to
bring him by verbergen wegen to Adida
from there he went with his wife to kingo
& came to me at Poumy on horse back &
his wife in a hammock. upon which he related
the story to me & swore that he would revenge
it on them: as will appear. Coming to
Xlong he was installed as Governor the next
day. as Erasmus, who was entitled to it,
wished to depart to Europe therefore an
effective factor for de Lodge Quita thought out.
They left him in peace for a considerable time
but afterwards, when he wished to travel to
de Chief Castle, they hindered him there, on
the way a brother him with setting slopes
so that he came here as blue as a Lazimur

oppen weg. After the course of some time you go
been or verslaan de small Atada from which
it is fire about de ongeschiktene Atada wepers had
to fly to Jungo they came to de boort Boon
in de lodge or drove him out of it. he having
to flee to a small Island with such of de goods
as he could save although a quantity of goods
were lost. which & other things were reported in
most most strongly ^{consequenzen} ^(report made to de) to de Directie
(Directors) & Directieus ^{de King} ^{(for whom de}
trade has been driven) about it whereupon H.M.

had de Govr oandrijven dat he must seek to
behouden de River Volta. & must see to be dwingen
de wepers cheer, & not with goede cheer with gewelt
^{cost} got what it will, if it should also cost his head
(this he said publicly at Table dat he had such orders).

Thompson de Govr sent messengers to them & had
them told dat he intended to have a fort built
at Atada in place of de existing lodge there. The
Angouas dat him know dat de weper rather
Polin hij veijven dat Mamae deu deu
dat to be done. Upon which de Govr

because very embittered & Thompson had klaer an sie
(sic ? one word) were gewoont & had a large

1 1783 quantities of stone blown up, & several houses burnt
 flint [raft?] ~~about~~ (how stout?) die in
 het schip geladen with the stones which the
 Acra, Acla Cotez departed ship brought to Acward (& los
 - Anguma departed with 3000 slaves). The Gair is incurring
war incredible expenses every besides, still writing
 daily for goods. A vessel coming from Acward
 was with me today, & said that the building had
 already reached a man's height & that the Gair
 would first put guns upon it & within 8
 days would the entire army be sent over
 the River Volta in order for the gain of the
Angomas Angomas, wyl de hopen het stiel
 leggen beginnen te versleuen. This shortly will
 ship will depart tomorrow to Acward with a
 loading of stones.

The Gair commands the whole army himself,
 als daar sijn de Acros, Cusos, Sabodes,
Aquapins & de Cobles; de Poppo have
 promised dat when they see a fully laden boat
 with presents they will have also but now
 they have sijn sijn neutral te houden as
 they will come op daagen. A tonne gold
 is er weggelegh for the war.

It will please to know why ~~the~~ Otto
with his men & all the Acra regens have
gone to the war against the Angoras: daarop
dient eensdeels because de Gour, since de time
the Ang have been under Danish protection has
shown all beleefheid to them & "gedacht" was
the one & the other, especially Otto, &
has sought to get them, in such wise, on his side
welke een & ander van de Acra District has
nagegaan, & gedacht wie weet of de Gour
alles niet opschrijft wat he dastus is, &
us dato als er still: was schip come, & de
scapen ~~hij~~ hier in vrede zijn, betaling moet,
eer hij toelooft dat wy weder us ons Com
gaan, daar se mi kunnen zeggen, als zy
wederom komen & he pretendent wat, dat de
have frucht pa him. Secunda, says Otto, &
de whole Acra District if we do not go
you is de Gour in slach & leggen ons de
Protectie op where dan shall we go to.
Thunpon de have resolved, dat de wie with 80
is Danish service, gelyk zy ook met de still:
flag na beneden zijn vertrokken. De
Angoras are fero strong. This is all that

Protocollen 1783. (9. 316).

no 2. Orig: becton by her dated in chief Castle St George
D'Almona de 10 February 1783. by Russ's Just a
Frankenhausen del die jurist i what day, 7 de
upper western van Alten wrote on the 15 June 1782
i e letter to de her for P O'Kellman about the transaction
of the land St (Presencowz) which is in the Anna
conscience for year 1782

no 100 Pech dated Almona 22 February ^{apid} 1779. i 2
Clywarp i re ~~1415~~ 1455 gl.
re, legus 32 gl. per 1.02 liquid, bluk 5: 25. Rus 7 $\frac{1}{2}$.

~~(Almona lae O'Kellman)~~

196.

Minutes of Council 1783. (9. 13).

1783.

20 August 1783

John Bontigue has reported that a Collier "Kerwin"
in a boat ^{with the} ~~with the~~ ^{has} ~~has~~
had gone afloat, & trying to get her into the river to
inspect & clean her until it is possible to take her out
such less time. & that of her side on inspection found to
be short in length of wood. - Resolved to sell & wreck

24 Sept 1783.

On letter of 7 April 1783 from WRC Ch. Augh. recd
has on 15th inst resolved to send J. ^{W. M.} ~~W. M.~~ ^{W. M.} ~~W. M.~~
& Steward & Merchants Bode for keeper of the boat
Hogge, to Amine to assist & that was fugate "Jason"
copy of ^{at} ~~at~~ ^{Stone} ~~Stone~~
along her home.

8 Nov 1783.

Such a conclusion of the said Hayscap or John Compton
& sentence of death by hanging upon sd J.C.
[difficultly noted in Journal supra].

[There are many minutes but most relate to petitions from
& proceedings against sundry of the ^{of} ~~of~~ ^{of} ~~of~~ servants.]

1784

Journal (Jan-June)[WC 994.
p. 158]January 1 (Thurs). New Year recep^{tn} & dinner of B^g.January 20 1/2 Holl: workshop "Jason". 36 gunsCommanded by Mr Samuel Story and 2nd Lt
here in woods at 3 pm. [By which word on list - upper letters,
a couple or 24 soldiers]Jan 21. Capt of "Jason" came a close, with a boat (could not
pull away) (21 guns passed to) by B^g. & muchHe returned in evening. Ward
Feb 1. (Sun) Workshop Jason 1/2. Sailing to Leeward.
March 8 Building celebration of P of Orange StoddardMarch 12. (Friday) B^g Pieter Volkmar diedMarch 15 Arrival of B^g. with 100 lbs (arrived 3 times
and a piece & blue brand, 1/2 gunS Morgan of C.C. represented by R Smith better a
Councilor & W Fieldy Ac^{ts} both of C.C. [who
returned to C.C. on 16th]March 19. (Friday) (Inference of Sweet letter fromGillis, Seneca
D. Waller G.S. Gallé arrived office of President
telling me Comman staff appears a laboring re re.

April 1. (Thurs).

April 30. (Fri) Hall near Pisate "Centaurus" 44 guns
Capt. Raid, anchored in roads - born

Rotterdam

May 1 (Sat) Capt. Raid comes ashore into Castle
with company carpenters & divers. They boarded
from the near Pisate, 2 Art's, 1 Upper Master, 1 Carpenter
1 mason, 1 Surge, 1 Adollant & 26 soldiers of
whom 4 of one taken to hospital sick.

June 13 (Sunday) Workshop Centaurus sailed out to sea.

List of the deaths at Bluime Castle Jan - Mar 1784.

an	1 Art. 1 Soldier	2.
Fr.	4 Art. 1 Sub. Master. 1 Water pump. 5 Carpenters, 2 Gunstalds }	21.
	8 Soldiers	
Wed.	2 Art. 1 Surge. 1 Const. 1 2nd Master. 1 Steenbatter }	14
	8 Soldiers	
	total	35

The Arts: Sub. Master & Second Master were buried in Colte plots
at west on de Golbe Hill

In addition to above was the death of de Bg. Volkman.

[During the epidemic de Bg. gave orders for those of de Bg. who were
convinced to be removed into his garden & accommodated there,
so as to relieve the over-crowded hospital].

Correspondence with our (old) (Van - Lane).

1784

Pravin (Clr: SS Galle). inl
Ant Jan Pijpman)

Hollandia (H v Gumpel). inl

Aruda (Simons: W PCC Huydecoper) inl

Bachy (Kraft) inl

Tecoran (L L W H Reader). inl

Sarawak (d. Donlanger^{d.}
of Simons)

Anta

Jan 11. Letter from Sacc. (B) q. 1. on yet
with Cobosin Edjabenda had me asked
requested that I would have the goodness to opstellen
a geschrift. as he was sick in body & very old, in order
to willen stellen de Super Cadoe is his successor
one of his doel. I let him know that if he
was his next opvolger, & was first advised by
some ^{toone} hands friends & so was found, I then would
not advise it. Whereupon I summoned his

relatives & friends & family inquired into the
matter & found that he Sajabunda himself was
a French Creole slave of a tobacco merchant who
was left him, Sajabunda, his uncle's shop & the small
cause of the lawful heir Musan Quassi at that time was
so young, he was under the power him, & he would
help with so Sajabunda is believed, but wanted
the slaves from the case taken the Musan Quassi
hadde I have asked Sajabundi & his relatives
whether they or he could bring in any lawful complaint
why Musan Quassi could be reinstated in his
right of property. Nothing was replied to us
either by Sajabunda or the family & garden
a certificate as of the 9th inst. forwarded
was on all content blank. The former certificate
forwarded were the hour before the
Frenchman came in & he is about as also Ebree
Cuajo being of the family of Sajabunda
to sign the certificate, but waiting for some time for
the whole family to do the necessary it I saw
many other persons I sent the Secretary for
reference who replied to me that they will not
come in, because I sent the other certificate
to the merchant & the Frenchman to sign the certificate

1884.

to which the Amir had inserted the day before.
 He did the operation of a copper Medicine valued
 & ^{all} the old papers sent, on air & repentance were
 behaved humbly & with scheld worden van de
bekende Copie on was dit up & joop
 it were conscience to leave it as it was : he gave
orders to the Perograndes but if any of it
the Copie showed any difficulties, as one to
bring him in front of the copy of the original
unpaid & unavailable await the news has to act
fair. ...

10 day

The 5th day of January 1884 appeared like an enormous
 Bantanger subject & founder of a large party but
 days of force in the presence of a large & hard Indian

The copy Edjabendi, delivered several letters of his
obvious eye & richly strength of body, desiring
the after his death the copy Ansar Quatle
should remain him, & after his death [A G]]
death the copy Daad, with which all
demands of Edjabendi with hard power
have been satisfied & verified the two are the
best opponents of Edjabendi

And in order that the' hereafter can be never

1754

blood unweakened, & so have ~~more~~ no vessel
 to death in: I intend for what is more, were of
 Sajaibadi & his family have not done into
 by ~~several~~ do not permit Musang Quassi
 has his right, & as I have repeated a 1/2
 how far to collect ^{has been} was, surprised into a small and
 by me the matter was remains when it is, &
 respective requests is done if, by the family or other
 civil despoiled persons in die ~~topi~~ ~~topi~~ ~~topi~~
 things to oppose or overtake designs (sic)
 has most I act a law for the purpose is to conduct
 a charter of unground way some of the official sent
 is found, in case of Britain willing kind, in case with
 to act whereby in an respect.

Anten

Jan 4^(sic) 1754 to Soco (d) We have done for
 have made known the contents of our
 letter of 11th Jan to Sajaibadi & to such
 who ~~have~~ been ~~expressed~~ ~~before~~ ~~the~~
 Sajaibadi let perhaps take care in accordance
 of Musang Quassi. So far, the tunden
 spectrum of people die of Sajaibadi into
 Vermogen think so far beyond that he
 upon the perhaps, it is well to fulfil and
 the Princes of Socorro who first too to present

... this is it well : otherwise for most lot of legislation
... the order of perhaps remains unimpaired, and was
... then known what must success Sedjoberdi order after
... is done we shall unanimously decide at the expense
... these who went to the shore and a lawful trial &
... testify him or his right

annex 19. In the case (d) 14 i. by the 1st
under the name of the 1st family

I have however found great correspondence from some
of the families of Sedjoberdi or also from the children
to the College : but it seems to me to be rather and of it
I have the reminders van hier buinen gebannen
the few of the very great, which had the importance
of water has been settled concerning it entirely
perhaps, entirely to the satisfaction of all.

usual [G. 314. No 5].

On this day, the 15th January 1784.

Approved before me Thomas van Borelgen Subfactor
a Commander of the Van der Post Orange at Sare :
in the presence of the Land Magistrate, the
Chief commander of the Colon Sedjoberdi in order to
reproduce the good of the area Colon land

~~Impreba~~ Impreba want come to the Super

184. Ausang Quessie first, & after his death
was follow'd by Super Badoe. All which
zeals were due to the living spirit Cobaino
Edjabwai blood descendant S'lands first was
bestand, very some dooge children
of the Colons by name Esou Zee (~~Esou~~)
& another Edjin subject of the English
Governor Durine long with us of some
company desir'd habbing zeals here in words
wherein is dispute may be made. The
Colons Edjabwai did make order taken, & for
so far all blood descendant on this van words to
hinder & do the vereinwigen Zander sigl of
sigl some more conspook to hinder of fallen
in other.

In which re

Super & below by the Boulogne. Wrote with the words of

Cobaino Pajabende: Cobaino Esou Cudjo:

Cobaino Quoce Ong ^(WANTTIE) Wantie: Cobaino Pruckon Edjin:

The English Merchant of Durine, Esou Zee:

The King Musan Quoc, and, there are all blood descendant.

The blood descendant.

The words of Jolly Wassie, Merchant of Secunde Waffoe:

Leoparde Quocoe Borro; Secretaris Quocoe (Cama
of Sacande: Leoparde Euloba Antenna;
Secretary of Sacande Cofi Ekra
Wilson (sgd) Jan Elias Geersen.

Chama (Coltr. keie van Berge v der Gyp).

reil

Acra (Ant. Berken et flog).

January 8 sg Berken to Berken et flog. ... meantime
we have seen from vertical about the Acra. Ada
Acra was a changed but just to discuss Acra was
not but another is that you have heard a short of
of importance so that if it occurs the day or its
servants or subjects we could take the way means
about it.

January 25 letter from JJ Berken "Acra 21 Jan"
Do seek week 9K 480 : myra vorse
a look van important' zinde 14, geschreven lobe,
is des dat I have heard her that the Acra
wepas (Hollands) was very embittered against the

Florg (J.F. Repuasse i charge of San (Wise i Annona).
nil

Cabo Cor [Photo Niles, James Mourgue].

May 4. Men from James Mourgue CC. 6 lbs. - Report
that this is a standard of the Field Niles the
appears to be the British Power & of G.C.
has been dropped on our way.

May 4 Men from CC. (James Mourgue) 3/5.
to Puerto G.G. Gallé. ... Photo, ships

have light on us near about the last, the Commodore
Thompson (says) he expects to see a report on another
ship would have sailed some days after him, but that
purpose.

June 19. Puerto Gallé to San Jorge CC. - Complaints
- Complaints that some Company people have
paid some Illumas, contrary to the French
Treaty.

June 20 San Jorge to Puerto Gallé. 2 up to about
the winter when Roberts & Company was the
with of that place had paid some Illumas because as of their
people too had a letter that was like that letter from him of

Gambol negro. ...
Cuacalora nil.

Journal 1784 (Subs. - Decr.) [WIC 995.]
[9 159.]

1784.

July 1. (Yours).

Port ship

July 4. A Port ship named La Sa de Belem
St José Francisco de Paula coming
from el Bahia, Capt'n FJ de Lucena, and a
corteado which had been captured on the windward
coast of her Col. Captain Hermano Reynardjes
Commanding Brigate of the "Argo", a frigate
to have crossed there: she saw her by the
she was here by her in the matter of 10 Brigate
or a Commando.

July 8. Capt'n. Peter or Fiddle of Port ship built on board.
Sturman

July 20. ^{10th} "War frigate" arrived in waters. - by which were
an artist (Sturman) officer, 1 sergeant & 3 soldiers

July 24 She was under susp. arrived by tomorrow for Chama
shortly into corteado of all light remains returned
was salute of 15 guns

Aug 31 (Yours) Port ship Russian for Suburban,
Capt'n W. (St.) Port Command 3 Arts. 2 Surfers

October 4. 6 Span galleon, 1 Mate, Sailors & 25 Quilby

September 14. (Yaso). Today 2 de Hon GS Gallé Present -

i piece of Red cloth or Capli Co. yee Reindjes
van der Puff. Keycap - the presents which have been
sent hitherto & their well do. Ngilboachodans for de Uminas
for his wife, also have behaved well in this war,
the ^{distribution} being done as follows.

For the King. Golden crown, stool, silk sapor, Parasol & cane
Black cloth Red cloth with gold

3rd King " " "
Prince Jacodie Hot with plume, red cloth silver fringe, Parasol, Cane.
" Recty " Red cloth with gold

Surapates. 1/2 Can liquor 1 Kelder do. 1 cone pipe 1 roll present Tolasco.

Real Uakeloot. 1 Can liquor 1 Kelder do. 2 cone pipes 2 trumpets, stool
1 hot with plume, 1 musket, red cloth with gold fringe 1 sword
1 parasol, 1 plingker, 1 cane. 1 Ucan Bohio Tolasco.

10th Uakeloot. 1 Can liquor, 1 Kelder liquor, 1 cone pipe 1 trumpet, stool
1 plumed hat 1 musket 1 red cloth with gold fringe, 1 sword
1 parasol, 1 cane 6 Ucan Bohio Tolasco.

Umino. Mtau } 1 Can liquor 1 Kelder 3 cone pipes 3 trumpets
Kj Gema } 3 hats with plumes, 3 musq. 3 swords 3 parasols 3 canes
Uame Greta } 3 red cloths 18 Ucan Bohio Tolasco.

Real Uavering } 1/2 Can lig. 1 musket, 1 sword with cloth 1 cone pipe
de Qis } 6 Ucan Bohio Tolasco roll present

- 16 y Vearding 3 red cloths with gold 4 ditto with silver
1784. 16 y Quailas. 14 Camm liquor 14 case pipes of various,
 y rolls pressed tobacco of various 420 lbs powder
 of lb. $\frac{1}{2}$ Gunpowder. 7 Cajuta plants. 4 Reguiprouce
 of Carostien.
- Lofayr Gr. 1 Cam liquor, 1 Nelson liquor, 1 case pipes, 1 unket
 1 roll pressed tobacco, 1 Sobel
- Quama Quapal } 1 Cam liq. 3 unket 3 swords 3 self cloths
Quom } 3 Pors pipes 18 Veam Bahic tobacco
- Quocot Miroco }
Quin }
- Lech fruits 1 Cam liq 3 white cloths $\frac{1}{2}$ Pors pipes 6 Veam Bahic
 tobacco.
- Quine liquors. 1 Cam liq: $\frac{1}{2}$ Pors pipes 6 Veam Bahic tobacco
- Telliois 3 sheets
- Prodes 1 Cam liquor
- Top of Vulture }
of the liquor } 2 Camm liquor
- Small Commanz 2 Cam liq. 1 case pipes 1 bot with plumes
 2 unket 1 roll pressed tobacco, 1 red cloth with
 silver 2 swords, 1 powder, 1 case 2 self cloths
 $\frac{1}{2}$ Pors pipes 6 Veam Bahic tobacco.

Perot Comoro

1 Cam Equit, 1 Kaban do 1 case pipes
1 bot with plumbe 1 unshet 1 roll paper tobacco
and cloth and silver 1 sword, 1 powder, 1 cane

Infancia

1 Cam Equit, 1 case pipes, 1 unshet, 1 roll paper
tobacco 1 sword, 1 powder.

alt known

1 Cam Equit.

Sept 18 Today the Coz slaves were some ofsland & have
first gesech de Koll Plog Cam de Canal Lodge, in
morning & afterwards went with it to de husech avir & returned
back again there & have along it stand opposite the Camp
Garden weedingseed de Plog there. Change de Banna
Kotakkar & Cam puster have gone to Bann & they
afterwards returned back again with the slaves

Sept 21. was fujate "Argo" left, sailing deep sea to Windward.

Oct 1. (Fri) today is completed ^{de} Cobar Sole Aboc Mycho
for Kotakkar at Poho & avir puidra and
his Comoro.

Oct 2 ~~Jan~~ Arstant Jan Wiser arrived in his office

Oct 24 Coz ship Muscain left P. Lunge via W.I.

Nov 26 (Fri) Arst ~~Wiser~~ Wiser Wiser Wiser Wiser Wiser

[Dec 31 (Friday).] - Note number of drocks used in July
& August, including some on board "Argo" (Cannibalist Dr.
& Chaplain) lived on there

1784.

[G. 243.] No of passports granted to Italy: ships in 1784 = 8. St of act d'eliuma

Nota

Copie of Acte granted Oct 1 Oct 1784
signed by French minister & S Comte of Gisors & S Galle
etc... "we have conspired" et super Cobier
Edou Alve a lady conspired him & worked
in order to get employment to prestere de service
of the SD Comte n of adn & toward all a service
of Com to require him a book

to ^{Acte} starts & writing etc "we have found
concluded it necessary for de service of the Com etc
beyonding of its trade with de inhabitants of the
country, for an experience o capable work
in order to wearment etc service is etc quality
of Poho.]

1904. Bujawa later of a dot purpose has let himself be
 employed to seek out loans on the dot some bridge.
 If this is so we are surprised that you have no
 knowledge of it to be able to inform us in order
 to be the first to see such like matter. Unhappy &
 unpermitted languages of the world for words repeat.

Anta
Nov 7. Letter from Bossuwa (H). 4/11. Articles
 done. The location of a bridge on the far
 side of the river of Bossuwa is well known material.
 It is true that the bridge was built 3 months
 at Ducaine to cut across many streams. The same
 plank at there are for a new building to
 be erected on Capp loss the loans being
 dropped at this time to become by the subjects
 of Ducaine themselves. I saw some time ago coming
 from there by Caumats . . .

By Caumats (H) who returned from Ducaine
 at 8.30 last night, where I had sent Luin, has told
 me that while ~~it~~ it was true the band ^{had} ~~was~~
 the Bossuwa had departed to Northy & dot
 they had fought with the Berge. Being in
 the fort he had heard a man say that Luin
 had sent a servant with a stick to Bossuwa
Bossuwa to a Ducaine Cobar named Uso

Zaey - who had gone to Sto Domine is from his
waters stood - and de (olig) vergoe : dat if ^(and later)
came to his seas dat a bovine super had taken
himself by de Domine : and to legie op de
Brings he would then in an hard Schieten of van
of Ducine which dat 34 sich duelave and worse
wasten. U whil vergoe de 50 later returned
washing to go into de lot to put with horns,
to make him so lost without giving him a honing
selaly because he went to Domine.

As for the stank thing appears to be Hollands
geland at I from dat if the water is with
supposed into a the dispute settled to, door
de lijd, sich ^{well} sel ly de lyplich goud kunnen
voegen as he is with with to de trust. That is
de from reput to the. If I from any time I was with
had to reput it.

Barby (sub factor D hij ten de)

Augt 21. Men in Barby (d) n.a. - Requis ca. doct of the
Coys wat leer of Pohal. [one his letters is his
incor 9 to which was de Acte on p 214. supra]

1784.

December 1. ~~From~~ Ferdinand Galle to Bartley (L) - On
same lines & that to Proctor of same date,
vide p 215 infra -

December 8 Letter from Bartley (L) 5/11. 2^d reply
To close I have written about the

Notes

ledge which will be made at Proctor's by the
Supt's Command at Dorchester was of a2 beams or
planks being made ready for a ledge. As we
Suff^{er} said here of having of the day before today
with the aim to report ^{anything} to find a also
his servant who was sent by him to Proctor's.
bearing up stay at the Black Castle, as yet known,
some Defences has been between the King
of Spain & the Calisher Prince ^(Amocca) of the hill,
by her sleepers van de stengen of the workshop
"Argo" & that, at that time I made by order of
y^e to wish de King if possible to keep
something in respect & to warn the King &
the Hill people that there who disturbed the
good work with the antelope van his Coz
Black Castle but that as is coming to
Bartley I would enquire into the matter:
as I also on my arrival here twice sent
a stick to the King to come here to hear

his mother but got up by him the thing that
he was not come to Doney so I think he had
some fear of being detained in the East I have
had him offered by the merchants & his hopes of
power but he refused them: the merchants & servants
have been offered to sell him I am sure that we will
have to sell him which he also refused he reported
that I would send one of the boys forward to Domeno
to see how all things are there what day he had
in his service there probably he would see the
company by the English command ^{day} for as they are now

English regular has not come here but the day before
yesterday morning about 3 o'clock he proceeded with
his quarters under a behind the fort: as soon as
he proceeded the whole people at day have expected
him about the fort & forward, he is the morning
at 9 o'clock he has ^{so} proceeded under the fort that
the market bells flew out the fort, (as was
v.d. Gyp) and he was to come: when I
heard 2 guns and all our men & day there
retired in the morning but one left the fort
in the afternoon, with 4 servants, in the thing
to whom was v.d. Gyp and his servants, to ask
him the reason of the disturbances on their return

Araca

I got reply from Araca over the King 6/3/13
 Sold the Aracas powder inland to pay the
 him it. but not of the rest it he was aware.
 I advanced the ^{Gold} money to ~~the~~ for
Araca who gave me the papers for it
 at the meeting he sold to the King's
 Quarter who, on the rest of it, gave to
 keep quiet & to see & settle the first
 disturbance on the return of our v.d. Gupp
 here & the first ^{negotiation} hon the King, it was probably
 be informed by our v.d. Gupp & I have seen
 it the first private letters from him: but I
 expect to be allowed to erect a lodge at
Borawa (for the jurisdiction of the Don Coy's into)
 & to place some one when it may please
 & see to their care regarding if they should
 be anything "am", (which is unknown to me)
 I hope it will find it good to authorize our v.d.
 Gupp, on his return to copy into & settle the
 matter, with me: & not doubt to ~~the~~ ^{feel} us have
 appropriate prospects. I also will not fail to
 send my servant to Tando to Sania
 at all it to remain his to remain here until the
 planer between the King & that people is settled.

1784.

Araca

Nov 8 Letter from President G.S. Galle to Va Gupp.

Anta

As we informed you some time ago that we
had heard from the Protestant Quakers Leysang
here that the King had permitted the
English to erect a lodge at Bassawa. And as
I had offered to go myself to Darby we have
allowed you this for inquiry. And as we are
informed of the Command there at that time
of the and, in the and, some difficulties arise
between the King & the hill people there,
we are advised for, at the request of the Subjects
& Command of Darby to send to assist ministry
in the best interests of the and besides working
a careful inquiry into the above allegations.

Nov 11 President Galle to Darby (H.). Anta

of the 6th of 5th inst. that has been done about
the building of a lodge at Bassawa for the Englishmen
at Darby was sufficient to you. We will well
believe in a public shall be responsible & we
are informed by the Command of Proctor
that the Englishmen Master of C.C. has been
over 3 months at Darby making work
long beams & planks for C.C. but altho'
as Va Gupp also informs me in his private

1754.

letters that there was nothing of such a kind
 at Boscona keep a watchful eye
 continually, but the English got on pretty
 there. & no sooner was anything done is possible.
 We see with surprise that King
 of Spain was at all times is appear on
 your honors & offer to settle something
 possibly. It is rejected it, God be
 that he is to come & come a little
 again the subjects of the King we approve
 your conduct therein. Still we cannot
 understand that the Santa King would want
 a little at Praviz over 6 or 13 Eng. but
 possibly is making difficulties in order the
 better to be able to carry at his will
 intertains a this year out on the propos
goyes . the Verandeen had a master.
~~or as we~~ as we ourselves do not trust him
 much King, in the last war with the
 English, heard much of his rovalties & self
 made well enough to see that he drew English
Kingold. We see a inclination that the
 King on the side of the gold would keep
 quiet till he or d Gupp returned in his

224.

1954.

I departed on 310 with at 5 am for sand from
Chama after I had read of his parents letter on
his behalf, went to Torodony and after a
little rest I departed on board of Samuel
to Barty where I arrived in the evening before
sundown. On the way I learned that the King
Kauka King had been fighting with the White people
a bit day our base disrupted, & leaving
has I found it was true, & the Commander
lefting reported to me that the Bossuwa
was encamped in the bush round the hill &
I got considerable report that the Bossuwa,
intended to approach the hill & set fire to
it from which stands against the fort.
The fort had run great danger through the fire
& would certainly have happened if previous
warning had not been taken that same
evening I had 3 shots fall at the side of
the river & arrows a shot went & then,
until finally a no crowd of shots fell on the
side of Bossuwa & very close under the fort,
so that I was nearly hit by the bullets which thing.
Although it was my doubt the Commander had
a cannon loaded with ball. fired our gun.

o as de (ving) of de Bosman die cast coast d' this
a stand that was (ind) & as finally Board such
an ijebijk gescreven dat me presens dat
save loo been hi ^{alsh} Heren. al on gmet eil
3-4^h i de morning when you have that fall
hen a toe As Councilor of de Court being present
d' this occurrence I was not able these difficulties
occurring i de danc, a surprise dat the case
was scheyds lieden to seek a pacify de (ijebijk)
parties, or to bring down to a cessation of arms
until the disputes could be heard & settled, I
had de Coy Wachtour, who did not see to his
presence over these difficulties, called into the
Court: & on coming up I spoke to him sharply &
put before him his duty & advised him in the Coy's
behalf to send some one of his people to the
deper & to treat de pech ^{stanta} ^{W^h} King as in
alsh & bear de reasons why he had sign.
The Wachtour immediately did a de work day went to
Bosman with my keratic or delivered a message
I got i reply, which de Wachtour brought to me
d' the de Bosman says he'd be damn save
old hon de de tall people which day
would with pay a double intended to were

1754


& told it to the King but got that they would
 keep quiet & gave the matter over to the
 decision when I returned, ^{should return} the King has been
 I reported Countess helping to loan about that
 debt & if possible to make it financially
 so that the men could march off. The King
 gave the gold back, at the request of the
 Santa King, who's great boasting is the
 paper, it was accepted & as reported,
 our & alone, an another report reports for
 the men when they would march off. On the 5th
 I arrived at sunrise an another report was
 back to the place where the Bosman reports
 were captured, they accepted it & said they
 to the men as they would depart at 11 o'clock
 would give
 a sign of their of the King that
 the King should give off their markets:
 which was done & that 11 o'clock the bond
 a number of market plots distributed but was
 the sign of of the King. The matter being so far
 settled I thought to return I departed to
Acorda & approached the King of Bosman,
 the King came to meet me with drawing
 & horse blowing & looking with him, & a pair

2.300 for markets firing their rifles as the women
came dancing & playing round me according to the
custom of the country. The King looked on & we were to stand
but we see how the Hill people had not been with
us. I stayed for a little time without
getting out of my blankets & looked in every direction
if I could find a new building anywhere or that
any animals were lying which could be used for
hunting by a lodge but found nothing of the kind
but ^{could see} some schijin a suspicion. But coming to
Sioux I saw a number of beams lying & even
a lot of them made a path from the way
to Acacia. I found a way very wide but open
which sufficiently showed that the beams had been
in place for some time. Continuing my journey from
Just came upon who called out to me in Portuguese
"oi de aveline canyope" "many thanks & farewell
one" certainly a unbelieving Lynde that I
had passed the matter. Coming near Acacia
some cups met me with muskets & swords
they had a prisoner whose hands they were bound
the prisoner was very patriotic & a long
weeper. and as the prisoner was stronger &
than the Jays he ran stronger & chiefly

1786

to me Polley et q. Park a called "Cura Paes".
 I could not hear any more as the slaves wished to
 visit together with the negroes drive him on boating a
 Kopper to St. Elizabeth. I made the hannock
 slip & called me out of the church & asked what
 it was. He said in portuguese that the Præsi wilde
 beware ^{when they} ~~then~~ ^{of} ~~that~~ he did them much
 evil. I was very much surpris'd him to Elizabeth to
 sell him. I said that it is a matter of this nature as it
 seemed to me, he must not be too schelyk but
 require to make a day above all must not bring
 him to bridge or to the English He promised me
 not to bring him to the English: & coming
 to Præsi I heard the case & as it is a matter which
 concerns the ed. int. Comant Præsi to report
 to the P^{ts}. I pass it by in silence

After staying 3 days at Præsi I left of an
 & arriv'd here on the 10th found y^{ts} letter of the
 8th which had been brought just before
 arriv'd In case then to comply with the high order
 or amendations I had Henry de Stante King
Essex Staff called several times he could
 him not a refusing answer that was to be his
 here with some time because we had bid on

his lord that he wished to land near Bornuwa to the
English & was drawing Kestfeld before them, which
was with his intention, & beside the truth; because
one had told him that he was afraid to come
his with Humbering what we did do with him,
& possibly transport him to Elbow: he desired
that the Toban Ames Henric who is his great
Viceroy & dwelling on the hill, & with whom he
was in dispute, should first come to him & tell of his
feels or report façiveness: the answer I must come
with Wolfe Kefting to Bornuwa in order to hear or
make the fact matter in dispute, & when the matter
was settled that we could then bring the Bible to
him or what he did desire for us what we had
to his charge was beside the truth & did bring
down the way then came into the fort. I let Ames
know the meaning of the King & what the King
desired: Ames replied to me that it was true that
the matter ^{in dispute} had not yet been settled so he
was not so & told of the fact of the King as if
the matter in question was & he had only
in the matter that his duty was to go & tell
of the King's feels or report façiveness 

sent us forward the next day again & had him

1754

that that I had understood his meaning, with
 the reply of Anouï that I could never think
 that he would have sent me such a message: that
 the Port was the place where he would have
 disputes to be heard & settled at all that
 the whites went outside their forts to hear &
 settle disputes. I got the same reply again
 & the day before he sent his officer that if I
 could not go out of the Port that he would
 have him, or with Anouï, and come to him
 to settle the disputes & that were he with his
 people and come under the Port. The King's
 interpreter had much against this, saying
 that the disputes that were decided outside the
 Port were never the of God's effect & that
 done in the Port & that experience had taught
 that such a business had never been good
 of success & the parties however their Recht
 was soch rights he is with in their matter
 & the King's party thinks that he has been
 in that garden in his right, though contrary.

See, See the incomprehensibility of the King's
 to appear here in the Port that an
 influence fear of being oppressed & trampled

to Illinois, & he puts him in Prison & had to
comply with the orders to kill the natives
annoying the best of the Co. But I shall give
bedevillers with our old one de Enchelle, & they
cannot be heard: the Co., were given into the hands
of all the Enoch of the Hanta country & to give
a time for them to come here & when they have
heard the matter to bring it over into the Co. for
the decision of the Command. But for this much
time will elapse before the Enoch have been a
much expense amount up to amount these people,
& it has to be seen also ~~if~~ shall bear these
expenses.

I have examined found it not superfluous
to make careful inquiry into the difficulties that
have occurred between the Hanta King & the
kill people & I have found that the difficulties
had their first origin over sprang from a London
or Hollands which the kill people had got from
Jan Cornie & when the Co. was Hollands,
they played on it & the King's people with
being able to suffer this, difficulties have
always occurred as it appears the King alone
to urge Hollands Hollands. He has verbeelding
del is ~~at~~ in de weg gerint & de Hollands of

1984.

de hall purple thron thrown into de sea:
 but was botly her i de bush stungen wue
 cut Pa de wos ship "Argo" o de Kings
 people whose time it was to bring timber an
 of de bush to de brock built de stage of
 wue charing o playing on de Kestige of de
 King o flowers went of wos de tree
 going downe wos, by booting de Kestige, to
 de hall purple o bot dar Kestige was drunk
 an wos instead of dar playing on it,
 o de wos of done and by de Kings people to
 of fall people. He side wos between
 den both denly had us end a "de shells"
 wue lay able to war de of wos done den
 o Renge wue o cancelled denly i de
 place where de Kings people was pass, o wue
 de ^{de purple} fell upon de Kings people denjoque^{de} o
 hieed a wos of de King wue a wos de hieed
 de back her on shrode hieed to de other
 wos den her denly. Kestige de marionettes
 began to dance again o de Kings people
 wue de wue wue able de Renge denjoque
 o cut de wue dit denly denly denly o
 wue had chand such a crowd to flight

when let de Perse know that what they said they must
pay a price. He Perse is not afraid to do Bonwas
that they could have a pitch their gold for the steel
they would make Potter be ready to see the Bonwas
would with this a bargain since till the
Perse said before to let the Bonwas know
what they meant was to pitch their gold to the
Potter be had chosen stand so long as he fire
to was was beginning to get cold. It happened at
a time that de Perse came out of the bush with
potter wine a case with by some Bonwas men
who called out to them "what have you done?" to which
the Perse de Perse called out "Sweet a woman's
potter wine" upon which an exchange of words following
de Perse said "if you are woman take the wine away"
or drink it" He had to knock it & it was
possible to see the trouble to see the Perse de
full importance of the words & being this incident
simply by the way, ~~as case to the~~ in passing, the
the refusal of the King to come into the
Forest, was also the cause that de Perse had
galest out that of the King & his people came
up they were die of it. & de King's people did
de same to Bonwas that of Perse & his

834.

people came there by also west side. Because of this
& its occurrence. I planned that at Bonanza

1984.

had been against the Beagle & none of
could sort of the time I said here. This then
as the various deduced as as the parties cannot
be found I cannot determine them, ^{was} but advise
them I expect to be relieved of 2 corners &
to return to 2 feet where local officials have
assumed a presence is needed. This matter
appears to me to be of all the feet importance
to allow to remain until they settled & of course
if not as I cannot know the parties in the
foot, but in shifting into all the people
of the Santa Cruz county can to Bonanza was against
the work from Bonanza ~~the~~ via & lands
the matter over to them (a decision so that
tranquillity can be restored between the two
parties as the matter appears to me, the
Bonanza are the aggressors & the Beagle
have taken the law into their own hands so that
both must be gebracht.

Ante

how (sic) Peyat Salle to van Gupp Colman
also appears his active. Is
also of Van's club friends of Santa Cruz to be called to

1784.

to which they got reply that the place Pomawa
 was large enough to confine who his affairs &
 that he had no palaver with whites but
 with Amoa or if Amoa came & made
 obediense to him the matter was settled.
 When the next day appeared here the King
 Makemak of Sorande & Borway, & also the
 lands Snider then they again sent their
 sticks and that of Quous Nuygang & His &
 his servants & also to say to the King ⁱⁿ that all
 their names that to come here but he kept to
 his former statement & that if Amoa came & fell
 at his feet he would come here. ^{upon} Quous which
^{the latter} Pomoe ^{his} ^{who had made} ^{the first} was still obedient against it
 but on consideration of me & the Makemak Quous
Nuygang & Sorandie will land Pomoe that he should
 experience no ill what they are being him to the
 King, upon which they all went by canoe to
Pomawa Port Saludy & Quous there the Makemak
 of Chumic & the Heate of Sorande & Yoray put
 before the King when they had ^{found} Quous by runners
 that the King was indeed English despised,
 had seen and captured him then when he
 was Hardolen Pomawa to be English. To

while he replied that it was not true what he said
interfered justament upon it, which also was given to him
de bookshop of Quina as they have replied to me.

Colman then was arguing into the matter of
de King & Anoa because de King said he was
glad to come into de post a found Anoa
had right but as de Director Colman observed
for die & also de Bokunwa with Colonel Anoa

Jelgh, a factor was given, they had evening
relieved, which King interjected arguing, to Barley
needs report to me in de morning ^{de above} & asked that I

in de presence of all de Kanda District with
swear on de bible that if de King come here
with them we will come to done him: which I
have done. Therefore, on le Monday they went to canoe

to Bokunwa, a before, & many day the King stood
his feet on de hill or way from Baitz to Bokunwa
in order to come from to de bookshop(s) & hand(s)
but no market (vid). Many day, de King with

his Quamba began to drinken till 2.30 in after
Colman Quamba began a forwarde said that they
learned was that to drinken but to refuse into
de matter between him & Anoa although they came
in de evening again & Anoa they stood up &

1754

said that Anon must first bring the
 who first said the first water is now
 to all him So which they replied that such
 was well but the King must also bring
 three who live, after the continuing settling
 of the former powder had gotten up & down
 the Hall here is now to say that between
 29 Morning nye Volk weyden bodden gebreykt
 he dit die, wat came om de berge boer
 wans te gelyken, dat Anon's klack
 had been worked ^{with} water, but this was
 worked with the blood of the "Dargse": dat 29
 had enquired of and it was also the King's people
 but they came with allword, because the King was
 King, dat Anon was placed in the right, altho
 they all saw, both Hauler & Elminia Proote,
 dat Anon had right in his matter. So they
 departed again that evening without having
 tasted the water, & reported us to report to of it,
 how they shall ^{act} cot as they see, written het
 jeyment dat Dore niet is eton the King has
 gelykt, he was ^{and} English dan Hall desired
 & other centuries to ^{refuse to} come into de fort, but says
 to all come of it please him, King: altho they

law said that I have known that I used not do anything
to him. Kammich goes = amount of Quard Keryang
by ravel to report anything verbally to Pt. & to bring
also how they shall act as such is a matter of
importance and what is their position is reported
& was, through this matter, I can see ^{no} hopes to
be the keeper of houses $\frac{1}{2}$ Pa de Brugge was an
plants - with the rest $\frac{1}{2}$ compass is that is the actual
ground is broken. -

Sacchar (d. with Paccus). end

Sacchar (P. Sincis) end.

Chama (letter d. v. B. van Rupp)

Sept 30
~~Oct 1~~ In the Chama (v.d.g.) 30/9. Thanks for hospitality at
Chama. Reports that on his return when passing Cumany
to find the British were busy carrying away stone in the hollow. For
the day a large heap of worked stone (with ^{lots of} lime attached) before the
the site the suggests the form of CC to consist of filler is just
as they are aware of the times since & this is complete proof.
[P. Sincis P. Sincis said that units to CC station]

Acra [11 Princes].

- Comparison re substance + acts of order direct -

1884

Oct 19. Preset Galle to Princes ... we send for

Acra

himself one of our servants accompanied by a
 messenger from Wakatan Otto in order to send the
 subjects Acra subjects - present of gifts
 & to inform them that we shall get back our
 forts again, & next evening we have to speak
 over the English Acra furnished people so
 that you can send us a list wrote up a
 list of them; who & how many prisoners
 he has ^{from} of the English with names & location.
 From you must enquire of the remains are true
 which the English have informed us of, that
Otto had given himself under the protection
 of the Danes; that we will not believe to be true.

November 16 Letter from Princes (Vlog 12/11)

Order about a compliance with of the
 ours & proceeded to the Wakatan Otto with
 Hans Protten. The reply of Otto & Princes is
 this: They respectfully complain of the & Galle's,
 & say that they fought for the King's Government
 for 19 days & it is not their fault that the

Port was surrounded by dark look of powder. Therefore
the Major ^[Kiefer] has protected them & shown only courtesy
to them for the said where shall we go to. But our
intention has to us means been to go into Danish
service like as the cases of Pruny, Tanna,
& Tessie have done, without their "uuten". Also
maybe is up to the & smaller that it is not
has was posted for 2 years & 4 months that they
have been waiting for a hull: they, but they are
very desperate that it must not happen of the
300 fear. otherwise the blame must not be
given to them of the change their "determinaten".

Otto & the Anna brother bank for in the
Region whose letters that they were broken
them knows new fear. Otto also reports
his last arrows of Kolped for 2 years & 4 months
has to know that he looks himself under
Danish protection. His last field amounts to 103
march: very much, or that it is to see him in
Hull soldiers' market, Lyuri, arabic goods &
powder, and to announce to the that the
powder & market are not to be given out
with, but are for his people whose market have
Grest: & that the same way he should to

him at Pence where he will have been ^{detained} ~~detained~~.

1864

Three women & 8 men are according to
Otto's statement, with him, & 2 women & one
man "van" color blue Leopold Prinzen.
They were with Prinzess, he came fleeing to
Stargard ^(him?) them Aug 14 October. . . .

Florg (Major Affige).

July 6 Par. Major Kioge to Genet Galle Florg 2/1.

Florg

Concludes on death of St Volkmar & unpublished
him an assumption of Presidium. He asks Galle to
write him at Lang assumed to letter (republic his) of
13 March before, "as it came into 2 lands some other
late, & stands I was on the beard was
" legen Verpflichtungen."

C.C.

(Gaz i Chief James Murgue)

July 26. Direct. Hamilton via Giff Keyser & Tusting
to Gen Murgue CC. They ask to be
informed what of our visit means for the case of
London Island and of our previous attempts to have
captured by us, the fact of the visit looks as for
of Toronto captured in ~~1861~~ 1861. We desire
from you the strictest observance of the preliminary
Articles of peace and ratification and especially
of 320 Art: about the persons. We request of you
believe that we on our side will endeavor to
we know everything that the violation of friendship
a good harmony shall require. [To Mr. M., on 1/9
Murgue replies to Gen Murgue with a letter (no. 2) for
of ratification of preliminaries was the order to land on
the fact that he is expecting them].

Sept 7. (6). Teller via Gen James Murgue CC 6/9.
Herewith of it vice vice a letter (no. 2) for
Gouge. In Braddell refers to me that Otto has
replied to his servant that when he was denied out
of the hole: from at Anora. He betook himself
under the protection of the Danish Gov., and
for that reason he could not reply earlier to that

249.

1954.

letter before it had written about it to San
 Diego Richard it was a list of all
 papers in Anna's handwriting at Accra & others
 in other hands. But as most are written in
 French properly are papers refuse to take payment
 for them but expect that it will oblige them
 in whose power they are to deliver them do same.

Included last copies 12 names & names 2 letters
 boys & or names belonging to the family of
 Colonel Coffy : 1 name belongs to family of
 de la Roche : 2 names belong
 James Meyer's : 1 de la Roche woman

Family - French [Total 24]

Sept 4. Letter to San Diego. Others also. Will
 write when we see Coffy to the part he is in.

Oct 1. Letter to San Diego with other copies
 papers are to be published in country since the
 coming Rose. In his reply on record.

Accolas

Dec 2. To command L. Rose: to Hollandia. Reflecting then
 to send their notes to the Governor to New York
 13 Dec. Proceeding of some disputes between de la Roche King
 & Jean Colar Amos. Accra

Minister Council 1784 (913).

April 1 - on petition of Peter vesdes was all
to permit wade by boat etc. of reward to the
holders of blunna rde villages inland, for the assistance
given them in the war, should the [unintelligible] -

Aug 4 Pat ship the Sa de Belen St Jose Francisco
de Paul Paulo ^{captain} ^{of the} ^{ship} ^{the} ^{Quino} ^{the} ^{war}
Regile Argo (Capt. ^{of the} ^{ship} ^{the} ^{Quino} ^{the} ^{war}) from
wounded crew, amount 1000 rix.

Aug 6 the above judgment was to Pat Capt. [unintelligible]

Protokollen [S. 317] 1784.

Print "Articles Preliminaires de Paix entre
Sa Majesté de Roi de la Grande Bretagne
et leurs Hautes Puissances des Rois
Russiens des Pays-Bas avec les
Cités de Proclamation"
(Mothay "1783).

(over)

1784.

"Articles Préliminaires" de Paix entre sa Majesté
le Roi de la Grande Bretagne et leur Haute
Puissance des Etats Généraux des Provinces
uniees des Pais Bas. avec les Actes de
Ratification" [1763] [XII §§§]

III

Lors les Princes (ait de part et d'autre
tant par leur sue par leurs Vues & les doges
colisés ou démis pendant la Guerre &
jusqu'à ce jour serent restitués ^{sans rançon} sans rançon
dans six semaines au plus tard à compter
du jour de l'Echange de la Ratification
de ces Articles Préliminaires, chaque Puissance
soldant effectivement les créances qui auroient
été faites pour la subsistance & l'entretien de
ses Princes par le Souverain de Pais où
ils auroient été détenus conformément
aux usages & Etats coutumes & autres titres
authentiques qui sont fournis de part et d'autre,
et il sera donné réciproquement des Lettres
pour le paiement des dettes par les Princes
auroient pu contracter dans les Etats où
ils ont auroient été détenus jusqu'à leur entière

liberté : & all the kinds of war & clandestine

taken since the expiration of the terms upon

the resolution of Catalonia & the other Kingdoms

the same book and all expenses & charges...
the article shall be pursued with immunity and the satisfaction of the King.

U. S. cede town of Megapolatam with references to ^{King of} St. Paul.

V

The King of St. Paul: will restore to the S. G.
of U. S. Trujillo & all the other towns

ports, Harbors & Establishments which during the
course of the ^{present} war have been captured in any
part of the world & the ^{arms} of the U. S. M.

as by Acts of the Corps des Indes Orientales Anglaises
et autres & de Grandevant en possession: Le tout
dans l'Etat où ils se trouvent.

VI

... ..

VII

Comme il s'est levé des différends entre le Camp.

Afr. Anglaise et le Camp. des Indes Occid. Hollandaise
relativement à la navigation sur les Côtes de l'Afrique
aussi bien qu'à un sujet du Cap Apollonia, pour
éviter toute cause de plainte entre les
Sujets des deux Nations sur ces Côtes,

1784.

il est entendu que de part & d'autre
on nommera des Commissaires pour Paris à
ces Egards des Arrangements Convenable.

Fait a Paris le deuxieme jour de Sept^r
mil cent quatre vingt trois (10 Sept 1783)

Publiction & l'ed. de Kope 25 Sept 1783.
.. .. ^{Palace} St James 10 Sept 1783.

No 14. 28 January 1784 Copy copies of welcome from
de Lubbock a Londoner

Very English & unlettered of Elmina village a Com
to the Capt of the Regale of War "Jason." Signed
by Peter Brancas.

No 24 19 March 1784 Publication regard &
letters of Genl announcing
Galle's success Galle's assumption of Presidency
on death of Mr Polkman

no 25

Instructions for ^{Pat} SG, Warkentin appd by Resol: of
SG. of 25 ~~at~~ April 1980..

These are precisely similar to those appd by SG. -
by Resol of 21 Jan 1966 - (in SG. Warkentin
[vide photos of printed copy from SG Resol].

1985

Journal (Jan - June).

[9 160]

(DB. Adolph Thierius)No copy in his $\frac{1}{2}$ pt
in WRC archive.[Parts of the Journal are too faded from damage by
water, to read. } The entries are difficult to decipher; & short]Jan 1 (Sat.)

("Pacamaribo")

ThieriusFebruary 4. (Mon) By ship, and from Sacklingen under
Adolph
by it and now for you Thierius wholanded under salute 21 guns. Installation ofFebruary 14 Meeting of Council, Adolph Thierius presiding

fiscal matters, circumstances of Affairs, & colony

before Garrison (Filing out of Comandant's staff) Publication reFeb 24 2 Kanakas came to CC with English Cross

to see what 2 English Rates as Comandant and

Costs & returned to CC later.

March 8 Feb (Yes) Auction of Price of Orange Wood: SumJune 1 (Wed). Launch ship "La Confiance" Capt de Bay arrived

in 2000. [Sailed to Leeward 2/6]

June 14 2 Danish Scouts, for Danish Affairs and 2 Kanakas of Kanakas. [Left on

15th of Kanakas to CC]

[Left in hand to
Capt Jan Wider]Adolph Thierius

His Comandant from

S.G. or ad

15/10/84

is in

Comandante

Book *

R.V. SR 1541

fol 68.

Correspondence and reports (Jan - June).

Bain (first read in Council Jan Hyppia). ind.

Hollandia (for letter N H Van Craipen)

Jan 4 Cri: letter from Galle to Van Craipen & Thyssen. Nota
We are very surprised to learn that four subjects
of Burton have not yet arrived at Baitz in the continuation
of the waters between the fluvia King & de Hill
Coler Amokko. We order you to send them here at once
on red fresh.

Jan 16 de from Hollandia (V.C) 12/1 ... Actus
above. contents of which I have given Galle
by Prote: but the Wakelaar is with all his people
at Amokko to dig gold & is not to be got
here here. The Coler de Eyue is already at
Baitz since Trades are sick so
Compe Quasje cannot well stay here because
of Keper's order among the fang men who travels
would run quite wild.

Jan 18 de Resat Galle to Holl: (V.C) Actus above
We order you to tell the Wakelaar in our
name to proceed to Baitz on the next busch. type

1885. with Confé Procé to attend the settlement of
 of the polaver case: & if the former then him
 from Proctor & they refuse for can tell
 him in our name but we shall not recognize him
 any more as Indolent, as all of Illinois not
 Proctor as at present waiting at Proctor &
 this causes great expense.

Nota March 4 by A. Thinius to Hollandia (V.C.).

The Wakelan Quamena belonging under
 York Hollandia has reported himself to us with
 complaints of the bad treatment recd by him. For all
 proceed here or for our expense to clear himself of
 these complaints, being de geelgeerde Comma ter
 negotie in charge

Nota March 30 to the Hollandia (A. Thinius Morayk). 26th
 Miss Colver Confé Procé de handle wakelan,
 o Lore Frances Jan Colver, Jongwa, Angwan, as
 copy reports of these incidents at hearing of inquiries
 of the dispute between Wakelan Quamena &
 Candak da Crupé, -

Nota May 7 to the Hollandia (V.C.) refers to and the
 that way & is to ^{drawn} state of it. [where
 of name to be sent to Illinois

1955.

in de Puff Coette & if he does not help to settle
 the matter he can give schelyk case here again ...
 him for and ^{let} de Haute King ^{know} that we see
 how his landel wyse that he is not disposed to
 serve de Coe longer what if he is not inclined
 towards help decide the matter we shall then be
 obliged to stellen another in his place
 He is King are decided ^{we consider} ^{it is not} ^{to be}
 Haute King de Anon also shd pay part of the costs
 we trust he will not be unwilling to do so
 de Haute Noote

Antea

Jan 21 de de Puff Coette (d) 18/1 ... the matter between
 de King & Anon are not settled ^{an} ^{arrangement}
 de Anon & Hollanda Hotelcars - this evening I
 had chise ^{of Hays} ^{who are here} called in again - they
 said they will begin again and de our ^{comarces}
 & give right ^{to those} who had it also 34 geen
 expidion van den Honing warden I then gave
 the work ^{to} de ^{and} ^{will} ^{give} ^{right} ^{to those} ^{who}
 had it de ^{for} ^{the} ^{work} ^{will} ^{then} ^{upon} ^{which} ^{they}
 departed.

Antea

Jan 24. de de Puff Coette (d) 24/1. the Elms Noote
 those of de Coe: & locc have again made
 a beginning with de our of de King & Anon - the Coe

Hollandia [Sintia] have not appeared (but I am told that
their subjects are at Bossama) - & Paul from Anoo is
in the right. They have neither demands referred to Anoo
those of which his wife (said to be dead) is also a de King's
side the man who ran up a drum with a hill with the
Klaka & also de oblong words in Anoo; & also to sell
both these men for de receipts of de currency to pay
de debts of de one or de other. Anoo at one place
has in de hands of de Sootin, who sent him to de King,
but he refused to & usually refused de demands to
deliver up de Klaka booty. (de beginning of de dispute)
The King & Santa Sootin then told him to appear here
in de garden or under de hill, or if not, send some one
on his behalf to settle de war finally, as they had
heard that de King had a good petition in de whole way
from here to Bossama & over in his time, & also to
come down to see therefore they would not go to Bossama
again: but de King has refused to come here.

... Now they were still as they cannot stay here longer
as de King is so near so they intended to give
Anoo right in de bestry then will have peace
& de King "Kool le tawau" but I could not
allow them that because as soon as they had gone
departed de King so will seek a party Anoo's people.

1985

but if they want people (Cafis Anua had got the
 right) would take him under their protection,
 I would ask of the affl. They also replied that
 they would not go to Bomuna again to stand the trial
 there but to London (Wed, 24 June) for final
 instructions. This morning they sent
 messages from Bomuna (among whom Colver Gii
 of Hollandia) reports me to give to Bomuna
 tags and Makelaa Queen Darsang ^{& Perceval} & the event
 brings Anua, other details of whole matter
 as the former Commander Prothius had gone to
 Bomuna to settle a dispute between the King
 of Handa & the Colver of Barone Enon Zay
 I replied that the matter did not apply
 but ~~between~~ as concerning Perceval & King:
 subjects both King & Holl Councils had
 gone to Bomuna to settle the matter; but as
 the day was over had been broken I could not go
 to Bombay. Bomuna insisted of the contents
 of the Sumia Prothius & Makelaa then wanted
 to give Anua to Perceval but I opposed this
 because of some reason & especially as
Hollandia, Perceval Poko & was even
 the Anonfi Anonfi Dejers are all at

Porto Rico, not being intent on the 'int' given
I wish to leave nothing but at my risk as I am
certain it being no rise after their departure. ...
The King has given order to the effect of Queen's orders
of 2 things sent here & 2 of his slave owners
& also to little Juanes, saying that he will not
do outside Porto Rico

If it seems me to go to Porto Rico with all the
claim I will do so ... the King this day
wishes to bring all means being in the best
for the better of the people

Feb 4 Resol. Falle a Puerto Rico (d) letters above Antes
..... In which he sees clearly the King will
not ~~with~~ ~~the~~ let it be decided: therefore
we cannot oppose your going to Porto Rico as it
will be for nothing, well with take upon ourselves
to compel the King to go there again
because so because all the Partes here being informed
of the bad conduct of the King have asked us
to humbly advise the King & their ministers
not to sacrifice them to the rascally man's
of the King. I mean to see an end of it matter
we for the cause let the King & Porto Rico

1785.

who have found Amos right, intertwined it with
 accords to custom of Amos, as they are pressing to leave
 to plant their corn, as I have heard from
 the Amos Ketye & Yutjo paré that the Amos
 Kothelca is hanging much sullen & not
 & of the cause of it & its remaining uncollected so long
 we must find, if he say with regard to cause the
 matter to take an end You must then deprive him
 of his stick hat & etc. - send canoe to
 fetch the Amos Grass, Proctor. ...

Feb 12. de la Rivé (A) 9/2. As he is ordered
 to go to his Castle (as ~~the~~ Council of
 - on appointment as such or any other.?)] refuses orders
 to be allowed to remain in between Hawks King
 of Amos till his return a ref to come

Feb 12 Desa Galle to Amos (A) "As we desire
 that you see first to settling the matter
 Polam of Hawks King & punchly & handle & be we
 required here.

June 10 de la Rivé to Amos (A) ... about the common
 oppression to be upon into the matter
 between Hawks King & Ouaridig Amos.

we desire without delay for you have proposed a matter
June 14 de la Rivé (A) ^{14/6} a ref to come I proceeded to

Boutry will do the appeal his & other case but could
not the title to us as the demand of the King is that
Anno 1615 de capis colis (and first that he sold & pays the cost
out of that money a pure gain with King & his 4/5 503 gold
frs de abonne ains used & more gain King the frs & as more
dear legen kept one die tolle with le betrou so we are
departed at that time: as there is a special u ance to get the
on a good footing & it is more so for that they go to & to &
do us harm to each other as more as we is completely
sellea Paris reput to 1/4

June 19 By Therius to Paris (2) Articles above and relation &
do not doubt to will take they away to get the settled
usd. of both families.

Tacey (Neau) and
Seac (huus) and

Chama (v de fuy) and.

CC. (Les Monique)
Re 22. How By Therius to Monique fonds de Paris in of
amplis of duy de the of 2 Comms
Re 24 Monique to Therius fund in of Paris of 2 Comms

Accra (Ans. Pinkens).

1985

Jan 16 Resist Falls to Pinkens News & reply to letter of 12/11

we have seen that you have acquainted ~~Wolfgang~~ ~~Steen~~
Otto & Hans Grotter of our news. We see from their reply that
they have not let themselves into Danish service but remain
loyal with WSC as they have always been.

It was satisfy to us to learn this as all the rumours have been
untrue. You can say to the Master Otto & Hans Grotter in our
name & in that of Comolles, that we know well that they have
done their best in the English war & so shall remember it; &
that they must persist in their loyalty to the King & have patience
till we get fair news from Europe, that we already have had
news that talk our opinion all the parts captured by the English
but we do not yet know the whole reasons of English as yet yet
have done our best to us

We send you, at Otto's request, as much money as we could get
in a ^{convenient} ^{way} ^{to} ^{send} ^{you} ^{the} ^{rest} ^{of} ^{the} ^{sum} ^{of} ^a ^{few} ^{hundred} ^{pounds}
by ship. We hope Otto will not, ^{accordg to promise} ^{accordg to promise} ^{accordg to promise} ^{accordg to promise}
any hostility and at present we send him. We see further
that for to that Otto has with paymaster in English subjects in the war
but that they fled to him of themselves: we can quite believe
it. but as the English know of C.C. has still some enemies
subjects, unless with the time before there which Otto has

as noted for will please bring bottles' notice that so long as
he keeps these fugitives at Enghel will not deliver up the Slaves:
So it rests in his hands to get our subjects free if he
releases the fugitives and his. We: trust you will persuade
Otto through a man competent all fears difficulties and de Lydie

Feb 12 In hon Antikens Nov 8/2. Others above with Acua
to Kapalieu for Otto & Ajite Miji. I have
interinterviewed Otto about the persons. He says they came to
him of their own accord & he would not drive them away if
they would not go away: just as the Cabo Cose Cokor
Collena Abbrata who also freely came from CC to sell:
with his 30 men & it is also for him to return to his country
if he wants to. He Wakeloa bez waard rich that
the Aquamboos are troubling him about the debt of
13 Slaves which he has borrowed from his half
brother the Aquamboe King Darkon who 219 is the
luck left to him springer luno comes his turcor, named
Acot Accotto, & demands it from him. And as he
is powerless to pay that sum he begs of the Councillors
whelp him out of it, & to give Convent to major
King be, to wait schieven it soo long, as the
Aquamboos have camped before Puo Volta in case &
beset him. Otto, It being debts, says Otto, for

we also to assure the ^{3d} Walden & here Francis of Hall House
 is no more but within a short time we shall again
 take possession of the whole Kingdom and we then shall
 send a new Council round. [to De Vries we send
 humbly instructed [as to politely request protection
 assistance for our King: being also all by servants
 conveyed. [thinking us to come up to the Court etc etc
 does not de Capel & all by soldiers come up with him.]
 Francis de Huaré Querec is King and also holds the Court etc. For
 these things

Flag (For ways King)

May 17

May 21 By Francis of King of assembly of duty: to
 which "Lewis (?) Bishop King" is replied: in which

was on 15 word

April 12 By Francis to King. He is sending Capt de Vries
 to Huaré for when he asks to hold after by these
 things for when he asks for peace to afford protection
 & assistance, also he allows for passage to the Portugals
 Corporal & sailors to come up to Huaré & de Cap's River.
 Thanks him for protection afforded to them in past.

April 21. For King to Francis. 17/4. Given above
 word & sent de Vries. Negotiations de Vries
 of his King's protection with by servants servants in

the view of
 King's
 letter to
 etc.
 de Vries
 was instructed
 to come up
 to Huaré
 & de Cap
 about with
 Portugals
 with
 soldiers

1955. Casca & Co Coy Hawk & company in the Spanish
territory. Put a contract with de Vies into
protection in view of the same public animals
I have got will be a fine contract with de Vies
cannot take care of the animals & de Vies
has been told after completely his business & which
all assistance with the same but, also the same
departure of de Vies with in the same with
at the de Vies the way put in a petition with
with the same of the same the same the same
April 22. By the King with above the same.

Parti de supervision of the Coy Hawks
& Pains with lands of the same & recalled
de Vies. Again express thanks to the protection of
May 6. San Diego with. Others above with thanks

* Ceramics
Feb 14 By Phoenix report in air, the assumption
of office a lot say.
May 21 I am now in the same way as the large quantity of
same since last but of each day ship capacity to make
yes to make any other trouble of the supply in the same per
can know the same.

Journal 1985. (Sub Dec) is a February note book.

*

Feb 9. Cir: has passed Pallé to Hon Genl & Aunt.

As it has come to our ears through an Amantye Eury that the King of Amantye has objection in order to fight against & to overthrow the Wassa Calorier Coedjo Apenni & as he, Coedjo Apenni has got wind of this & is making ready to flee, wherefore we have & considered it necessary to inform you of this in order to warn your subjects to be on their guard.
